#### **Landesbibliothek Oldenburg**

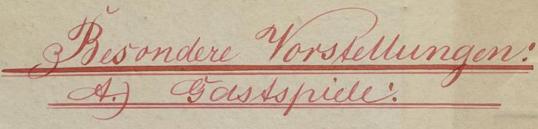
Digitalisierung von Drucken

#### **Großherzogliches Theater Oldenburg**

Großherzogliches Theater < Oldenburg
Oldenburg, 1854

12. September 1880 - 28. April 1881

urn:nbn:de:gbv:45:1-6867



1880. Oct: 10. Romeo uno Fulia. Fraulein Gruners " 12. Zärslichen Verwanden. "Dechr. 28. Don Carlos. in Ollowmunit. Herr Gruner, in Olonwound. 1881. Fan: 11. Gescing's, Yortraege. Fran Horan Olden willar Hour Hvil 5. Leben ein Traum.

4. Habale & Liebe.

8. Hätlichen von Heilbronn Hour Krastel. " 10. Doctor Fleaus. Fraulin Thate, Die obiei Langhaense. 1881. April 26 = Die alse Schachtel - -- Der Dogbarbier. Co, Letzte Yors tellung im alten Theater: 1881. Januar 28 thin Sommernachtstraum. mitar dlit, unitering las Bremen'er Ballato min las Ping Amains?

Recaisser: Adelaide 12.66. Hotte Bursche 66. Auf der Treppe 26. 60. 9. Glas Wafser der 6.38. Goldonkel der 18. Aschenbroedel 27. Geirige dan 20. Alte Magister our 37. Gefängnifs, das 21.67. Gracfin Lea 32.36.85. Auf eignen Gifsen 62. Artesliche Brumen 46. Gute Zeugnifse 43. 88. Alle Schoichtel din 110. Grafen Eckeuskin din 97. Ball zu Ellerbrum 28. He Abamles '29. Bezähmte Widerspentige 49. Heijdemeung John 35. Wibliothekar, our \$2.55.92. Hede die 65.69. Blithochzeit din 81. Hasemeim Jochter 107. Besuch im Career 83. 3. Im John over all 45. 51. Gorlin wie es weins 99. Junggesellensteuer 61. 75. 34 Kabale & Liebe 5, 101. Convedie d. Frangen 44.82. Kvenig Johann 4. Thurmberker & Picara 41. Diese Mounner 17. Kapellmeister Tenus 64 Don Carlos 53. Forieg im frieden 79.86.91.94.10 Dienstboten din 64. Dolores 87. Doctor Flaces 103. Kathelien von Heilbrone 102.106. Liebe im Eckhaux 54. Luchtoube dia 64. Vrei Langhaense 104. Lowserschille dia 90.98. Vorfborbier den 110 Leben ein fraumda 100. Ein Schrift vom Wage 3. Mo. Maria & Magedena 2. 33. Emilia Galotti 10. Maria Moroni 19. Eine Youch sin gerlin 11. Moschinenbouer di 22. Eine leichte Person 44.39 Mothrehenderte Sis 47.36. Ein fallifsement 44. Mein Leopoli 48. dine edge Thee 66. Monsieur Hercules 78. Gingebiliteder Franker 83. Maria Student 89. T. Fround las ficissens, 9. Macheth Postillon v. Mänchelerg 4. Papa hais erlaudt, zur 104. Tripchen & Lieschen 16. Fourchambault di 63.

2. J. Plandertasche din 41.38. 4. Wiel Larmum Vicht 23, Prinz Friedrich 70. Weilehenfreper das 68. Verschwörung d. fierce 72. Philotas 77. M. Allas ihr wolld 1. Romer & Jellia 14. Maise aus Lowood, 16. 95. Withelm Tell 25.109. Rickeham Blaustmine 74. Wahrfreit din Relegisten Studenden 50. Wallenstein Jod 42. S. Schouspieler J. Haisers 12. Wohlthacking efreuen 59. Winkelseliciberas 78. Sonnenwerth for 31. Fohn oug heisens 50. Zacklichen Verwamben 15. Sotom's Gomorrha H. Jugvogel Ver 24.34.46. Jehn Macdchen & 50. 54. Formornachts hery 111. Rein dann.) I. Toursiffe 57. U. Unrulige zeiten 93. V. Veller den Verlobeings. t. Laterne 8. 37.



in

#### Oldenburg.

Die diesjährige Saison beginnt am 12. September d. J. unter ber artiftischen Leitung bes Direftors herrn Friedrich Woltered.

Die Bedingungen bes Abonnements, zu welchem bas verehrte Bublifum hiermit ergebenft eingelaben wird, find folgenbe:

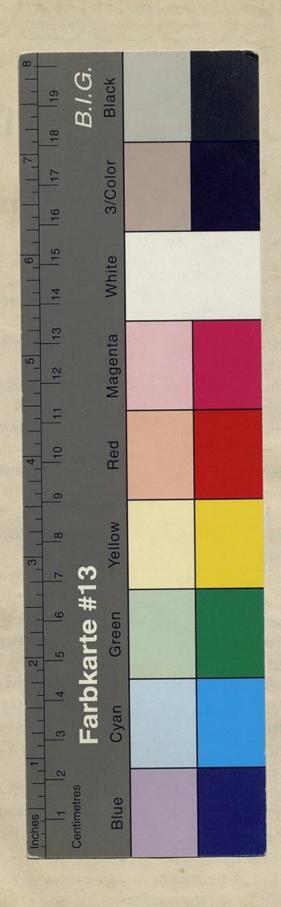
- 1. Der Albonnement-Plan wird vom 1. September an im Theater-Bureau (Gafiftraße A. 15) zum Unterzeichnen offen liegen. Die geehrten Logen-, Barquetund Barterre-Abonnenten vom verflossen Bintersemester werden haher ersucht, bis zum
  4. September incl. gefälligst anzeigen zu lassen, ob sie von ihren bisherigen Plagen
  auch fur bas biesjährige Abonnement Gebrauch machen wollen, damit im Falle ber
  Nichtbenutzung anderweitig über dieselben verfügt werden kann.
- 2. Dabei behalt die Theater-Commiffion fich vor, Abonnenten, von denen vermuthet werden muß, tag fie vorzugsweise zum Zwed best Weiederverfauss abonniren, von der Theilnahme am Abonnement auszuschließen.
- 3. Bestellungen ganger Logen haben ben Borgug vor Bestellungen einzelner Plate.
- 4. Die Bestellung einer Loge garantirt ber Theater-Raffe Die Erlegung bes vollen Breifes.
- 5. Abonnements können nur auf die volle Anzahl von 100 Vorstellungen und nur für ganze Plätze abgelassen werden, auch verpflichtet sich jeder Abonnent durch Belegung eines Platzes zur Jahlung des Abonnements: Vetrages bis zu Ende der Saison. Die Zahlung geschieht beim Empfang der Billette, welche jedesmal für 20 Vorstellungen ausgehändigt werden, prænumerando, an den mit der Hebung beauftragten Kassirer.
- 6. Cammtliche Abonnement = Billette gelten nur fur bie auf benfelben bemerften Plate und Borftellungen.
- 7. Die Abonnements-Billette werden fortlaufende Nummern von 1 bis 100 erhalten, und gilt jedes Billet nur fur die auf demfelben bezeichnete Borftellung.
- 8. Die Abonnement-Breife betragen: fur die Saifon: fur 20 Vorftellungen:

  - c) " Seitenlogensite . . . . 100 " 20 "
    d) " Parterresige . . . . . 70 " 14 "
  - Die Zahlung der Abonnementsgelber fann nach Wahl der Abonnenten in Theilgah-
- lungen von je 20 Billetten ober zu Anfang ber Saifon für alle 100 Billette erfolgen. 9. Die Kaffenpreise werben bestimmt à Billet:
  - 1. für Logen und Parquetfige . . . . . . . . 2 M. 50 &
  - 2. " Parquetlogen und Sinterfit in ben oberen Seitenlogen 1 " 75 ,
  - 3. " Parterrefige . . . . . . . . . . . . . . . . . 1 // 25 "
- 10. Die zu gebenden 100 Borftellungen werden sowohl in Luft=, Schau= und Trauerspielen, wie auch in Operetten, Baudevilles, Singspielen und Possen bestehen.
- 11. Die Abonnement-Billette fur die erften 20 Borftellungen können am Sonnabend den 11. Septbr. im Theater-Bureau abgesorbert werden.

Das Theater-Bureau ift an den Theatertagen der Woche, des Morgens von 11 bis 1 Uhr und des Nachmittags von 3 bis 5 Uhr, des Sonntage bagegen nur des Morgens von 10 bis 11 Uhr und des Nachmittags von 3 bis 5 Uhr geöffnet.

Oldenburg, 1880 August.

Die Großherzogliche Cheater-Commission.



Sountag, den 12. September 1880.

1. Borftellung im Abonnement.

## wollt.

Tuffpiel in 4 Aufrugen von Shakefpeare. für die deutsche Buhne bearbeitet von Wilh. Dechelhaufer. Aufik von Julius Taufch.

#### Orfino, Herzog von Illyrien . . . . Frau Baber. Junter Tobias von Rulp, Olivia's Bermandter . . . . . . . . . . . Malvolio, Olivia's Saushofmeifter . . . Berr Dietrich. Fabio, . herr Bager. in Olivia's Dienften Marr. . . . . . . . . . . . . . . Serr Grünberg. Viola . . Fraul. Duenfing. Sebaftian, junger Chelmann, Biola's Bruber . . . . . . . . . . . . Berr Boffansty. Balentin, Cavalier des Bergogs . . . . . . . herr Kurticholz. Maria, Olivia's Rammermädchen . . . . . . . . . Fraul. Niemann. Antonio, Schiffshauptmann . . . . . . . . . . . . . herr Staberow. Gin Briefter . . . . . . . . . . . . . . . . Berr Senbelmann. . . herr haas. Erfter

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werben.

Berr Mileng.

			Preis				
Logen, Parquet . Seitenlogen	 2 Mf.	50 Pf.	Amphitheater		 	60 9	pf.
Parterre	1 "	25 "	Gauerie	•		30	17

Raffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Schulzeiche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.



Bweiter

Berren vom Sofe. Matrofen. Mufifanten. Gefolge.

2.

Dienstag, den 14. September 1880.

2. Borftellung im Abonnement.

## Maria und Magdalena.

Schauspiel in 4 Acten von Paul Lindau.

#### Perfonen:

Bernd, Fürst zu Rothenthurn							herr Boffansty.
Graf Egg, jein Oheim							Berr Sendelmann.
Berren, Geh. Commerzienrath					Town.		Berr Ludwig.
Elly, feine Tochter						W	Fraul Fifther
Magbalena, geb. von Sobenftragen, feine	Fran	meiter	(She	-		* *	Frau Baner Braun.
Laurentius Profesior on her Alfahemie	0	0.000	-90 .				Grun Suger Stunn.
Laurentius, Brofeffor an ber Afademie .	10						Herr Reicher.
Maria Berrina							Fraul. Duenfing.
Dr. Gels von Gelzingen							Berr Staberow.
Frau von Zingelburg				-		10	Krau Dietrich
Alma, ihre Tochter					116		Fraul. Pohl.
non (Stutzhach							Grunt, pogt.
von Gulzbach		1 11					herr Grünberg.
von Merz							herr Kurtscholz.
Schelmann, Theateragent						3 7	Berr Dietrich
Sohann, Diener im Hause des Geheimr		1000			***		Berr Tiebler
Bohann.   Diener im Daufe des Gegeimt	aths						Sorr Wifans
Räschen Dienerin ber Maria Remina							Dett Wittens.
Röschen, Dienerin ber Maria Berrina . Ballgafte. Diener.							Frant. Lanz.
	48	THE RES					

Der 1. und 3. Act spielt in der Residenz, der 2. und 4. auf Schloß Böhringen, nahe der Residenz. Zeit: Gegenwart.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

#### Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet		2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater			-	27000	60	Pf.
Logen, Parquet Seitenlogen		1	"	75 25	"	Gallerie					50	D

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerstag, den 16. September 1880.

3. Borftellung im Abonnement.

## Ein Schritt vom Wege.

Tuffpiel in 4 Acten von Ernft Wichert.

# Arthur von Schmettwitz, Gutsbesitzer ... Herr Reicher. Ella, seine Frau ... Fräul. Duensing. Kurt von Hageln, deren Bruder ... Herr Possankst. Egon, Reisender ... Herr Baher. Dr. Rathgeber, Badearzt ... Herr Sendelmann. Busch, Polizeiverwalter und Badecommissarius in Kieserthal ... Herr Staberow. Schneps, Geheimer Registrator ... Herr Sendelmann. Elotilde, seine Frau ... Herrich. Frau Lanz. Bertha, seine Tochter ... Fräul. Pohl.

Ein Polizeidiener. Ein Postbote. Gin Blumenmädchen.

Badegafte.

Ort ber Sandlung: Bad Rieferthal, im Fürstenthum Gulgingen.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

				Preis			2
Logen; Parquet .		2 Mf.	50 Pf.	21mphitheater		 	60 Alf.
Logen, Parquet . Geitenlogen	129	1 "	75 "	Gallerie	•		30 ,,

Kalle-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sountag, den 19. September 1880.

4. Borftellung im Abonnement.

## Der Postillon von Müncheberg.

Poffe mit Gefang und Tang in 3 Acten und 6 Bildern von E Jacobfon und A. Tinderer.

Muhk von	A. Conradi.
Act.  1. Act.  1. Bild: Eine Verlobung mit Hindernissen.  Rollmann, Posthalter in Müncheberg Herr Endwig. Fanny, dessen Richte . Fraul. Niemann. Verche, Postisson Herr Grünberg. Krug, J Herr Biedenweg.	On en:  Commerzienrath Spandow, Banquier Herr Sendelmann. Liftienthan, Dichter Herr Kurtscholz.  4. Bild: Auf dem Maskenballe.  Fanny Grünhold Fräul. Niemann. Betth Fräul. Pohl. Bitterling Herr Dietrich.
Mathes, Postillone	Lerche
2. Bild: Alte Bekannte.	III. Act.
Lerche	5. Bild: Reisende Engländer.  Bitterling
3. Bild: Im Boudoir der Sängerin. Fanny Grünhold, Sängerin Fräul. Niemann. Betty, ihr Kammermädchen Fräul. Pohl. Graf Guido von Ziegel. Dachstein Herr Bayer. Herr v. Uechtrit, , Kunstenthus- gerr v. Schnofelsdorf, fiaßen	6. Bild: Der Himmel voller Geigen Rollmann
Logen, Parquet 2 Mf. 50 Pf. Seitenlogen 1 , 75 , Parterre 1 , 25 ,	Muphitheater 60 9 Gallerie 50

Ranc-Bennung 6 2 Hipr. Anjang & Apr.

Coulgeiche Sof-Buchbruderei in Otbenburg.

Dienstag, den 21. September 1880.

5. Borftellung im Abonnement. -

## Kabale und Liebe.

Crauerfpiel in 5 Acten von Schiller.

#### Perfonen:

Bräfident von Walter															Berr Bimmermann.
Ferdinand, fein Sohn, Major															Berr Boffansty.
Hofmarfchall von Ralb											•				Berr Senbelmann.
Lady Milford															Fran Bayer-Braun.
Burm, Saussecretair des Brafidenten			5.0												Berr Grünberger.
Miller, Stadtmufifant															herr Ludwig.
Deffen Fran															Fran Lang.
Louise, bessen Tochter									٠						Fraul. Duenfing.
Sophie, Rammerjungfer ber Laby .															
Rammerbiener bes Fürsten					•										Berr Staberow.
Rammerdiener des Brafidenten					100										Berr Fiedler.
Rammerdiener ber Lady															
Berichtsdiener. Dienerschaft ber Lady.															
	-	-	-	APPROVED IN	2000	1000	-	1000	1100	200		La contract	2010	31/01	

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

#### Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet Geitenlogen			2	Mt.	50	PF.	Amphitheater				60	Pf.
Seitenlogen			1	"	75	"	Gallerie				50	"
Parterre		•		"	25							

#### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 10 Uhr.



Das Cheater-Bureau ist an den Cheatertagen der Woche des Morgens von 11—1 Uhr und des Nachmittags von 3—5 Uhr, des Sonntags dagegen nur des Morgens von 10—11 Uhr und des Nachmittags von 3—5 Uhr geöffnet.



Donnerstag, den 23. September 1880.

6. Borftellung im Abonnement.

## Das Glas Master,

Ursachen und Wirkungen.

Luftfpiel in 5 Acten, nach Scribe, von A. Cosmar.

	M	e 1	ef	D	m	6	11:					
Unna, Königin von England	1000											Fräul. Duenfing.
Herzogin von Marlborough												Frau Bayer-Braun.
Herzogin von Mattoutough.	rofe.											herr Reicher.
Harry Saint John, Bicomte von Bolingbi	tott			3.0				•				
Mafham, Fähndrich im Garbe-Regiment					•					•	•	4
Abigail, Bermandte ber Herzogin												Brunt. Bijujet.
Marquis von Torch, Gefandter Endwig's	XIV											Herr Staverow.
Thompson Thürsteher ber Königin							200					yerr yaas.
Gin Mitglied des Parlaments												Herr Sendelmann.
Lady Albermale												Fraul. Grube.
Lady Abercrombie												Fraul. Rraft.
Hofherren und hofbamen.												
Diener. Pagen.						- 1						
The second secon		de la company		-		444			(30.0		 4	 au Sie Willate

Mantel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	H	as.	s e	ne -	Preis	e	-		
Logen, Parquet		2 Mf. 1 "	50 75 25	Wf.	Amphitheater Gallerie			50	<b>Pf.</b> "

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Das Cheater-Bureau ist an den Theatertagen der Woche des Morgens von 11—1 Uhr und des Nachmittags von 3—5 Uhr, des Sonntags dagegen nur des Morgens von 10—11 Uhr und des Nachmittags von 3—5 Uhr geöffnet.



Sonntag, den 26. September 1880.

7. Borftellung im Abonnement.

## König Johann.

Siftorifdes Crauerfpiel in 4 Aufzügen von Shakespeare.

Mach der Schlegel und Tiet'ichen Uebersetzung, für die deutsche Buhne bearbeitet von 28. Dechelhäuser.

#### Perfonen:

Rönig Johann	Berr Grünberger.
Bring Heinrich, fein Cohn, nachmaliger König Heinrich III	Fraul. Miemann.
Eleonora, Wittme König Beinrich II. und Mutter König Johanns	Fraul, Lind.
Blauca, Tochter Alfonfos bes Königs von Caftilien und Richte König Johanns	Fraul. Fifcher.
Arthur, Bergog von Bretagne, Cohn des verstorbenen Bergogs Gottfried von Bretagne	9
älteren Bruders von König Johann	Fraul. Duenfing.
Constanze, Arthur's Mintter	
Hubert, de Burgh, Kämmerer des Königs	
Robert Faulconbridge, Sohn des Gir Robert Faulconbridge	
Philipp Faulconbridge, sein Halbbruder, Bastardsohn König Richard 1	Berr Reicher.
Lady Faulconbridge, Mutter des Baftards und Robert Faulconbridge	Krau Dietrich.
Philipp, König von Frankreich	herr Staberow.
Louis, der Dauphin	
Cardinal Pandulpho, Legat des Papites	herr Zimmermann.
William Mareshall, Graf von Pembroke	herr haas.
Spission Constraint Start von Colistant	herr Ludwig.
William Longsword, Graf von Salisburh	
Der Erzherzog von Desterreich	Berr Bayer.
Chatillon, Gesandter von Frankreich an König Johann	
Robert Bigot, Graf von Norfolf	Sam Siesten
Beter von Bomfret, Brophet	Seri Vicolet.
Cin Bote	Serr Dierrin.
Ein Bürger von Angers	gerr Biedenweg.
Ein Aufwärter	herr hant.
Cin Cheriff	Herr Wohr.
Bacob Gurnan, Diener der Lady Faulconbridge	Herr Weitenz.
herren und Frauen. Rathsherren von Angers. Berolde. Beamte. Golbaten. B	oten und anderes Gefolge.
Ort der Sandlung: Die zweite Scene des erften Actes und der zweite Act Franfreich,	
Zeit der Handlung: 1199-1216.	
NOTE ALTO THE DESIGNATION OF THE PROPERTY OF T	
	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

#### Massen-Preise: 3

On the same of the	100000000000000000000000000000000000000			24 4			00 010
Logen, Parquet .		2 Wif. 5	od Art.	Limphitheater		 	00 ml.
Geitenlogen		1 " 2	5 "	Gallerie		 •	30 "
Parterre		1 , 2	5 "				
					-		

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende vor 10 Uhr.



Dienstag, den 28. September 1880.

8. Borftellung im Abonnement.

## Der Vetter.

Suffpiel in 3 Acten von Benedir.

#### Perfonen:

Gartner, ein reicher Großhandler										Herr Ludwig.
etilli, I	020	1000								Davy Mahan
Banline, feine Kinder										Fraul. Duenfing.
company										Straul Stifcher
Origet, Outtiet & Bettet				12	-	 1000	1	1		herr Dietrich
Buchheim, ein junger Kaufmann										Herr Kurtscholz.
Louise, Saushälterin									*	Frau Baner-Braun.
Gin Diener										perr Sauer.

#### 

## Die Verlobung bei der Laterne.

Operette in 1 Acte, aus dem Frangösischen, von M. Carré und Leon Sattu. Musik von J. Offenbach.

#### Perfonen:

Beter, Bächter										Berr Grünberg.
ciefe, feine wengine			100	100						Frant Pons
Bittmen, Bäuerinner	17 .				10 m					Fraul. Bohl.
Nachtwächter		200					*			Frant. Riemann.
Bauern und Bäuerinnen.										yerr yaas.

		K	as	s e	ne	-Preis	e	:	-			
Logen, Seitenle	Parquet		2 Mtf	50	Rif	Amphitheater (Sallerie					60	Pf.
Parter	e		1	25				•		in line	30	"

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerstag, den 30. September 1880.

9. Borftellung im Abonnement.

## Der Freund des Fürsten.

Tuffpiel in 4 Auffügen von Ernft Wichert.

#### Werfonen:

Der herzog													herr Boffansty.
Minifter von Schlägelein													herr Zimmermann.
Graf Cfcherode, Erblandmarfchall													herr Ludwig.
Rammerherr Baron Fint													
Freifrau von Traufch, General's Wittme,	26	erhof	meifte	rin									Fraul. Lind.
Emmy, ihre Tochter													
Dr. Malthus													
Cacitie, feine Richte													
Madame d'Etville, Lehrerin in einem gro													
Sabelmann, Rammerdiener													
Zwei Damen.													
Mehrere Diener.													VITAL STATE OF THE
Zwei Polizeibeamte.													
Ort ber	Ha	ndlui	ıg: (	Ein	e fi	irst	lich	e Ri	desi	den	3.		

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	Kas	sen-1	preis	e:	1	
Logen, Parquet	2 Mf	50 Pf.   21 75 "   6	mphitheater allerie		: : : :	60 Pf.

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Freitag, ben 1. October 1880. 10. Borftellung im Abonnement: ,, Emilia Galotti." Tranerfpiel in 5 Acten von Leffing.

Freitag, den 1. October 1880.

10. Borftellung im Abonnement.

## Emilia Galotti.

Crauerfpiel in 5 Acten von Leffing.

#### Perfonen:

Emilia Galotti															Fraul. Duenfing.
Odoardo   Galotti, ihre Eltern	D 100														herr Zimmermann.
Galotti, ihre Eltern															Fraul, Lind.
Claudia 1				•	• 99	•	•	•	•	•					Som Rollansky
Settore Gonzago, Bring von Guaf	talle	1 .										*			gett poffunoti.
Marinelli, Rammerherr des Bring	en .							•							herr Grünberger.
Camillo Rota, einer von bes Brir	izen	Räti	hen												Herr Dietrich.
Conti, Maler	2		West .												herr Kurtscholz.
Graf Appiani															Berr Reicher.
Gräfin Orsina															Fran Boner Braun
Angelo, Bandit						•	•						•		herr Sendelmann.
Birro, Bedienter bei Galotti .															Herr Fiedler.
Battifta, Bebienter bei Marinelli															
Rammerdiener bes Prinzen															
the property of the property o											1855		Park I	emious	

Mantel und Paletots fonnen gegen eine Fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

### Kussen-Preise:

Logen, Parquet Ceitenlogen		2	Mt.	50	21 f.	Umphitheater				60	Ps.
Geitenlogen	•	1	"	75	"	Gallerie				50	"
Warterre		1	"	25	"						

Kaste-Deffnung 61 Hhr. Anfang 7 Hhr. Ende 934 Hhr.



Sonntag, den 3. October 1880.

11. Borftellung im Abonnement.

Den einftubirt:

## Eine Racht in Berlin.

Boffe mit Gefang in 4 Aufzigen von A. Sopf. Mufik von A. Tang.

#### Perfonen:

Abolph Schönfeld, Be	iiter	ein	er	Tar	eter	ifabr	if													herr Boffansty.
Belene, feine Frau .			1				1121													Fraul. Duenfing.
Bermann Fuche, fein	Com	baa	non	1			1 7/2		1										7.10	Berr Grünberger.
Gottfried Bergemann,	(Sint	She	fitte	r ai	118	Menf	abt	.Ch	ersi	nali	e.	Spel	lene	แซ	DI	ifel				herr Ludwig.
Cafar Schulte																				
Raufer, genannt Fürft																				The state of the s
Dr. Krümel																				Berr Baas.
Cornelius, Maler				4	•	* *		700			•	•	•				i.			2 2
herr von Bomberinst		-	•		•					•				•	•	•	•		5.4	
Friedrich,																				
																				herr Rorn.
																				Berr Biedenweg.
Binte,	Arb	eite	r ii	n de	r ?	šabri	t v	on	Sd	önf	eld	&	Con	mpi	agu	ie	*	•		herr Ströver.
Robalsty,																			-	
								- 192	12	100	-	-	2021		79	(A)	200	4	- 41	THE COURTOR
cermitener,		100		•			N.	35				-	300	100		100	-	100	500	Chullet Bush
Bilhelm, Lehrbursche															,		-			Fraul. Kraft.
Marie, Natherin, Frie	drich	8	Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann.
Marie, Natherin, Frie Beinrich, Rellner	drich	8 9	Ber	lobt	e											:				Fraul. Kraft. Fraul. Niemann. Herr Sehdelmann.
Marie, Natherin, Frie Beinrich, Kellner Rosalie, Buffetbame .	drich		Ber :	lobt	e															Fraul. Kraft. Fraul. Niemann. Herr Seydelmann. Fraul. Dubeil I.
Marie, Natherin, Frie Heinrich, Rellner Rosalie, Buffetbame . Bech, Executor	drich		Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Herr Sendelmann. Fräul. Dubeil I. Herr Fiedler.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor Ein Schutzmann	drich		Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Herr Sethbelmann. Fräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor Ein Schutzmann	drich		Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Herr Sethbelmann. Fräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor	drich	'8 '	Ber :	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Herr Sendelmann. Fräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor Ein Schutzmann	drich	's ·	Ber	lobt	e		: : : : : :													Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Hräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr. Herr Ortgies.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor	drich	's · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Herr Sendelmann. Fräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr. Herr Ortgies.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor	drich	's · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Ber	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Hräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr. Herr Ortgies.
Marie, Nätherin, Frie Heinrich, Kellner Rosalie, Büffetbame . Bech, Executor	brid)	8	Ber :	lobt	e															Fräul. Kraft. Fräul. Niemann. Hräul. Dubeil I. Herr Fiedler. Herr Weißberg. Herr Wohr. Herr Ortgies.

### Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet Geitenlogen			2 Mtf.	50	Pf.	21mphitheater	11.				60	Pf.
Seitenlogen			1 "	75	"	Gallerie					50	"
Parterre	•		. "	20	"							

Raste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



## 12.

### Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Dienftag, den 5. October 1880.

12. Borftellung im Abonnement.

## Die Schauspieler des Kaisers.

Drama in 3 Aufzügen von Rarl Wartenburg.

#### Perfonen:

Armand von Caulaincourt, Marichall von Franfreich, Bergog von	Bicenza,	Butenbant	
der Raiferlichen Theater und Großstallmeifter			Berr Bimmermann.
Gaspard Didier, Regiffeur am Raiferlichen Theatre français .			herr Sendelmann.
Maurice Bernard, j			
Unatole Malpré, Schauspieler des Theatre français :			herr Kurtscholz.
François Bourdin, ( Champitett bes Theatre Hangais			herr Bager.
Urbain Gansnom,			herr Grünberger.
Manon Ballier, Schaufpielerin			Fraul. Duenfing.
Thiband, Secretair des Marichalls			herr Rramer.
Claude, Thurhuter im Théâtre français			Herr Ströver.
Ein Adjutant des Gouverneurs von Baris			herr haas.
Ein Adjutant des Marschalls			herr Schröder.
Ein Diener			Herr Mohr.
Schauspieler und Schauspielerinnen bes Théâtre français.	14 000000		
Ort der Handlung: Baris. — Zeit:	Frühjah	r 1806.	

#### CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF

#### Borber:

## Aldelaide.

Genrebild mit Gefang in 1 Aufzuge von Sugo Muller.

#### Werfonen:

					ort:						
Abelaide						-		200			Frau Baper-Braun.
Frang Lachner, Musifer .										200	Berr Grünberg.
Frau Sepherl, Wafcherin											Fraul. Lind.
Clarchen, deren Tochter .		100									Fraul. Fifcher.
Fran Fadinger, Tandlerin											
Andwig von Beethoven .											herr Kramer.

#### Massen-Preise: 3

W. S.												
Logen, Parquet		2 9	Mf.	50	21f.	Almphitheater					60	Pf.
Logen, Parquet Geitenlogen		1	"	75	"	Gallerie	,				50	"
Parterre		1	,,	25								

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Donnerstag, den 7. October 1880.

13. Borftellung im Abonnement.

3um Erftenmale:

## Auf der Brautfahrt.

Juffpiel in 4 Aufzugen von Sugo Burger.

#### Fraul. Lind. Frau Delmont . . . . . . Berr Rurticholz. Robert, ihr Sohn Frau Baner-Braun. Marie, ihre Tochter . . . Berr Reicher. Baul Geredorff Berr Bager. von Saint Fohe . Berr Ludwig. Fraul. Duenfing. Sophie, feine zweite Frau . . . . Fräul. Fischer. Silbegard, feine Tochter aus erfter Che . . . Frau Dietrich. Miß Cragg, beren Erzieherin . . . . . Derr Boffanstn. Frang Sollmann, Gecretair bei Botter Berr Genbelmann. Griter Rurgaft Berr Ströber. Bweiter Fraul. Grube. Erfte Dame 3weite Berr Fiedler. Benedict, Botters Diener Fraul. Straug. Gine Wirthin . . . Gafte. Roffertrager. Diener u. f. m. Drt ber Sandlung: Sanct Morit. - Beit: Die Begenwart. Umphithea 60 Wf. Logen, Parquet Geitenlogen . Warterre

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Sonntag, den 10. October 1880.

14. Borftellung im Abonnement.

### Erstes Gastspiel des Fräulein Therese Grunert,

vom Bergogl. Bof: Theater in Meiningen.

## Romeo und Julia.

Trauerspiel in 5 Acten von W. Shakespeare. Uebersett von A. W. Schlegel. Nach Teodor Behl's Andentungen für die Buhne nen bearbeitet.

Escalus, Fürst von Verona
Graf Baris, Bermandter des Fürsten Derr Kurtschof3.
Montague, / Baunter ameier feindlichen Baufer Derr Haas.
Capulet, ( Sumpter giverter feindrigen gunfer Gerr Ludwig.
Romeo, Montague's Sohn
Mercutio, Berwandter des Fürsten und Romeo's Freund Derr Reicher.
Benvolio, Wontagne's Reffe uno Romeo's Freuno
Tybalt, Neffe Capulet's
Bruder Corenzo,   Franzisfaner
Bruder Lorenzo,   Franziskaner
Ein Bage des Grafen Paris Fräut Kraft.
Ein Apotheker
Ein Apotheker
Simson, Bedienter Capulet's
Abraham Redienter Montgone's
Beter, Diener
Gräfin Capulet Fräul. Lind.
Gräfin Capulet Fräul. Lind. Julia, Capulet's Tochter
Julia's Umme Frau Dietrich.
Bulia's Umme
Der Schauplatz ift in Berona, mit Ausnahme der erften Scene des fünften Actes, die in Mantua fpielt.
* * Inlia Fraulein Cherefe Grunert als Gaft.
* Cum
Wassen Basises TH
Kassen-Preise: 34
Logen, Parquet 2 Mf. 50 Pf.   Amphitheater 60 Pf
Seitenlogen 1 " 75 " Gallerie 50 " Parterre
Parterre

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 10 Uhr.



Dienstag, den 12. October 1880.

15. Borftellung im Abonnement.

### Zweites Gastspiel des Fräulein Therese Grunert,

vom Herzoglichen Sof: Theater in Meiningen.

## zärtlichen Verwandten.

Suffpiel in 3 Aufzügen von A. Benedir.

#### Oswald Barnau . . . Berr Reicher. 3rmgard, | feine Schwestern Frau Lang. Frau Dietrich. Fräul. Fischer. Abelgunde von Salten, feine Tante, Bittme . Fraul. Lind. Dietrich, beren Rinder herr Rurtichola. . . Fraul. Bohl. Dr. Bruno Bismar, Barnau's Freund . . . . . . . Herr Kramer. . . Herr Poffansty. . . Herr Baher. Dr. Offenbach, Argt . . . . . . . . . . . . Schummrich Beithold, Saushofmeifter | in Barnan's Saufe . herr Sendelmann. Philippine, Rammermäden . . . Fraul Rraft. Diener. Sandlung: Barnau's Schlog, in ber Rabe einer Stadt. Chusnelde . . . . . . . . . Fraulein Cherefe Grunert als Gaft. *Hassen-Preise:* Logen, Parquet . 2 Mf. 50 Pf. | Amphitheater Geitenlogen . Gallerie Parterre

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Donnerftag, den 14. October 1880.

16. Borftellung im Abonnement.

### Lettes Gastspiel des Fräulein Therese Grunert,

vom Berzoglichen Sof: Theater in Meiningen.

## Waise aus Lowood.

Schauspiel in 2 Abtheilungen und 4 Aufzügen. Mit freier Benngung des Romans von Currer Bell, von Charlotte Bird-Pfeiffer.

> 2 In Co In einem Aufzuge. Erfte Abtheilung

#### Perfonen:

Miftreß Garah Reed, reiche Wittwe	1000										10.5			Fräul. Lind.
John ihr Sohn	1000								2 200			50		Frani. Filmer.
Conitain Genry Wytfield, ihr Bruder .														Serr Simmermann.
Dr. Blachorft, Borfteber einer Baifenftif	tung			•	•					2				yett stuniet.
Jane Eyre, Baife											100		5	From Pons
Beffi, Bonne im Saufe ber Miftreg Rech Die Handlung fpie	o. It ai	uf !	Gat	esh	eab	· be	·m	But	e de	r 2	Rift	reß	Rec	ed.
The Same ming 14.	100	-	100000	20000	Opposite A						200			

Bweite Abtheilung :

#### Rochester. Charactergemälde in 3 Aufzügen.

*	
Coto otototune ototiselite	Capitain Whtfield Berr Zimmermann.
Lord Clambon herr Ströver.	Miftreß Budith Harleigh,
Laby Clambon Fraul. Dubeil I.	Rochefter's Berwandte Fran Dietrich.
Francis Steenworth, Baronet Berr Rurticholg.	Jane Epre * * *
O THE STATE OF THE	Abele,   Rl. Stephan.
	Gratia Boole, (in Rochefter's Frant. Grube.
Miftref Reed Fraul. Lind.	
Lady Georgine Clarens,	Sam, Diener   Saufe Berr Sehbelmann.
Colline + + + + + + + + + + + + + + + + + + +	Batrif, Reitfnecht Berr Biedenweg.
Die zweite Abtheilung fpielt 8 Jahre fpater ale bie	e erfte, auf Thornfield-Hall, einem Gute Rochefter's.
	Tranlein Cherele (Grunert ala (Saft
* * * Jane Enre	Fraulein Cherefe Grunert ale Gaft.

#### Raffen: Preife gewöhnlich. wie

Ende 91, Uhr. Ralle-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Hhr.

Freitag, ben 15. October 1880. 17. Borftellung im Abonnement: " & Diefe Manner!" Chwant in 4 Aufzügen von Bulins Rofen.



Freitag, den 15. October 1880.

17. Borftellung im Abonnement.

## Diese Männer!

Schwank in 4 Auffügen von Julius Rofen.

#### Perfonen:

Morland, Rentier	1				· ·	9.00							110		Herr Ludwig.
Olga, feine Fran						1000									Fraul. Lind.
Raroline, / beren Töchter						100									Fraul. Duenfing.
Franzista, l beren Louitet															Fraul. Fifcher.
Schraube, verwittwete Beheimrathin															Frau Lang.
Georgine, 1															Fraul. Strauk.
Louise, ihre Töchter															Fraul Kraft.
Bertha,															
Saberland, Raufmann															
Belene, feine Frau															
Bruno von Reden															
Bollmann, Gutsbesiter															
Rarl Walter															
Dr. Sauber															
Minna, Sausmadden bei Morland															
Kahle, Diener bei Dr. Sauber .															
Frau Teld, Kinderfrau bei Haberle															Grunt. Sente.
Ort her	mani	11111	1:	Gin	0	omm	terr	ritch	P 11	ahe	her	SHO	libe	2112	

Ort der Handlung: Gine Sommerfrische, nahe der Residenz.

Beit : Die Wegenwart.

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

The same of the sa			-Preis	The second secon	
Logen, Parquet	. 2 00	f. 50 Pf. 75 "	Amphitheater Gallerie	 ::::	60 Pf.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, den 17. October 1880.

18. Borftellung im Abonnement.

## Der Gold-Onkel.

Posse mit Gesang und Tang in 3 Acten und 7 Bildern, nach einem vorhandenen Stoffe, von Emil Pohl. Musik von A. Conradi.

I. Act. Erftes Bild : Er fommt.

Bweites Bild: Fort mit Schaden.

II. Act. Drittes Bild: Stiefmutterchen.

Diertes Bild: Gin Stundchen im Cigarrenladen.

III. Act. Fünftes Bild: Er foll bein Serr fein.

Sechstes Bild: Gin richtiges Berliner Rind.

Birbentes Bild: Gin Berliner Urwald.

#### Perfonen:

Conftantin Böhlfe, Florian Böhlfe, Gigarrenfe	1	Oh all hav						herr Sendelmann.
Alorian Böhlfe, Cigarrenfe	abrifant, 1	Dinoci			 			Berr Grünberg.
Rofamunde, Florians zwei	te Frau				 			Frau Dietrich.
Bibor, 9 Jahre alt, Flori	ians Sohn	zweiter	Ehe .		 			Willy Mohr.
Frang, Gifenbahn-Conducte	ur, Floria	ns Sohr	erster	Ehe	 			Herr Friedrich.
Mathilbe, Baife, Floriane	und Con	ftantins .	Michte		 			Fraul. Fiicher.
Laura, Labenmadchen bei ?								
Friedect, reicher Brivatman	m							herr Zimmermann.
Blumenfrang, judifcher Sa								
Blumife, Commis bei Flor								
Stille, Buftigrath					 			herr hartmann.
Clara					 			Fräul. Grube.
Stubbe, Hausfnecht					 			herr Biedenweg.
Schnecke					 			herr Weißberg.
Lohndiener					 			Herr Schröder.
Zwei Schüler   : : :								Fräul. Dubeil II.
Siber Signer 1					 			Fraul Rraft.
Witege, Drojchtentutiger.					 			perr Fleoier.
Ein Schufterjunge								
Ein Bummler								
Der Wirth							(*)	herr Ströver.
Diener. Fabrifarbeiter.	Dienstleute	. Gafte	. Arb	eiter.				

### Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet 2 Mf. 50 Pf.   Amphitheater					2010				The state of the s	4.1.	V	witt.	2	300		EL	ш	uch	1 Pres	coulen!	
Parterre	50 "	. 50						ie .	Gallerie												

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienstag, den 19. October 1880.

19. Borftellung im Abonnement.

### loroni. Maria

Trauerfpiel in 5 Aufrugen von Paul Benfe.

							5	U	e 1	e f	0	n	e	n :							
Bürft Orlande	o Save	llo .																			herr Boffansty.
Fürft Aleffant	bro Pio	mbino																			herr Reicher.
Falcone, Orts				21 12																	
Matteo Moro	ni .																				herr Zimmermann.
Maria Moro	ni, feine	e Gatt	in																		Frau Bayer-Braun.
Dorotea, ihre							-														~ ~
Pietro, Weinl																					
																					Fraul. Lind.
																					Fraul. Dubeil I.
	1751																				Fraul. Niemann.
																					Fraul. Duenfing.
																					herr Sendelmann.
																					herr haas.
Männer und					- 1/4													460			
	THE PART OF THE PARTY.				icci	ia.	5	Reit	: 5	Die	311	veite	5	älft	e t	es	fed	1830	hnt	en	Jahrhunderts.

abgegeben werden.

				-Prei			
Logen, Parquet . Geitenlogen	2	Mf. 50	Pf.	Amphitheater			60 Pf.
Parterre	1	" 25	"				

Ende 91/2 Hhr. Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr.



Donnerstag, den 21. October 1880.

20. Borftellung im Abonnement.

Dufffpiel in 5 Aufzügen von Moliere. Für die deutsche Buhne neu übersett und bearbeitet von Frang Dingelftedt.

#### Perfonen:

Gin Bolizei-Commiffair . . . Berr Baas. Berr Grünberger. Kleanth, fein Sohn . . . Herr Boffansty. Elife, feine Tochter . . Fraul. Fischer. Unfelm, fein Gefchäftsfreund Berr Rramer. Baler, beffen Reffe . Gerr Bager. Marianne, beffen Richte . Fraul. Niemann. Erster Bedienter Bweiter Gine Hausmagb . Rofine, Barpagons Bertraute Frau Dietrich.

Schauplat: In harpagone hause zu Baris. - Zeit: 1670.



### hat's erlaubt.

Schwank mit Gefang in 1 Aufzuge von Mofer und L'Arronge.

#### Perfonen:

Dr. Liebrecht, Schriftsteller Berr Ludwig. Budide, Schlachtermeifter . Berr Dietrich. Dorothea, feine Frau. . . Fran Lang. Elife, beffen Tochter . . . Fraul. Pohl. Carl Liebrecht, fein Deffe, Aurora Rebelfopf . . . . Frau Dietrich. Raufmann . . . . . Berr Friedrich. Bette, Dabden bei Liebrecht Fraul. Riemann.

Das Stud fpielt in der Wohnung Liebrechts.

#### Hassen-Preise: 2 Mf. 50 Pf. | Amphitheater . . . Logen, Parquet Seitenlogen . . 75 Gallerie Varterre

#### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



#### Das Abonnement ift mit dem 24. d. Mts. gefchloffen.

Freitag, den 22. October 1880. 21. Borftellung im Abonnement: "Das Gefangnig." Luftfpiel in 4 Acten von R. Benebig.



Freitag, den 22. October 1880.

21. Borftellung im Abonnement.

## Das Gefängniß.

Tuffpiel in 4 Acten von R. Benedir.

#### Perfonen:

Doctor Sagen, Privatgelehrter											Herr Reicher.
Mathilde, seine Frau											Frau Bayer-Braun.
Baron von Ballbed											herr Bager.
Ramsdorf											herr Kramer.
Abelgunde von Falfenhorft											Frau Dietrich.
Friedheim, Gefängniß-Infpector											Herr Ludwig.
hermine, feine Tochter											
Günther, Wallbecks Diener .											
Ein Pförtner											
Ein Gerichtsbiener											
		Sin		_	-	-	 -	 ****	-	-	

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Vergütung an die Billeteure abgegeben werden.

### Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet Geitenlogen		2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater			*	60	Pf.
Seitenlogen	-	1	"	75	"	Gallerie				50	"
Parterre			"	20	"						

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende nach 9 Uhr.

Sonntag, ben 24. October 1880.

22. Borftellung im Abonnement.

## Die Maschinenbauer.

Doffe mit Gefang in 3 Abtheilungen und 6 Bildern von A. Weirauch. Mufik von A. Tang.

#### Perfonen:

#### I. Abtheilung.

Erftes Bild: In der Fabrif.

Eduard, junger Engländer	Derr Possansch. Serr Bimmerman Derr Grünberg. Derr Dietrich. Gerr Biedenweg. Gerr Ströver. Derr Ströver. Derr Berr Wohr.
Dumont, Metalldreher, Frangofe	E herr hartmann.
Borndel, Modelltifchler, Schlefier	& Berr Ströver.
Biefete, Schmied, Sachfe .	Boerr Sendelmann
Ein Schwabe	Derr Mohr.
Ein Seffe	herr Schmidt.
Ein Badenfer	Berr Fiedler.
Louise, Beinzins Schwester	. Fraul. Duenfing.
Friederite, Knobbes Frau	. Frau Dietrich.
Joseph, ihr Reffe, Lehrling	. Fraul. Pohl.
Raate, Hauswirth	
Frau Ronge, Boutiquerswittme	. Fraul. Riemann.
Frau Rudelhuber	. Fraul. Strauk.
Frau Dumont	. Fraul. Grube.
Frau Lohmann	. Fraul. Bente.

#### II. Abtheilung.

Imeites Bild: Gin Parbenn.

Herr H	orn	ipe	Ι,	reic	her	Br	iva	tmo	ııııı	Serr	Grünberger
Eduard	, fe	in	Ne	fe						Serr	Poffansty.
Trl. Sc	hnu	der	id),	fei	ne S	Dau	Shä	Iter	rin	Fran	Lanz.
Louis t	on	50	nn	enfo	hein					Serr	Friedrich.
Pierte,	200	rjen	ipe	tuli	ant					Derr	Rramer.
mole.										Derr	Saas.
Knobbe										Berr	Dietrich.

#### Drittes Bild: Un Die Luft gefett.

Beingin8				15.0%					Berr Grünberg.
Louise									Fraul. Duenfing.
Eduard									
Maate						-			herr Ludmia.
Wiefete									Berr Genbelmann."
Börnbel		3.8		10					herr Ströver.
Joseph					7.			200	Fraul. Bohl.
Gin Ere	cut	or					3	200	herr Beighera.
Ein Bri	efti	räge	r	2.					herr Rlein.

#### Viertes Bild: Gin Sofball.

Maate			110			Herr	Ludwig.
Eduard	*					Herr	Poffansty.

1	Beingins								herr Grünberg.
ı	Louise			1700	-				Fraul. Duenfing.
ı	stubbbe								Herr Dietrich
ı	Denogrammer .								Berr Biebenmeg.
ŀ	Frau Penoeigi	aver						77.0	Fraul. Strauf.
ı	Quinont .			35					herr hartmann.
l	Frau Dumon	t.							Fraul. Grube.
ı	wiejete								herr Senbelmann.
ı	Horndel				-				Berr Ströper.
ł	Frau Ronge	-		-	-		14500		Fraul. Riemann.
ı	Joseph					3.	750		Fraul. Bohl.
ı	weether coum	ann		1	100	312			herr Zimmermann.
	Frau Lohman	п.	160		10				Fraul. Bente.
	Ein Dausknec	nt	100	44	2	300	1000		Berr Schröber.
	Ein Weinfüre	r .	-	74					herr Schulz.
ı	Ein Baderbu	cfche				39			Fraul. Dubeil II.
I	Ein Conditori	urfd	je.	1	Ruj	itai	iten		Fraul. Dubeil II. Maschinenbauer und ihre
ı	Frauen.								

#### III. Abtheilung.

Fünftes Bild: Liebe und Geld.

Oshuark						C 00
Eduard						herr Poffansty.
Deinzins						herr Grünberg.
Knobbe						Berr Dietrich.
Frau Knobbe		100				Frau Dietrich.
Hörndel						herr Ströver.
Wiesete		100				Berr Sendelmani
Frau Ronge	1				10	Fraul. Miemann.
Gin Arbeiter.						Fräul. Pohl.
em attentier.						

#### Sechstes Bild: Revanche.

100000000000000000000000000000000000000									
Herr Ho									Berr Grünberger.
Eduard									Berr Boffansty.
Beingius									Berr Grinberg.
Louise						2		-	Fraul. Duenfing.
Rnobbe			0						herr Dietrich.
Frau Kn	obbe	113				- 13	- 53		Frau Dietrich.
Sörndel						1	. 39	3	herr Ströper.
Rubelhub				750	- 10			*	Berr Biebenmeg.
Dumont					•				
Fran Ro								*	herr hartmann.
	nge								Fraul. niemann.
Joseph	· ~:								Fräul. Pohl.
Louis poi				ein					Herr Friedrich.
Frau Sc	gnuder	r(d)							Frau Lanz.
Pieffe						*			herr Kramer.
Role.									herr haas.
Arbeiter	und if	re	Fr	aue	n.				

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an bie Billeteure abgegeben werden.

	K	as	s e	m.	Preis	•	:	7	F		
en, Parquet . tenlogen		2 Mf	50 75	Pf.	Amphitheater Gallerie					60 50	Pf.

Kasse-Deffnung 61 . Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 . Uhr.



Dienstag, den 26. October 1880.

28. Borftellung im Abonnement.

## Viel Lärmen um Richts.

Suffpiel in 3 Acten von Shakespeare. Bearbeitet von E. von Holtei.

#### Perfonen:

					The state of		MOCH L				100	18						
Don Bedro, Bring von Arragon								2100										herr Zimmermann.
Don Inan, jein Halbbruder .	10							+0	1100									Berr Grünberger
Claudio, florentinischer Graf .																	-	herr Boffanstn.
Benedift, Ebelmann aus Babua									7.						-			Berr Reicher.
Leonato, Gonverneur																	2910	herr Sendelmann
Bero, feine Tochter							200				3						300	Kräul. Duenfing
Beatrice, feine nichte																	35.03	Frau Baner Braun
Antonio, Leonato's Bruber																100	-	herr Kramer.
Gin Selmann im Gefolge Don	Be	dro'	8	1000		2000	170											herr hartmann
Margaretha, 1 5 10 8	1000									3			_				0.565	Fraul Fischer
Margaretha,   Hero's Rammerfra	men		10/16			•	100			•				33///	100			Fraul. Grube.
Borachio,   Juan's Begleiter :				1						100								Serr Grünberg
Franziskus, Mönch								•	•	•	•			**				Berr Baas
Ambrofins, 1 at 1	3000				•	•	•	•		• 1				•		•	•	Berr Orbinia
Ambrofins,   Gerichtsleute			177		•			•	•	-	•		*		•			Herr Ludwig.
Erster Wächter		000											CO.					Dill Dilling
Zmeiter Mächter	1	•	•	•	*			*		•	•		•					Sam Wieber.
Zweiter Bächter			•	•				1		•	•			*		•		Bern Schullen
Dritter Bachter			•		*	900		2/4								*		gett Syrover.
om Sayttiott. Stellett. Steptig					~			M	.551.									
					9	rell		2011	u	uu.								

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

THE .	K	ass	en-	Preis	e	:	7	
Logen, Parquet		2 Mf. 5	50 Pf.	Amphitheater Gallerie			::::	60 Pf.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende gegen 10 Uhr.

24.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Donnerstag, den 28. October 1880.

24. Borftellung im Abonnement.

3um Erftenmale:

## Der Zugvogel.

Schwank in 4 Aufzügen von G. von Mofer und Fr. von Schonthan.

#### Perfonen:

Titus Willrich, Fabrifant														herr Ludwig.
Charlotte, beffen Frau														Fraul. Lind.
														Fraul. Fifther.
Frida,   deren Rinder :														Willy Mohr.
Pauline, Willrich's Richte .														Fräul. Pohl.
Rofa Neuhof, junge Wittwe														Fraul. Duenfing.
Beter Baul Friedrich Müller												•		Herr Dietrich.
Minna, deffen Frau														Fran Lanz.
Gotthelf Anospe, beren Reffe .														Herr Friedrich.
Max Schubert,   junge Rauflen	to	7.												herr Poffansty.
Richard Köhler, I mige Runften														Herr Bayer.
Christoph Dreefe, Schreiber bei	Di	düll	er											Herr Fiedler.
Dörthe, Dienstmädchen bei Wil														Fraul. Niemann.
Isabella Wendel														Frau Dietrich.
Anapp, Sandlungsdiener														herr hartmann.
Ein Dienstmann	8 11.	0 10			•				•11					herr Biedenweg.
Gin Briefträger	2 2													herr Ströver.
				1	1.14	. 1	71	TI	 20.00					

Beit: Die Gegenwart. Drt ber Sanblung: Berlin.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

							-Prei						
Logen, Geitenl	Parquet		2	Mt.	50 75	Pf.	Amphitheat Gallerie .	er			•	60 50	Pf.
Parteri	e		1	"	25	"							

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Sonntag, den 31. October 1880.

25. Borftellung im Abonnement.

Biftorifches Schaufpiel in 5 Acten von Schiller.

						0 6	r	1 0	11	e	n							
Hermann &	beffler, Landvog	at in	Schwit	18 ur	10 1	lri			100									Berr Grünberger.
Rubolph ber	r Harras eiherr von Att Rudenz, sein																	herr Friedrich.
Berner Fre	eiherr pon Att	inabar	ifen.	Bann	erhe	err												Berr Senbelmann.
Mich non	Rubenz, fein	Neffe .	,			10				1								Berr Bayer.
Berner Sto	auffacher			- 1							-							herr Zimmermann.
tel Reding,	auffacher, { La	ndleute	e aus	Sch	whi			6 U.S.										Berr Schulz.
Balter Fürs									-	200		- 10		100	-			Berr Ludwig.
	ell,	): :		100	•					- 1	20				200			Berr Reicher
Billytim 20	der Pfarrer,	1.		-		•	- TE				-							Berr Reller.
noni, der S	Sirt Plutter,	aus	Uri		•				Name of Street		•			-		10.50		Berr Grünberg.
			uri	188		•	-		-				i	-				herr Dietrich.
Berni, ber		1		•		* 15	•	0.00			*		•	•				Berr Fiedler.
luodi, der								•							W	300		herr Boffansty.
rnoto bon	Melchthal,	aus U	nterive	alben	•	•	• •						•					Berr Haas.
onrao Bai	umgarten, i 'erknabe																	Fraul. Niemann.
enni, Filch	erfnabe					•												Herr Ströver.
feifer von	Luzern																	
eppi, Hirte	enfnabe									•							•	Fraul. Dubeil II.
bertrud, St	tauffacher's G	attin .																Fraul. Lind.
edwig, Tel	tauffacher's Gil's Gattin, F	ürst's	Tochte	er .														Frau Bayer-Braun.
Bertha von	Bruneck, reid	je Erb	in .															Fraul. Duenfing.
rmgart, 1				.0														Frau Lanz.
Nechthild,	Bäuerinnen																	Fraul. Grube.
lebeth,	Duner innen																	Fraul. Strauß.
ilbegart,	· · · ·																	Fraul Kraft.
lafthau .								-										Fräul. Pohl.
Bilhelm. 1	Tell's Knaben																	Willy Mohr.
riefthardt, 1	Söldner :																	Berr Schröber.
euthold.	Soloner	30			1													Berr Bartmann.
ohannes B	Barricida, Berg	og por	1 Sch	maber	1													Berr Rramer.
tüffi. Mur	idits .	9			7				4		-	- 3			1000			Berr Biedenweg.
in öffentlid	rschütz	-					-					-			195	-	1	Berr Beigberg.
ekler'iche	und Landenber	o'sche	Reiter	-	25/2	1000	1	34		1	-	Maria.	1	140	7/A	-	10	
armhersiae	Briider. M	eister (	Stein	nets	361	ohu	noot		Stefe	ffer		Son	ndl	ano	er.			
aubleute av	us ben Waldft	ötten	Sam	nts 1	lri	und	lln	terr	nois	cit		- Luci						194
	to oth couldi	uttell,	Cujio	181		unt	-		uito			t white		-		-	1000	THE STATE OF THE S

		K	a88	en.	-Preis	e	:	
aen.	Varquet		2 Dif.	50 Wf.	1 Amphitheater			

Gallerie

Ende 10 Hhr. Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Hhr.

Schulzef che Bof-Budidruderei in Dibenburg.

Dienstag, den 2. November 1880.

26. Borftellung im Abonnement.

#### Treppe. 21 11 5

Tuffpiel in 1 Aufzuge von J. Tempel

Perfonen: . . . Herr Reicher.
. . Frau Bayer-Braun.
. . Herr Seydelmann.
. . Fräul. Niemann.
. . Fräul. Pohl. Bilhelm Ruhling, bes Grafen Gecretair . . . Röschen, ber Gräfin Jungfer . . . . . . . . Euchen, beren Schwefter . . .

. . Berr Fiedler. Bean, des Grafen Rammerdiener . . . . .

....

Bum Grftenmale:

### hrheit.

Schwank in 1 Aufzuge, nach dem Englischen, von 30. Paar.

#### Perfonen:

Commerzienrath Brinfmann Berr Ludwig. Martha, seine Fran . . Fran Lanz. Alfred, beiber Reffe, Maler Herr Possansky. Rosa Walter, Alfred's Brant Frank. Duensing. Geheimrath Sulzer . . . Serr Zimmermann. Deffen Frau . . . . Fraul. Lind.

Graf Eduard . . .

Stephani Ferned, beiber Nichte . . . . . Mority Dorn, Schaufpieler Berr Bayer. Commerzienrathes . . . Herr Schulz.

Fraul. Fifcher. herr Kramer.

Die Scene ftellt Alfred's Atelier, im Baufe bes Commerzienrathes vor.

#### 

### Frikchen und Lieschen.

Mufikalifdjes Genrebild in 1 Acte von Poly Benrion. Mufik von Offenbach.

Derfonen:

Lieschen, Besenverkäuferin aus dem Elfaß . . . . . . . . . . . . . . . Fraul. Bohl. Frighen, ihr Landsmann, herzoglicher Jagd-Groom . . . . . . . . . . . . Fraul. Niemann.

Scene: Umgebung von Baris.

### Hassen-Preise:

2 Mf. 50 Pf. | Amphitheater . . Logen, Parquet . Seitenlogen . . Gallerie Varterre

Anfang 7 Uhr. Ende 914 Uhr. Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr.

Donnerstag, den 4. November 1880.

27. Borftellung im Abonnement.

## Aschenbrödel.

Schauspiel in 4 Aufzügen von Rod. Benedir.

#### Perfonen:

Graf PRiffo	von Rothenber	ra .											*		perr Zimmermann.
Graf Allhred	ht von Gicheno	m													herr Boffansty.
Tuj atorea	edrich von Sch	marien	horf	10											Berr Bager.
Freigert Fri	evita out Ou	ibutgen	. Want			ital		25.00							Berr Dietrich.
Doctor Belt	enius, Borftehe	er einei													Fran Dietrich.
Urfula, fein	e Gattin														
Elfriede,															Fraul. Fischer.
Runigunde,															Fräul. Duenfing.
						-									Fraul. Grube.
Thefla,															Fraul. Bohl.
3da,	÷														Fraul. Dubeil I.
Emma,	Schülerinnen	der P	enjion			•				•		•		2).	Fräul. Schult.
Bertha,											*	*		•	
Abelheid,									19.						Fraul Kraft.
Edwina,															Fraul. Niemann.
	1														Fräul. Straug.
Irmgard,	tichling, Sülfs	lahway													herr Genbelmann.
Maginer &	uding, Duis	mer			20.0					•	•				Frau Lang.
Frau Gertr	ud, Elfrieden's	Attede	mutter	100											
Christian															herr hartmann.
Emald, Die	mer														herr Fiedler.
Frit, Jäger															herr Ströver.
		E Proper					100								
Dienerschaft															

### Kassen-Preise:

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Freitag, den 5. November 1880. 28. Vorstellung im Abonnement: ,, Der Ball zu Glerbrunn." Luftspiel in 3 Acten von Blum.



Freitag, den 5. November 1880.

28. Borftellung im Abonnement.

## Der Ball zu Ellerbrunn.

Tuffpiel in 3 Acten von Carl Blum.

	A.	er	10	11	e n	:			
Baron Jacob von Ellerbrunn									herr Bager.
Bebwig van ber Gilben, feine Gemahlin									Frau Bayer-Braun.
Commiffionsrath Buder									herr Dietrich.
Benriette, feine Frau									
Mina, feine Tochter									
Doctor Platanus									
Eduard von Dorned									
Johann, Rammerdiener des Barons								•	Berr Fiedler.
Cabine, Rammermadchen der Baronin .									
Marie, in Dienften des Doctors									
Stengel, ein Bauer aus Ellerbrunn							 		herr Senbelmann.
Der Jäger bes Barons									herr Ströver.
Gin Rramer									Berr Biebenweg.
Ein Gartner									
Ein Rellner									herr hartmann.
The second secon	-	-	Marie Land	-	and the same				

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	Kas	sen-Pre	ise:	3	
Logen, Parquet	· · · 2 Mt	50 Pf. Amphithe Gallerie	ater	. : : : :	60 Pf.

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende nach 9 Uhr.

29.

Sonntag, den 7. November 1880.

29. Borftellung im Abonnement.

# Hrinz von Dänemark.

Trauerspiel in 5 Aufzugen von Shakespeare. Hach Schlegel und Gieck, fur die deutsche Buhne bearbeitet von W. Dechelhaufer.

#### Perfonen:

Claudius, König von Danemart Samlet, Gohn des vorigen und				Serr Grün	iberger.
Samlet, Cohn des vorigen und	Meffe bes	gegenwärtige	n Königs	Serr Reich	er.
Bolonius, Oberfammerer				Perr Endw	tg.
Soratio, Samlets Freund				Herr Baye	r.
Laertes. Sohn des Bolonius .				Derr Polla	msty.
Rofenfrang,   Hofherren				Serr Grür	iberg.
Gülbenftern, \ Dofferren				Berr Fried	rich.
Deric, junger Chelmann				Serr Bied	enweg.
Gin Briefter				Herr Send	elmann.
Marcellus,   Offiziere : : :				Serr Saas	
Bernardo, I Offigiere				Herr Schri	
Reinhold, Diener des Bolonius				Derr Weiß	
Francisto, Goldat				Berr Strö	ver.
Erfter   Schauspieler : : :				Serr Rran	ier.
Zweiter ( Sujumpheter				Derr Fiedl	er.
Erster / Tablemarahan				Derr Diet	rid).
Erfter   Todtengraber :				Herr Schu	13.
Der Beift von Samlets Bater				Derr Zum	nermann.
Gertrube, Ronigin von Dauemo	irk, Hamlei	ts Mutter .		Grant. Lin	d.
Ophelia, Tochter des Bolonius	EL CANTON			Grant. Or	unert.
Berren und Frauen vom Sofe.	Offiziere.	. Goldaten.	Schauspieler.	Boten und anderes Gefolg	e.
		Die Scene if	it in Belfingör.		

### Kassen-Preise: 3

											10000000
Logen, Parquet Geitenlogen	1100	2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater				60	Pf.
Seitenlogen	7.		"	75	"	Gauerie				30	
Parterre			"	20							

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Dienstag, den 9. November 1880.

30. Borftellung im Abonnement.

## Auf der Brautfahrt.

Juffpiel in 4 Aufzügen von Sugo Bürger.

	perjonen:																				
Fran Delmont													*								Fraul. Lind.
Robert, ihr Sohn																					
Marie, ihre Tochter																					Frau Bayer-Braun.
Baul Gersborff .																					Herr Reicher.
von Saint Fope .																					
Beinrich Botter .																					
Sophie, seine zweite	Fran																				Fräul. Duenfing.
Silbegard, feine Toch																					
Dig Cragg, beren Er																					
Franz Hollmann, Ge	cretain	c 60	ei 9	Bot	ter																herr Poffansty.
Erster /																					herr Senbelmann.
Zweiter Rurgaft																					herr Ströver.
Erste /																					Fräul. Grube.
Dame						1000															ALTERNATION AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE
Zweite   Cumt	· ·						100														Herr Fiedler.
Benedict, Potters Di																					
Gine Wirthin		900											•					•			Brant. Strang.
Gafte. Rofferträger.	Die	ner	11.	f.	w.																
	5	rt	ber	50	andl	un	a :	5	anci	t M	lori	its.	_	30	it:	2	ie	(Se	gen	war	t.
	-			a		17.00	,					0							1000		

	K	a 8 8	en-	Preis	e	:	1	
Logen, Parquet .		2 Mt. 5	50 At.	Amphitheater				60 Pf.
Logen, Parquet	: :	1 " 2	5 "	Gauerie				30 "

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



31.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Donnerstag, den 11. November 1880.

31. Borftellung im Abonnement.

Der

# Sonnwendhof.

Dolks-Schauspiel in 5 Aufzügen von S. B. Mofenthal.

			Pe	rfo	ne	11:		
Monica, Son	nnwendbäuerin, Witt	ve						. Fräul. Lind.
Balentin,								. Herr Poffansty.
Wolffgang,								. Herr Friedrich.
	in ihrem Dienfte							
The state of the s								. Fraul. Grube.
Marie,								
Mathias, Si	hmiedegesell, thr Sch	wager .						. Herr Grünberger.
Anna								. Fräul. Grunert.
Der Bfarrer	in ber Achau							. herr Zimmermann.
Der Mehner								. Herr Sendelmann.
Der Geffelflie	fer							. Herr Dietrich.
Cin Oins								* *
				•				*
Anechte. Mi	ägde. Bettler und &	Bettlerinn	en.					
3wei Anaben								
5	Ort ber Handlung:	3m Hoch	gebirge.	Thei	ls im	Thal in	und um bi	en Sonnwendhof,

Ort ber Handlung: Im Hochgebirge. Theils im Thal in und um ben Sonnwendhof, theils auf ber bazu gehörigen Stern-Alm.

				-Preis					
Logen, Parquet	: :	2 Mf. 1 " 1 "	50 P) 75 " 25 "	Amphitheater Gallerie	•	 • •	• •	60 P 50 "	f.

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, den 14. November 1880.

32. Borftellung im Abonnement.

Bum Erftenmale:

Schauspiel in 5 Aufzügen von Paul Lindau.

### Werfonen:

Lea Grafin Fregge	
Comteffe Baula Fregge, deren Stieftochter Fraul. Fijcher.	
Erich Graf Fregge, Baula's Oheim Derr Zimmermann.	
Julie Freifran von Leefen, geb. Fregge, beffen Schwefter Fraul. Lind.	
Dr. juris Being Freiherr von Deders, Rechtsanwalt und Rotar Derr Reicher.	
Dr. med. Brückner	
Dr. med. Brückner	
Der Borfigende des Gerichtshofes	
Juftigrath Lendheim Serr Rramer.	
Juftigrath Lendheim	
Loertich, Rechtsconfulent	
Demimler	
Auguste, deffen Tochter Fraul. Niemann.	
Emilie, deffen Schwefter Frau Dietrich.	
Irma	
Ein Dandy	
Ein Reporter	
Grifter 1 2011	
Grfter Bürger	
Ein Arbeiter	
Benedict, Rammerdiener der Grafin Lea	
Bofenh Diener bes Grafen Erich	
Joseph, Diener bes Grafen Erich	
Bwei Rathe. Der Gerichteschreiber. Diener. Bofen. Bublifum.	
Beit ber Sandlung: Gegenwart. Ort ber Sandlung: Die Sauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grafe	0
Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der britte beim Baron Decters, der vierte im Gerichtssaal.	
ering, det gibene und fanfte det det Grafin een, det dente denn Saton Senere, det dierte un Geringisfant.	

		K	a s	38	en	-Prei	8	e	:	1			
Logen, Parquet			2 00	f. 50	o Pif	Amphitheate	r .					60	Pf.
Logen, Parquet Geitenlogen			1 ,,	75	. "	Gallerie .						50	"

Raffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende gegen 10 Uhr.





Dienstag, den 16. November 1880.

33. Borftellung im Abonnement.

# Maria und Magdalena.

Schauspiel in 4 Acten von Paul Lindau.

#### Perfonen:

Bernd, Fürst zu Rothenthurn	Serr Boffansty.
Graf Egg, fein Oheim	
Otal egg, fetti Spetti	2 0 1
Werren, Geh. Commerzienrath	2 " , ~
Elly, seine Tochter	Fraul. Fischer.
Magdalena, geb. von Sohenftragen, feine Fran zweiter Che .	Frau Bayer-Braun.
Laurentius, Brofeffor an der Afademie	Serr Reicher.
Maria Berrina	Fraul. Duenfing.
Dr. Gels von Gelzingen	2 0: ::
Frau von Zingelburg	Frau Dietrich.
Alma, ihre Tochter	Fräul. Pohl.
von Gulzbach	Serr Grünberg.
von Merz	Serr Friedrich.
The contract of the contract o	
Schelmann, Theateragent	
Sans, Diener im Saufe des Geheimraths	
Johann, Chener im Paule des Segentiaturgs	Herr Weißberg.
Röschen, Dienerin ber Maria Berrina	Fräul. Dubeil II.
Ballgäfte. Diener.	
Sungufte. Stenet.	. ~

Der 1. und 3. Act fpielt in der Refidenz, ber 2. und 4. auf Schloß Böhringen, nahe der Refidenz. Zeit: Gegenwart.

Mantel und Paletots konnen gegen eine Fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

## Kassen-Preise: 34

Logen, Parquet Seitenlogen Parterre		2 1	Mt.	50 75 25	Pf.	Amphitheater Gallerie				60 S	Pf.
parterre			"	20	*						

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 93/4 Uhr.



Donnerstag, den 18. November 1880.

34. Borftellung im Abonnement.

# Der Zugvogel.

Schwank in 4 Aufzügen von G. von Mofer und Fr. von Schonthan.

### Perfonen:

Titus Willrich, Fabrifant																	Berr Ludwig.
Charlotte, beffen Frau .					43												Fraul. Lind.
Frida,   beren Rinder :													24				Fräul. Fischer.
Sans, deren kinder																	Willy Mohr.
Bauline, Willrich's Richte																	Fräul. Pohl.
Rofa Neuhof, junge Wittm	e				100												Fräul. Duenfing.
Beter Baul Friedrich Dull	er																herr Dietrich.
Minna, beffen Frau																	Fran Lanz.
Gotthelf Knospe, beren De	ffe																Herr Friedrich.
Max Schubert,   junge Ro Richard Köhler,   junge Ro	····Ffo	***														V.	Herr Bayer.
Richard Röhler, I linge ste	mpre	ши		*													herr Poffansty.
Chriftoph Dreefe, Schreiber	e be	i 1	Utill	ler													Herr Fiedler.
Dörthe, Dienftmädchen bei	Wi	ffri	d										4	*			Fraul. Riemann.
Ifabella Wendel																	Frau Dietrich.
Anapp, Sandlungebiener				+						:							herr hartmann.
Gin Dienstmann												***					Berr Biedenweg.
Gin Briefträger																-	Herr Strover.
						Bei	t:	Die	6	dege	nw	art.					

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Vergütung an die Villeteure abgegeben werden.

Ort der Sandlung: Berlin.

	K	as	sen	- Preis	e:	1	
Logen, Parquet .		2 Mf	50 Pf.	Amphitheater			60 Pf.
Logen, Parquet		1 "	25 "	Gauerie	• 3 3 • 3 3		50 "

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, den 21. November 1880.

35. Borftellung im Abonnement.

# Heydemann und

Lebensbild mit Gefang in 7 Bildern von Sugo Muller und Emil Pohl.

	Perf	onen:	
Wilhelm Sendemann, Commerzienrath			. herr Gramer
Caroline,   feine Rinder			Herr Boffausth
Caroline, freme semoti			Terant Wahl
Special of the special special chartering			0
Tiete Reifenden			Herr Friedrich.
Schughel Schreiher bei	Sehdemann .		herr Bayer.
Schwarz, erster Buchhalter Tiete, Reisender Schnabel, Schreiber Bagelow, altester Comptoirdiener			Berr Grünberg.
Bägelow, ältester Comptoirdiener \ Minna Bägelow, bessen Tochter, Ober	Auffeberin in b	er Kohrif	. Derr Dietrich,
Oruntetti Stutt, Suftififictiettit			Front Chruha
wenting, Cujtificutt			herr book
Dine, Curvice			herr Conholmony
peter, wingulin-citificate			Morry Sticklan
Admith, mendagen, servetter			. Derr Gartmann
gere occognement			Merr Otroner
Ein Rollfnecht			Herr Wohr.
Ruhlenkampf	brif.Arbeiter un	Arheiterinnen Ginder	· . Perr Schrober.
Ort ber Handlung: Des			
The cer ganotting. See	Commergientuti	Beinemmune Bung nuo	bellen umgebungen.

Mantel und Paletote konnen gegen eine fleine Bergutung an abgegeben werben.

	K	as.	sen.	Preis	e	:	1	
Logen, Parquet		2 Mtf.	50 Pf.	Amphitheater				60 Pf.
Parterre		î ",	25 "	Sunerie				50 "

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Hhr.

Dienstag, den 23. November 1880.

36. Borftellung im Abonnement.

Schauspiel in 5 Aufzügen von Paul Lindau.

Ber fonen:  Gea Gräfin Fregge Comtesse Gemtesse			-								
Ka Gräfin Fregge, Paula's Oheim  Comtesse, Paula's Oheim  3ulie Freistran von Leesen, ged. Fregge, dessen Schwester  Dr. juris Heinz Freistrer von Deckers, Rechtsanwalt und Notar  Dr. med. Brückner  Bischospien, Secretair der Gräfin Lea  Der Borsigende des Gerichtshoses  Inflügardh Lendheim  Loettschein  Loettschein		W	er	f p	n e	11					
Bulle Freisrau von Leesen, geb. Fregge, bessen Schwester Dr. juris Heinz Heinz Freiherr von Deckerk, Rechtsanwalt und Notar Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Der Verschie Scereckair ber Gräfin Lea Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Inferenditätelner Loentich, Rechtsconsulent Demmler Demmler Auguste, dessen Indeter Träul. Riemann. Derr Grünberger. Den Abelfsconsulent Demmler Unguste, dessen Schwester Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Rraft. Träul. Rraft	Lea Gräfin Fregge			' -			•				
Bulle Freisrau von Leesen, geb. Fregge, bessen Schwester Dr. juris Heinz Heinz Freiherr von Deckerk, Rechtsanwalt und Notar Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Der Verschie Scereckair ber Gräfin Lea Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Inferenditätelner Loentich, Rechtsconsulent Demmler Demmler Auguste, dessen Indeter Träul. Riemann. Derr Grünberger. Den Abelfsconsulent Demmler Unguste, dessen Schwester Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Rraft. Träul. Rraft	Comtesse Roula Traces Same Stick							6 18	-		Frau Baner-Braun
Bulle Freisrau von Leesen, geb. Fregge, bessen Schwester Dr. juris Heinz Heinz Freiherr von Deckerk, Rechtsanwalt und Notar Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Dr. med. Brückner Der Verschie Scereckair ber Gräfin Lea Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Der Vorsitzund bes Gerichtshoses Inferenditätelner Loentich, Rechtsconsulent Demmler Demmler Auguste, dessen Indeter Träul. Riemann. Derr Grünberger. Den Abelfsconsulent Demmler Unguste, dessen Schwester Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Riemann. Traul Dietrich. Träul. Rraft. Träul. Rraft	Erich Graf Tuare Der Geren Stieftochter	r.,									Fraul, Wifther
Dr. med. Brückner  Bischofshofen, Secretair ber Gräfin Lea  Der Borstigende des Gerichtshofes  Auftigrath Lendheim  Thomas, Gerichtsbiener  Loertsch, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Bechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Berr Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Berr Grücker  Loertschaft, Bernann  Loertschaft, Rechtschafter  Loertschafter  Loerts	Quite Freiser, Panta's Opeim										Herr Zimmermann
Dr. med. Brückner  Bischofshofen, Secretair ber Gräfin Lea  Der Borstigende des Gerichtshofes  Auftigrath Lendheim  Thomas, Gerichtsbiener  Loertsch, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, Rechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Bechtsconsulent  Dern Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Berr Grücker  Loertschaft, bessen  Loertschaft, Berr Grücker  Loertschaft, Bernann  Loertschaft, Rechtschafter  Loertschafter  Loerts	Suite Freifran von Leefen, geb. Fregge, ?	effen	Schwi	ester							Kräul, Lind
Dischofshosen, Secretair ber Gräfin Lea Der Borstigende des Gerichtshoses  Austigrath Lendheim  Thomas, Gerichtsbiener  Loentlich, Rechtsconsulent  Demmler  Auguste, dessen  Auguste, dessen  Auguste, dessen  Auguste, dessen  Auguste  Aug	Dr. Juris Deinz Freiherr von Deckers, R	editsa	nwalt	und	Nota	r.					Derr Reicher
Bustigrath Lendheim Thomas, Gerichtsdiener Loertsch, Rechtsconsulent Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch											
Bustigrath Lendheim Thomas, Gerichtsdiener Loertsch, Rechtsconsulent Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch, Rechtsch Loertsch	Bijchofehofen, Secretair der Gräfin Lea							-			Serr Siaklan
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Der Borfitende des Gerichtshofes										Bonn Sold of
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Justigrath Lendheim	10000 100				1					Sett Segoeimann.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Thomas, Gerichtsdiener	1000	1 3 3 6	- 3							perr stramer.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Loertich, Rechtsconfulent .				. 65	•					perr Vietrich.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Demmler					,					Berr Grünberger.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Auguste, beisen Tochter										herr Ludwig.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Emilie, beffen Schmefter										Fraul. Niemann.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Srma										Frau Dietrich.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Gin Danh										Fraul. Kraft.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Fin Penantan										Berr Friedrich.
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Gruften										herr Grinhero
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Dürger										Derr Meißhera
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Sweller 1										herr Schröber
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünste bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	em arbeiter							100 0			herr Richenman
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Benedict, Rammerdiener der Gräfin Lea .						40 - 626			•	herr bees
Zwei Räthe. Der Gerichtsschreiber. Diener. Zosen. Publikum.  Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Joseph, Diener des Grafen Erich	-				1				•	Bern Stullen
Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Dafelmann, Diener bei Dr. Deders .					ME :	•				Sam Garder.
Beit der Handlung: Gegenwart. Ort der Handlung: Die Hauptstadt. Der erste Aufzug spielt beim Grasen Erich, der zweite und fünfte bei der Gräfin Lea, der dritte beim Baron Deckers, der vierte im Gerichtssaal.	Bwei Rathe. Der Berichtsichreiber Dies	ner	Rofen	93	hilifor	***					yerr yarımanıı.
Kassen-Preise:											
Kassen-Preise:	Frich der ameite und structe der der	Dan	dlung	: D	ie Ha	uptfi	tadt.	Der	erf	te 2	lufzug fpielt beim Grafen
Kassen-Preise: 3	ering, det swette und junfte det der Gra	ifin re	a, der	drit	te bei	m &	Baron	Dect	ers,	der	vierte im Berichtsfagt
Lassen-Preise: 30 Pf. Amphitheater 60 Pf. Seitenlogen	The state of the s	-	-	-	-	-	-	-	MINI CAR	-	
Logen, Parquet 2 Mf. 50 Pf. Amphitheater 60 Pf. Seitenlogen											The state of the s
Logen, Parquet 2 Mf. 50 Pf.   Amphitheater 60 Pf. Seitenlogen 60 Pf.	THE HUS.	s e	m	-	P 1	10	Pi	8	P		
Seitenlogen	9 M							3		1000	
Seiteningen 1 , 75 , Gallerie	Evgen, Parquet 2 Mf.	50	Pf.	1 21	mpl	pith	eate	r .			60 916
AL CONTROLL CONTROL CO	Seitenlogen 1 "	75	,,	6	alle	rie					50

	P				18	8 e	m	- Pre	i	5	e	•		W.		
Logen, Parc Seitenlogen Parterre	· ·	et		 2 1 1	Mf.	50 75 25	PF.	Amphithe Gallerie	ater	: .					60 50	Pf.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende nach 10 Uhr.



37.

Donnerstag, den 25. November 1880.

37. Borftellung im Abonnement.

Men einfinbirt:

# Der alte Magister.

Schauspiel in 4 Aufzügen von R. Benedir.

### Perfonen:

Magifter Reisland																
Rudolph, sein Sohn																
Hauptmann Röndorf																
Rölzer							-					*		38		Berr Grünberger.
Marie, seine Tochter																
Thuning								-280		1				100	20	herr Gendelmann.
Baron Winter .																herr Bayer.
Frau Baumwieser, S	au	ishi	ältei	rin	R	eitla	ınd'	8		+						Frau Dietrich.
Druckerjunge																Fraul. Kraft.
Reliner																

# Die Verlobung bei der Laterne.

Operette in 1 Acte, aus dem Frangösischen, von Al. Carré und Céon Sattu. Musik I. Offenbach.

#### Perfonen:

Beter, Bächter	4								herr Grünberg.
Liefe, feine Muhme									Fraul. Kraft.
Anna Marie, Bittwen, Bänerinnen					*				Fräul. Pohl.
Nachtwächter									herr haas.
Mouern und Räuerinnen									

### Kassen-Preise: 3

											The state of	- war a	
Logen, Parquet Seitenlogen	3.0	100	2	MIT.	50	Dif.	Amphitheater Gallerie		-	5960	300 000	60	Wir.
2 . Handaran					-	1	(62 - 11 - · · · ·			333	100	-	100000000000000000000000000000000000000
Settenivgen				"	4.0	"	Gauerie					50	"
Marterre			1		25								

### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Freitag, den 26. November 1880. 38. Borfteslung im Abonnement:



Freitag, den 26. November 1880.

38. Borftellung im Abonnement.

# Das Glas Waster,

Ursachen und Wirkungen.

Auffpiel in 5 Acten, nach Scribe, von A. Cosmar.

#### Perfonen:

Unna, Königin von England								Fraul. Duenfing.
Herzogin von Marlborough								Fran Bayer-Braun.
Barry Saint John, Bicomte von Bolingbro	te	 						herr Reicher.
Mafham, Fahndrich im Garde-Regiment .		 	100			200	•	herr Poffansty.
Abigail, Bermandte ber Bergogin		 						Fraul. Fifcher.
Marquis von Torch, Gefandter Ludwig's X	VI.							herr Rramer.
Thompson, Thursteher ber Königin								herr haas.
Ein Mitglied bes Parlaments								herr Senbelmann.
Lady Albermale		 						Fraul. Grube.
Lady Abercrombie								Fraul. Rraft.
Sofherren und Sofdamen.								
Diener. Bagen.								

Mäntel und Paletots fonnen gegen eine Pleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werben.

## Kassen-Preise: 34

Logen, Parquet Geitenlogen		10	2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater Gallerie					60	Pf.
Parterre			1	"	25		Ountil	•	•		*	30	"

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, ben 28. November 1880.

39. Borftellung im Abonnement.

Posse mit Gesang in 3 Acten und 8 Bildern von A. Bittner und Emil Pohl. Musik von A. Conradi.

### Perfonen: Schwindelmuth, Borger, Syllmer, Bihlfet, Wachtmeister a. D., Bicklet, Weinreisender, Sichtler, Weinreisender, Störtsoff, ein Russe, Dauser, Schuster, Bröhlmeier . Derr Grünberger. Bröhlmeier . Derr Grünberger. Bröhlmeier . Derr Grünberger. Bröhlmeier . Derr Grünberger. I. Act. 1. Bild: Enriofe Gefchichten. Trau Beder, Inhaberin eines Tapisserie Geschäfts Fräul. Lind. Emilie, deren Tochter Bräul. Duensin Theodor Schring, Assertiens Gatte Grau Dietrich. Rosalie Feldberg, Fräul. Niemann Elvira, Fannth, Sittwe Fräul. Wrnbe. Fräul. Ornbe. Fräul. Oubeil. Fräul. Grübe. Fräul. Oubeil. Fräul. Gente. Fraul. Duenfing. Fraul. Niemann. Derr Hartmann. Fraul, Pohl. Fran Dietrich. Frau Dietrich. Fraul. Riemann. Fraul. Grube. Fran Staarmat Fran Dietrich. Clvira Frank Grube. Fannh Frank Dubeil. Flora Frank Benke. Schulbgefangene. Mädchen. Sänger. Flora, Stidermädchen. 2. Bild: Er ift vergnügt. 6. Bild: Gin mufifalifches Bureau. 6. Gild: Cia musikalisches Bureau. Sehring, Rechtsanwalt Theodor Derr Jimmermann. Theodor Hayer Gmille Hall. Duensing. Rosalie Braul. Niemann. Frau Staarmat Hrau Dietrich. Höldster Heru Dietrich. Höldster Heru Grinberg. Ralmus Heru Grinberg. Ralmus Herr Briebrich. Gerr Beimeel Herr Briebrich. Steiglit Herr Wohr. Beliff Herr Holps. Bettig Herr Berr Keller. Specht Herr Gren. tanten=Wefangvereins . . . . herr Grunberg. Rojaue Sieglig, Lerche, Zeifig, Smecht, 3. Bild: Bofe Dachbarfchaft. Frau Dietrich. Fraul. Miemann. Fraul. Grube. Fraul. Dubeil. 7. Bild: Die Borunterfuchung. Fraul. Bente. Carl Steinoel, Componift u. Dufit-Bengel, Untersuchungsrichter . . Derr Rramer. Benzel, Untersuchungsrichter Schring Theodor Theodor This continue This Derr Kramer. Derr Zimmermaun. Derr Baher. Fräul, Duenfing. Derr Dietrich. Derr Grünberg. Fräul, Niemann. Krau Dietrich. Derr Ludwig. Derr Friedrich. Derr Eint. fehrer . . . . . . . . . . Gerr Friedrich. Fran Thiemann, arme Fran . . Fran Lanz. Deren vier Rinder. Sätichter Gröhlmeier Gtieglith Gerche Beisig herr Dietrich. Oröhlmeier Derr Welrich. Stieglig Herners. Geieglig Herners. Lerche Herr Reller. Zeifig Herr Weißberg. Specht Herr Ströber. Gin Executor Herner. Sänger. Ganger. 8. Bild: Glanzende Genugthunng. 8. Sild: Glänzende Genugthuung. Her Dietrich. Her Dietrich. Her Dietrich. Her Zimmermann. Her Lind. Duensing. Her Lidwig. Her Lidw II. Act. 4. Bild: Ctwas Rleines. Schring, Rechtsanwalt Serr Zimmermann. Theodor, sein Sohn Herr Baher. Größinneier Herr Gründerg. Nacht-Wachtmeister Herr Wüller. Nachtmächter Herr Willer. Nofalie Feldberg Früul. Niemann. Grieglig Herr Wohr. Lerche Herr Sterr Steller. Specht Herr Sterr Weißberg. 5. Bild: 3m Schuldarreft. Batichlere Diener.

Kassen-Preise: 3 

Kaffe-Deffnung 61 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 912 Uhr.

Dienstag, den 30. November 1880.

40. Borftellung im Abonnement.

# Rolf Berndt.

Tufffpiel in 5 Acten von G. ju Puttlit.

### Perfonen:

Rolf Berndt, Kaufmann			4 4 4 4	Serr Reicher
Frau Berndt feine Mutter				Turn Pintais
Frau Berndt, seine Mutter				Fran Dietrich.
Gertrud von Stirner, Bittme, feine Berlo	obte			Fran Bayer-Braun.
weutranne, inte Sumoefter				graul, gider.
von Freiling, Bräfident				herr Limmermann
Ifabella, feine Frau				Trans Oins
Graf Cherhard non Bond Dinformat ifin	· ·	and the same of th	400	Brunt. emb.
Graf Eberhard von Borck, Diplomat, ihr	Bruoer .	* ***		Herr Pollansty.
Dr. Ecopoto Stumplenberg, Movocat uno	augeoroneter			Derr Grünberger.
Focte, Raufmann				herr Ludmig.
General von Satter				Serr Sons
herr von Gellow				Sam Guana
Vieutenant non Quilinfan				Derr Kramer.
Lieutenant von Knüpfer				Perr Friedrich.
Lorring, Kapitain eines Segelichiffes .			-	herr Dietrich
Chriftel, Frau Berndt's alte Magd		-		Fran Lang
Erster 1				Herr Ströner
2meiter   Herr				Sam Start
Bweiter herr				Derr Schroder.
Dritter				herr hartmann.
Diener vei Geriruo von Stirner				herr Schulz
Diener bes Präfibenten				Berr Reißhera
Diener bei Rolf Berndt				Sam Make
Mmtshiener				Sett mont.
Umtsbiener				perr Fiedler.
Ein Rammermädchen				Fraul. Grube.
Ort der Handlung. G				

Ort ber Sandlung: Gine nordbeutsche Stadt. Zeit: Die Gegenwart.

## Massen-Preise:

Logen, Parquet Seitenlogen			2	Mf.	50	Pf.	Umphitheater	0.				60	Pf.
Geitenlogen			1	"	75	"	Gallerie			•		50	"
Parterre	•	•		"	25	"							

### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 98/4 Uhr.



Die Abonnement-Billette für die 41. bis 60. Vorssellung sind am Donnerstag, den 2. December 1880, Morgens von 11—1 Uhr und Nachmittags von 3—5 Uhr, im Cheater-Bureau, Gaststraße N 16, in Empfang zu nehmen.



Donnerstag, den 2. December 1880.

41. Borftellung im Abonnement.

Bum Erftenmale:

# Die Plaudertasche.

Tuffpiel in 3 Aufzügen von Frang Bittong und Bernhard Bufch.

#### Perfonen:

Geheimräthin von 200	irdon	) .															Fräul, Lind.
Franzista, ihre Tochte	r.	14															Kräul, Grunert
Geheimer Legationerat	h Ki	mo	noi	1 P1	ollei	idorf,	ihi	r B	rude	r.							herr Rramer.
Jobst von Anten																	herr Boffanstn.
Lolo, feine Frau																	Fraul. Fifcher.
Rittmeister von Esch .																	Berr Reicher.
Frau Schulrathin Bef	ern						•										Frau Dietrich.
Rofe, Rammermädchen			•			• •		•									Fraul. Niemann.
Daniel, Haushofmeiste	r.																herr Dietrich.
Josef,   Diener : :																	herr hartmann.
Georg, 1					0 00												Derr Fiedler.
Martin, Jager						•											herr Ströver.
Out her Sandlung.	Pin	Pr	item	11117	211	neiten	9111	frita	0 00	hlafi	6	traf	Yack	 5.	: ++ n++	or.	former mark or c

Ort der handlung: 3m erften und zweiten Aufzuge Schloß Strahled im britten Aufzuge Bad Liebenftein.



Men einftubirt:

# Der Kurmärker und die Piccarde.

Genrebild mit Gefang und Cang von Louis Schneider. Mufik von S. Schmidt.

#### Perfonen:

## Kassen-Preise:

Logen, Parquet Seitenlogen		2 Mt.	50	Pf.	Amphitheater				200	60	PF.
Parterre		1 "	25	"	Gauerie		•			50	"

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, den 5. December 1880.

42. Borftellung im Abonnement.

# Wallenstein's Cod.

Grauerspiel in 5 Acten von Fr. von Schiller.

### Perfonen:

Ballenftein, Bergog gu Friedland, faiferlicher Generaliffimus im Bojahrigen Kriege	Som Dimmon.
Bergogin von Friedland, Ballenftein's Gemahlin	Gräuf Gink
Luciu, Prinzenti Don Arteolano, lette 2 omier	Toward (Umare)
Stul Letain, Wallenliell & Sampager, Oper mehrerer Regimenter	Bown Waishan
Stuffi Letzth, feine Gemanin, der Bergdain Schweifer	From Hansa M.
Octavio Biccolomini, Generallientenant .	Serr Oraman
Mar Biccolomini, fein Cohn, Oberft des Pappenheim'ichen Ruraffierregiments	herr Rossoustu
Suo, gelomariciali, Wallenstein's Bertrauter	Serr Rusmia
Buttler, Chef eines Dragonerregiments	Serr Grünbergen
Stotutt, Ocherut bei stibuten	Dann Gasa
Outout, Communant bon Gaer	Dann Gabath
Guftav Wrangel, schwedischer Oberst	Serr Maner
Cederftröm, schwedischer Hauptmann	Derr Friedrich
Suprific Citi, Continuent Santonou	Dorr Glintwich
Municin Activenia, Socionic per Denicenti.	Serger Churche
Rittmeister Neumann . Ein Gefreiter der Pappenheim'schen Kuraffiere	. Derr Grünberg
Ein Befreiter der Bappenheim'ichen Ruraffiere	. herr hartmann
em deministration countrillem b	Merr Frontag
Macdonald,   Hauptleute in der Ballenstein'schen Armee	. herr Schulz
Deveroux,   Dauptiente in Der Bauenfiem injen armee	Serr Geller
Ein Bage Ballenftein's	Kräuf Duheif
Erster Rürassier	Serr Mohr
Zweiter ( Mutuffet	herr Reichera
Rüraffiere. Dragoner. Diener 2c.	grit competty,
Beit: 1634 Ort: Mct 1 9 3 211 Riffen 4 5 311 Goe	

Beit: 1634. Ort: Act 1, 2, 3 gu Bilfen, 4, 5 gu Eger

	K	a 8	sei	ne -	Pre	is	3 6	?	•	-	1	<b>A</b>		
Logen, Parquet		2 Mt.	50 9	pf.	Amphithe	ater							60	Pf.
Parterre		i ",	25	",	Gauerie	•							50	"

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende vor 10 Uhr.



Dienstag, den 7. December 1880.

43. Borftellung im Abonnement.

# Rosenmüller und Finke,

# Abgemacht!

Briginal-Juffpiel in 5 Aufzügen von Dr. Carl Copfer.

#### Perfonen:

Christian Timothens Bloom, Großfaufmann	
Guftav Theodor, fein Sohn, Offizier Derr Baner.	
Rosamunde von Kronau, seine Mündel Frau Bayer	Braun.
Anselm Bloom, penfionirter Sauptmann, des Sandelsherrn Bruder Serr Zimme	rmann.
Ernestine, seine Tochter Fraul. Grun	ert
Garl Theodor fein Sohn Kaufmann	8fn
Friedenberg, Sandelsherr aus der Refideng Serr Brünb	erger.
Ulrife, seine Tochter Fraul. Fifch	r.
Mählig, Zunftmeister, Major / fai bar Beitaustagebe Derr Grünb	erg.
Mählig, Zunftmeister, Major bei der Nationalgarde	
Sillermann Buchhafter	h.
Hehrend, Commis in Bloom's Geschäft	ann.
Beatrig, Wirthschafterin in Bloom's Sause Frau Lang.	
Seutete, Betriffiguetette in Stooms June	monn
Raffel,	······································
Aron, Bucherer	
Brähm, \	er.
Sturr, alter invalider Grenadier	
Rralle, Gerichtsbote und Executor	
Ein Jofai. Gin Brieftrager. Gin Arbeiter. Gin Sausfnecht.	
Männer. Weiber. Knaben.	
Ort der Handlung: Gine Provinzialstadt.	

## Kassen-Preise: 3

						-		
Logen, Varquet .	 2 Mf. 5	0 Wf. 1	Umphitheater				60	Pf.
Logen, Parquet	 1 , 7.	5 "	Gallerie			•	50	"
Parterre	 1 , 2	5 "						

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerstag, den 9. December 1880.

44. Borftellung im Abonnement.

# fallissement. Ein

Schaufpiel in 4 Acten von Björnfterne Björnfon.

Personen:

Tiälbe Graffanklan		,	P	e r		D	n	e	n	:				
Tjälde, Großhändler														Berr Bimmermann.
SD afferma														Can de Colo
Stane 1 with Country			1000	100		-	* 3							Wrant (Srunget
Lieutenant Samar Sione's Brautigam		9.										100		Fraul, Fischer
Sannas, Dialbe's Brofurift		1	0.00											herr Baner
Jacobion, Braumeister hei Tialke		200	100	-	•	*		8,00	*					Derr Boffanafn
Advofat Berent	51	1750	100	10.3										Derr Kramer.
Der Administrator									•			•		herr Grünberger.
2011foutvolann D.											-			Marin Manag
Ronful Lind,				•	•									Berr Dietrich.
Konful Finne,						•		•				•		herr Gendelmann.
Konful Ring, Gafte			-			•			•					herr Ströver.
Großhändler Solm,									•	•	•			herr hartmann.
Brokhandler Onnten	•													Berr Friedrich

Die erften 3 Ucte fpielen im Saufe Dialbes, in einer fleinen norwegischen Stadt an ber Bestfufte. Der vierte Uct fpielt auf einer einfam liegenden Sandelsanfiedlung an ber Rufte, 21/2 Sahr fpater.

herr Fiedler.

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an abgegeben werden.

	K	assen	-Preise:
Logen, Parquet . Seitenlogen	: :	2 Mf. 50 Pf 1 75 7 1 25 7	Amphitheater 60 Pf. Gallerie 50 "

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Schulzeiche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.



Großhandler Anudfon, Großhandler Falbe,

Countag, den 12. December 1880.

45. Borftellung im Abonnement.

Bum Grftenmale:

# chwarzwald.

Romantifdes Marchen in 5 Aufjugen, mit freier Benutung einer vorhandenen Idec, Mufik von W. Manuftaedt. von Atto Ludwig.

Perfonen:	
Schathaufer, bas Glasmannlein vom Tannenbuhl, guter Beift Derr Rramer.	
Der Hollander Michel, bofer Geift	
Manhara Munt Göhleramittme	
Beten Saran Sohn Bahlenbrenner . Berr Grünberg.	
Barbara Munf, Köhlerswittwe Fran Dietrich.  Beter, deren Sohn, Kohlenbrenner	
Ezechiel, reicher Holzhandler	
Schlurfer, Bucherer	
Fris Glühwurm, genannt "ber Tangbodentonig"	
Ratharina, Bäuerin	
Gigheth Fraul. Riemann.	
Lorenz der Mirth zum rothen Kameel Derr Ludwig.	
Lorenz, der Wirth zum rothen Kameel	
Darle Pellnerin hei Yoren?	
Caspar Benzig, Barbara's Bruder Fräul. Lind	
Morthe beifen Frau Fraul. Lind.	
O Of Other and	
Nicolas, Uhrmacher im Schwarzwald Herneg. Bacharias, Uhrmacher im Schwarzwald Herr Reller. Wartin, Wertführer Haas. Caspar, Bauernfnecht Herr Beißberg.	
Racharias, Uhrmacher im Schwarzwato	
Martin, Berfführer	
Caspar, Bauernfuccht	
Gaspar, Bauerntnecht . Herr Weißberg. Sweiter Bauer . Herr Mohr. Erste Bäuerin . Fraul. Grube. Zweite Bäuerin . Herr Ströver.	
Sweiter Bauer Dohr.	
Erite / grande. Grube.	
Zweite   Bauerin	
Eriter ? Grange	
Zweiter ( Befelle	
Griter & Gefelle	sgäste.
Ort ber Sandfung: Der Schwarzwald. Zwijchen bem 2. und 3. Act liegt ein Zeitraum von 8 Mona	ten,
zwischen dem 3. und 4. Act liegt ein Zeitraum von 18 Monaten.	
Die Schlufdeforation ift neugefertigt von dem Maler Geren Mohrman	11.

	K	a 8 !	sen.	Preis	e	:	1	
Logen, Parquet		2 Mf.	50 Pf.	Amphitheater Gallerie				60 Pf.
Parterre		1 "	25 "	l				-

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Ende gegen 10 Hhr. Anfang 7 Uhr.



Dienstag, den 14. December 1880.

46. Borftellung im Abonnement.

# Der Zugvogel.

Schwank in 4 Auffügen von G. von Mofer und Er. von Schonthan.

	erfonen:	
Titus Willrich, Fabrifant		Herr Ludwig.
Egartotte, bellen grau		Kräul Lind
Briou, beren Rinder		· · · · Fraul. Fischer.
Bauline, Willrich's Nichte		· · · · Fräul. Pohl.
Rofa Reuhof, junge Bittwe		· · · · Fraul. Duenfing.
Beter Baul Friedrich Müller		· · · . Herr Vietrich.
Minna, beffen Frau		gran Eanz.
Max Schubert, / Garage		Serr Boner
Max Schubert,   junge Kauflente :		Serr Boffanskn
entificati Steele, Suittibet bet Williet.		Derr Frohlen
Louist, Dienjimuoujen oet Zoiniuj		Kraul, Niemann
Sharena kothott		Fron Dietrich
Ruupp, Hanvingsviener		Derr Hartmann
em Diculmann		Derr Biedenmeg
Gin Briefträger		herr Ströver.
	: Die Gegenwart.	
	ber Handlung: Berlin.	

Mantel und Paletote fonnen gegen eine Pleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

	K	as.	8 6	m	- Prei	8	e	:	-	-		
Logen, Parquet Seitenlogen Varterre		2 Mf.	50	Pf.	Umphitheat	er					60	Pf.
Parterre		1 "	25	"	Gauerie .			• •			50	"

Raffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerstag, den 16. December 1880.

47. Borftellung im Abonnement.

Bum Erftenmale:

# Die Märchentante.

Suftspiel in 3 Acten von Otto Frang Genfichen.

#### Carl Gottfried Bertram, Berlagebuchhändler Berr Ludwig. Umalie, Fraul. Grunert. feine Töchter Bertha, Fraul. Fifcher. Auguste Wenbemann, feine Schwägerin . Frau Dietrich. Rarl Bertram, fein Reffe und Pflegefohn . Berr Boffanstn. Bilhelm Gorfe, Raffirer bei Bertram . . . Berr Dietrich. Elife Flemming . . . . . . . . . . Fraul. Riemann. Philibert Tillig, Raufmann . . . herr Zimmermann. Giovanni Fredi, Maler . . . . . . . Berr Bager. Bermann Rramer, Universitäts-Brofeffor Berr Rramer. Emma, Fräul. Schult. in Bertram's Dienften Friedrich,

Beit: Die Gegenwart. - Ort: Gine Universitäts-Sauptstadt.

Berr Grünberg.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	I	as.	sen	Preis	e	:	7	
Logen, Parquet Seitenlogen Parterre		2 Mf.	50 Pf.	Amphitheater Gallerie				 60 Pf.
Parterre		1 "	25 "					

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Sountag, den 19. December 1880.

48. Borftellung im Abonnement.

# Mein Leopold.

Original-Volksstück mit Gesang in 3 Acten von Adolph L'Arronge. Mufik von R. Sial.

The state of the s	eryonen:	
Bernifow, Stadtrichter		Serr Sendelmann.
Ratalie, feine Frau		· · · · Fran Lanz.
Marie, 1		Fraul. Rraft.
Emma, beren Töchter		Fraul. Niemann.
Unna,		
Gottlieb Beigelt, Schuhmachermeifter		Herr Dietrich.
Stora de la companya del companya de la companya del companya de la companya de l		Frau Baher Braun.
Clara, Reopold, Referendarius, feine Kinder		Herr Boffansty.
Minna, Dienstmädchen in Weigelts Saufe		Fraul. Fischer.
Rudolph Starke, Wertführer bei Weigelt		
Dempel, 1		
Strefow, Sefellen		herr Ströper.
Sipsty,		Herr Biedenweg.
Wilhelm, Lehrjunge		Fraul. Dubeil II.
(Stattlich )		Orani. Shorti II.
Gottlieb, & Knaben		* * * *
Mehlmeyer, Musiklehrer		
Rrimel, Unteroffizier		
Schwalbach, Raufmann		
Milifd		Herr Kramer.
herr Schmied		Serr Reller.
Erster } Kellner		herr Weißberg.
Direction		· · · · Still mittigli
Erster /		
Zweiter Rieferant		
Dritter)		
Eine Wascherin		Fraul. Grube.
Sausbewohner. Schuhmachergefellen. Gafte.		
Ort der Sandlung: Berlin. Zwischen	dem 1. und 2. Acte liegt	ein Zeitraum von 2 Jahren.

			-Preis			
Logen, Parquet	 2 Mit.	50 Pf.	Amphitheater		 	60 Wf.
Seitenlogen	 1 "	75 "	Gallerie		 	50 "
Parterre	 1 "	25 "				

3wifchen dem 2. und 3. Acte von 6 Jahren.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienftag, den 21. December 1880.

49. Borftellung im Abonnement.

## Die

# bezähmte Widerspenstige.

Suffpiel in 4 Aufjugen von Shakefpeare. Fur die Buhne eingerichtet von Beinhardflein.

					3	D.	e t	1	D	11	e	II :						
Ba	ptifta Mirola, Ebelmann	in P	adu	a.														herr Zimmermann.
Ca	tharina, I																	Frau Bager-Braun.
Bi	tharina, feine Töchter :																	Fraul. Fifcher.
	icentio, Edelmann aus P																	
	entio, fein Sohn																	
	ruchio, Sbelmann aus Be																	
VP#																		herr Genbelmann.
50	emio, Bianca's Frei	er																Berr Friedrich.
	mio, Lucentio's Diener .																	Control of the Contro
Gr	umio, J					-			5,0	-								herr Biebenmea
Gu	umio,   Petruchio's Diene	r													•			Born Poller
	omio, Schauspieler																	
	Schneider		•			•						-	*	-				pert Stiober.
211	mer Suprifices.	0.					a				. 00			-10	0			
		Drt	per	ma	noli	ma	: 1	sadi	ua	und	1	erri	I(D)	0.8	Ma	noa	m.	

Mantel und Paletots konnen gegen eine kleine Vergütung an die Billeteure abgegeben werden.

			Preis			
Logen, Parquet	2 Mf	. 50 Pf.	Amphitheater			60 Pf.
Parterre	1 "	25 "	Ounette		• • • •	30 "

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Donnerstag, den 23. December 1880.

30. Borftellung im Abonnement.

Ren einftudirt:

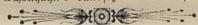
## und kein Mann. Zehn Mädd

Romifche Operette in 1 Acte von Frang non Suppé.

Berfonen:

### herr Endwig. Fraul. Fiicher. Träul. Bohl. Fraul. Grube. Fraul. Rraft.

Breciofa, genannt die Zigennerin, Bepita, genannt die Spanierin, . . Fraul. Benfe. . . Fraul. Dubeil I. Bapagena, genannt bie Mexifanerin, feine Töchter Margaretha, genannt die Germanin, . . Fraul. Dubeil II. Clara, genannt die Sollanderin, Philippina, genannt die Bagerin, Fraul. Straug. Ulminia, genannt die Tyrolerin, Frau. Schröber. Bamela, genannt die Englanderin, . Fraul. Riemann. Sidonia, Wirthschafterin Berr Grünberg.



Worher:

Den einftubirt:

# Meisen.

Luftspiel in 2 Aufzügen von I. Feldmann.

#### Perfonen: . . . Herr Rramer. herr Hallmer . . . . . . . . . . . Frau Lanz. Deffen Frau . . . . . . . . . . . . Herr Friedrich. Inline, beren Gohn . . . . . Fraul. Grunert. herr Genbelmann. . Berr Dietrich. Beter, Bedienter in Sallmer's Saufe . .

Die Sanblung beginnt Morgens und endet Abende.

### Raffen: Preife wie gewöhnlich.

#### Ende 914 Uhr. Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Hhr.

Connabend, den 25. December 1880. 51. Borftellung im Abonnement; 3m Schwarzwald." Romantisches Marchen in 5 Aufzügen von Otto Lubwig.

Schulgeiche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.

Nachbarn. Gin Ruticher.

Berr von Schönhahn, Butsbefiger

Erina, genannt die Samburgerin

Tenella, genannt bie Italienerin,

Sonnabend, den 25. December 1880.

51. Borftellung im Abonnement.

# Im Schwarzwald.

Romantisches Märchen in 5 Aufzügen, mit freier Benutung einer vorhandenen Idee, von Otto Ludwig. Aufik von W. Mannftaedt.

### Perfonen:

	Schathaufer, bas Glasmännlei	n vom	Tanı	nenbiil	11, 0	uter	Geift							Serr Rramer.
	Der Sollander Michel, bofer C	Beift .	0.0				-					-		herr Zimmermann
	Der Hollander Michel, bofer E Barbara Munt, Köhlerswittwe Beter, beren Sohn, Kohlenbren Ehristian Munt, bessen Großba										-			Fran Dietrich
	Beter, beren Gohn, Rohlenbren	ner .	37.0										80	Derr Brünberg
	Chriftian Munt, beffen Grofo	iter .	1.33			Sta late	181.4						100	Berr Dietrich
	Ezechiel, reicher Solzhandler									34			3	Berr Grünbargen
	Ezechiel, reicher Holzhandler Schlurfer, Bucherer		1000										3	Berr Schnäber
	Frit Glühwurm, genannt "ber	Tonaho	benfi	inio "	1000			High	1		-			Bern Sephelmann
	Ratharina, Bäuerin	~~~~		, iii						- 8				Fran Pons
	Sisheth		•		•			1.00	1500		100			Trans of or
	Lisbeth	Comesi	-									,		grant, ociemann.
	Tring foing Minhof	stunitet						3.0			•			yerr Eudwig.
	Trine, feine Mündel													Fraul. Fincher.
	Casual Pania Bankana's Om							•	*					Fraul. Pohl.
	Caspar Bengig, Barbara's Bri	uver .												perr Fiedler.
	Marthe, beffen Fran													Fraul. Lind.
	Der Amtmann													herr Schulz.
	Micolas, Ilhrmacher im Schi	maramal	h											Berr Biedenmeg.
	Zacharias, 1													herr Reller.
	Martin, Werkführer		5000											Derr Daas.
	Caspar, Bauernfnecht													Berr Friedrich.
	Erster ! Bauer													Berr Beinberg.
	Bweiter   Sunti				150									herr Mohr.
	Erfte ? munin													Bruhe
	Der Amtmann Nicolas, Uhrmacher im Schi Zacharias, Uhrmacher im Schi Martin, Werkführer Easpar, Bauernknecht Erster Zweiter Buerer Erste Büuerin Erster							-		1 000				Fraul. Graft
1	Erster & Geselle													herr Stinner
	Ameiter ( Gefelle		33 000		180 1		19 1985							herr Hartmann
	Benien und Erscheinungen. Dai	monen.	Ger	iditedi	ener	230	quern :	din	Bän	rinn	ien	9	0112	elinnofern Sochreitsange
	Ort der Sandlung. Day G	hmanan	115	Dw!	4.		. 0		OY-				2 1	erfanglern. Donigerraffalte.
	Ort der Handlung: Der So	mourgion	HD.	Swil	men	oen	1 2. II	no a	). <b>य</b> C	i lie	gt e	m	Bett	raum bon 8 Monaten,
	zwischen	bem 5.	uno	4. 2	ct I	tegt	em Ze	itrai	ım r	on	18	Mic	nate	an.

Die Schlußdeforation ift neugefertigt von dem Maler Herrn Mohrmann.

Seitenlogen	-	1 "	75 "	Gallerie	 	. 50 "
Logen, Parquet				Preis		

Montag, den 27. December 1880. 52. Borftellung im Abonnement: "Der Bibliothefar." Schwanf in 4 Aufzügen von G. von Mofer.



32

## Großherzogliches Theater in Aldenburg. Montag, den 27. December 1880.

52. Borftellung im Abonnement.

Bum Erftenmale:

# Der

# Bibliothekar.

Schwank in 4 Aufzügen von G. von Mofer.

#### Perfonen:

Marsland, Gutsbefiger				79									herr Ludwig.
Stitha, dessen Tochter													Fraul. Fifcher.
Barry Marsland, beffen Reffe													gett Suget.
Macdonald		8	-		-						0		herr Zimmermann.
Lothair Macbonald, beffen Reffe	125	-	100		-								herr Boffansty.
Eng Mehiter Geinielin von Edith	37%												Fraul. Grunert.
Garah Wildern Mounernante het Mar	alai	10				-						20	grau Diettia.
Leon Armadale,   Gentlemen :										•			Berr Friedrich.
Batrif Boodford. Gentlemen													herr Ströver.
(Sihion Schneider													gett Dittitug.
Diction Mirthin pon Lothair	-												Brun Sang.
Robert, Bibliothefar					-								Dett Sehbeimann.
John Commerdiener bei Marsland .													Sett Ottoter.
Trin Commissionair	Train.	-		000			Gara.		X				Derr Hartmann.
Knor,   Executoren													Herr Schröder.
Griff. Grecutoren													Herr Schulz.
Gin Commissionair							-			( ) ko			Sett Dittillioty.
Ort ber Handlung: Der	1.	Act	201	ndon,	die	3	folg	gender	der	. Ec	ındsit	be	i Marsland.
The second second		3	Beit :	Di	e (3)	eger	iwa	rt.					
								Contract of the Contract of th	100 miles			-	THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T

## Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet Geitenlogen		2 30	tt. 5	5	Pf.	Amphitheater Gallerie					60 50	Pf.
Parterre		1	, 2	5				-	-			

### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Dienstag, ben 28. December 1880 53. Borftellung im Abonnement:

Gastspiel des Beren Grunert, vom Königlichen Cheater zu hannover. "Don Carlos." Dramatisches Gedicht in 5 Aufzügen von Schiller.

Anfang 612 Uhr.

Dienftag, ben 28. December 1880.

58. Borftellung im Abonnement.

## Gastspiel des Herrn Grenze ert, vom Königlichen Theater in Hannover.

# Don Carlos.

Dramatisches Gedicht in 5 Aufzügen von fr. von Schiller.

#### Perfonen:

Elifabeth von Balois, feine Gemahlin . . . . . . . . . . . . Fraul. Grunert. Mlegander Farnese, Bring von Barma, Reffe bes Ronigs . . . . . . . . Gerr Sartmann. Bergogin von Olivarez, Oberhofmeifterin . . . . . . Marquis von Boja, Malteferritter . Herzog von Alba, Graf von Lerma, Oberfter ber Leibwache, | Granden von Spanien Bergog von Feria, Ritter bes Blieges, Bergog von Mebina. Sidonia, Abmiral, Don Endwig Merfado, Leibargt ber Königin . . . . . . . . . . . . . . . berr Fiedler Damen und Granden. \* . \* Don Carlos . . . . . Herr Grunert als Gaft.

Mantel und Paletote konnen gegen eine kleine Bergutung an die Billetenre abgegeben werden.

Casse-Deffnung 6 1thr. Aufang 612 1thr.

Ende nach 10 Uhr.



Donnerstag, den 30. December 1880.

54. Borftellung im Abonnement.

# Zehn Mädchen und kein Mann.

Komifche Operette in 1 Acte von Frang von Suppe.

			P	er		D	n	e	n:							
Berr von Schönhahn, Butsbefiger .																Herr Ludwig.
Trina, genannt die Samburgerin																Fräul. Fischer.
Tenella, genannt bie Italienerin,																Fräul. Pohl.
Breciofa, genannt die Zigeunerin,																Fräul. Grube.
Bepita, genannt bie Spanierin,																Fräul. Kraft.
Bapagena, genannt die Meritanerin,	fein	0 9	Föd	ter												Fraul. Zente.
Margaretha, genannt die Germanin,	letti		cou,	jece												Fraul. Dubeil I.
Clara, genannt die Sollanderin,																Fraul. Dubeil II.
Philippina, genannt die Bagerin,																Fräul. Schult.
Alminia, genannt die Throlerin,																Fräul. Strauß.
Bamela, genannt die Englanderin,																Frau Schröder.
Sibonia, Wirthschafterin																Fraul. Miemann.
Agamemnon Paris, Thierargt																herr Grünberg.
Ort der Handlung:	Sq	jön	hah	n's	La	ndf	its	in	der	311	ahe	ein	er	gro	zen	Stadt.
Ste det Hundtung.	-	,	,,,,		-		.8	-	-	-		The same		9		

# Die Liebe im Eckhause.

Tuffpiel in 2 Aufzügen. Nach einer Idee Calderon's, bearbeitet von A. Cosmar.

						N		r	í	D	n	e 1	1 :					
Commerzienrath Tippel .													-					Herr Ludwig.
Bauline, feine Tochter .																		Fräul. Grunert.
Uffeffor Tellring																		herr Friedrich.
Benny, feine Schwefter .										200								Fraul. Fischer.
Doctor Maithal aus Coli	1 .																	Herr Bayer.
Dorothea, Paulinens gew	efen	e 21	mn	ie, i	in	Tip	pel ene	8 S	Dan ielt	ife in	ei	ner	Re	fib	enz.		•	Fran Lanz.

			Preis		
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre	 2 Mt.	50 Af.	Amphitheater		 60 Pf.
Seitenlogen	 1 "	75 "	Gallerie		 50 "
Varterre	 1 "	25 "			

Kasse-Deffnung 61 2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 2 Uhr.

Sonnabend ben 1. Januar 1881. 55. Borftellung im Abonnement: "Der Bibliothefar." Schwanf in 4 Aufzügen von G. von Mofer,



Sonnabend, den 1. Januar 1881.

35. Borftellung im Abonnement.

# Der Bibliothekar.

Schmank in 4 Aufzügen von G. von Mofer.

#### Perfonen: Marsland, Gutsbefiger . . . Berr Ludwig. . Fraul. Fischer. Berr Bayer. herr Zimmermann. herr Boffansty. Fraul. Grunert. Lothair Macbonald, beffen Reffe . Eva Bebfter, Gefpielin von Edith Sarah Gilbern, Gouvernante bei Marsland Frau Dietrich. Berr Friedrich. herr Ströver. Gibson, Schneider . . . . . . Berr Dietrich. Frau Lanz. herr Gendelmann. Berr Fiedler Trip, Commiffionair . . . . herr Sartmann. . herr Schröber. Anor, | Executoren Griff, | Berr Schulz. Berr Biebenweg. Gin Commiffionair . Drt der Sandlung: Der 1. Act London, die 3 folgenden der Landfit bei Marsland. Beit: Die Gegenwart.

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

			Prei						
Logen, Parquet	 2 Mf. 50 1 , 75 1 , 25	Wf.	Amphitheate Gallerie	r	•			60 50	Pf.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Dienstag, ben 4. Januar 1881. 56. Borstellung im Abonnement:



Dienstag, den 4. Januar 1881.

36. Borftellung im Abonnement.

# Die Märchentante.

Suftfpiel in 3 Acten von Otto Frang Genfichen.

#### Perfonen:

Carl Gottfried Bertram, Berlagebuchhanbler														herr Ludwig.
Amalie, I sing Tuften														Fraul. Grunert.
Amalie, feine Töchter														Fraul. Fifcher.
Augufte Wendemann, feine Schwägerin	100					5.								Frau Dietrich.
Rarl Bertram, fein Neffe und Bflegefohn .										***				herr Poffansty.
Bilhelm Gorfe, Raffirer bei Bertram					•					•				Berr Dietrich.
Elife Flemming														
Philibert Tillig, Kaufmann														
Giovanni Fredi, Maler														
Bermann Rramer, Universitäts-Brofeffor .														herr Rramer.
Emma, in Bertram's Diensten														Fräul. Schult.
Friedrich,   in Bertram's Dienpien						•								herr Grünberg.
Beit: Die Gegenwar	t	-	Ort	:	Ein	e l	lnir	erfi	ität	8=50	au	ptft	adt.	

Mantel und Paletots konnen gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

## Kassen-Preise: 7

Logen, Parquet Geitenlogen		2 007	f. 50	Pf.	Amphitheater Gallerie			•		60	Pf.
Parterre		1 "	25	"	Ounter	•			9.5	04	"

Kaffe-Deffnung 61 2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 914 Uhr.



57.

Donnerstag, den 6. Januar 1881.

57. Borftellung im Abonnement.

# Man tüff.

Ein Luftfpiel in 5 Aufzügen von Molière. (In fünffüßigen paarweis gereimten Jamben von Abolph Laun.)

### Perfonen:

Madame Bernelle, Orgon's Mutter			Frau Lanz.
Orgon, Elmiren's Mann			Herr Ludwig.
Elmire, Orgon's Frau (zweiter Che)			
Damis, Orgon's Sohn (erfter Che)			
Marianne, Orgon's Tochter (erfter Che) Baler's	Geliebte		Fraul Grunert.
Baler, Marianne's Liebhaber			Herr Bayer.
Cleant, Orgon's Schwager			herr Zimmermann.
Tartiff, Scheinheiliger			herr Grünberger.
Dorine, Mariannen's Bofe			Fraul. Niemann.
herr Lonal, Gerichtspedell			
Ein Polizeibeamter			
Flipote, Madame Pernelle's Magd			Fraul. Grube.
Ort der Handlun	g: Paris, im Hause	Orgons.	

Mantel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billetenre abgegeben werden.

	K	a 8 8	sen-	Preis	e	:	1	圖		
Logen, Parquet		2 Mf.	50 Af.	Amphitheater Gallerie		: :			50	Wf.
Parterre		1 "	25 "							"

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 9 Uhr.

Freitag, ben 7. Januar 1881. 58. Borftellung im Abonnement: ,,Die Plaudertasche." Lustspiel in 3 Aufzügen von Bittong und Busch.



Freitag, den 7. Januar 1881.

58. Borftellung im Abonnement.

# Die Plaudertasche.

Tuffpiel in 3 Auffügen von Frang Bittong und Bernhard Bufch.

#### Perfonen:

Beheimräthin von Wardow .		Fräul. Lind.
Franziska, ihre Tochter		Fraul Grunert.
Geheimer Legationsrath Runo	von Pollendorf, ihr Bruder	herr Rramer.
Jobst von Anfen		Berr Boffanstn.
Lolo, feine Frau		Fraul. Fifcher.
Rittmeifter von Efch		Berr Reicher.
Frau Schulräthin Befern .		Frau Dietrich.
Rose, Rammermädchen		Fraul. Diemann.
Daniel, Haushofmeifter		herr Dietrich.
Sofef,   Diana		herr hartmann.
Georg,   Dienet		Berr Fiedler.
0	C 1/ O D 1 U W 2	

Ort der Handlung: Im ersten und zweiten Aufzuge Schloß Strahleck, im britten Aufzuge Bad Liebenstein.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

## Narquet 2 NF 50 Nf. | Almuhitheater

Rasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 9 Uhr.

Countag, den 9. Januar 1881.

59. Borftellung im Abonnement.

# Wohlthätige Frauen.

Luffpiel in 4 Aufjugen von Adolph S' Arronge.

#### Perfonen:

Major Rubolph von Rebed Braß, feine Schwefter						Berr Reicher.
Ctementine, verwittwete Beheimrathin von Brag, feine Schwefter						Frau Dietrich.
Emil von Brag, beren Gohn						Berr Boffanstn.
Generalin Beifling						Frau Lang.
Frau von Sanger						Fraul. Strauf.
Frau Commerzienrathin Marfus						Graul. Bente.
gran Banquier Friedheim						Braul. Grube
Fraulein von Sproffen				-	1	Fraul. Dubeil I.
Fraulein von Sproffen						herr Genbelmann.
Rentier Sugholz						herr Rramer.
Rirchenvorfteher Wurm						Berr Ludwig.
Rirchenvorsteher Burm						Berr Baner.
Ottilie, seine Frau						Fraul, Gifcher.
Julius, ihr Sohn	-	1	000			Ernit Stephan
Martha Stein, Erzieherin ber Aboptivtochter bes Majors			200	-		Fraul Duenfing
Sans Werner, Diener bes Majors	The same			-		Herr Grünberg
Anna, feine Frau						Fraul Miemann
Subert	-		•	1524		Berr Dietrich
Marie, Dienstmädchen bei Möpfel	-		1000	1000		Fräul Rohl
Baula, Rammerjungfer der Geheimrathin		-				Fraul Oraft
Frau Seibold	-	3.00				Fraul Gins
Gin Fleischer						Sann Schule
Ein Fleischer						gett Oujuts.

Mantel und Paletots fonnen gegen eine Pleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

				Preis		
Logen, Parquet .		2 Mf. 5	0 \$1f.	Amphitheater	 	60 Pf.
Logen, Parquet	: :	1 7	5 "	Gallerie	 • • • • •	50 "

Rasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienftag, ben 11. Januar 1881.

Mit aufgehobenem Abonnement.

## Fran

vom Stadttheater in Frankfurt a.M.

wird in den Zwischenacten vortragen:

- 1. Arie der Leonore and Fiedelio, von C. v. Beethoven, mit Orchefterbegleitung.
- 2. Archivald Donglas, Ballade von Cowe. 3. Frühling, Lied von Erlanger, (Mannscript). 4. Wiegenlied von Mozart.

### Treppe. Auf der

Tufffpiel in 1 Aufzuge von 3. Cempel.

#### Perfonen:

Graf Eduard							•											Berr Reicher.
Gräfin Mathilbe, feine Gemahlin				•		•				100						*		Frau Baher-Braun.
Wilhelm Ruhling, des Grafen Sei Röschen, der Gräfin Jungfer	cretair												•	100				herr Sehdelmann.
Evchen, beren Schwester		-15					•					•		- 10		*		Fraul Rohl
Bean, des Grafen Rammerdiener .																		Berr Riedler.
Ort der Handlung: Gin	Borzi	mmer	im	gri	äflid	hen	La	ndha	18.	-	30	it:	M	itte	des	vo	rigen	Jahrhunderts.

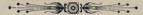


### abrheit.

Schwank in 1 Aufzuge, nach dem Englischen, von 30. Baar.

#### Perfonen:

Commerzienrath Brinfmann .		1.						.55		-		1				1			herr Ludwig.
Martha, feine Frau															35	14			Frau Lang.
Alfred, beiber Reffe, Maler .															-				Berr Boffansty.
Rofa Balter, Alfred's Braut																			Fraul. Duenfing.
Frau Geheimrath Gulger		1						-		-		DES.	3		-				Fraul. Lind.
Stephanie Ferned, beider Rid																			
Morit Dorn, Schaufpieler .					. 7														Berr Baper.
Dr. Stahl, Argt								-						3 32					Berr Rramer.
Bean, Diener im Saufe bes C																			
. 2	in G	cent	it	tile	SILE	reh's	914	elier	im	Sal	150	hes	Co	1111116	raie	arai	hea	hor	



Suffpiel in 1 Acte von B. A. Bulthaupt.

m . t . t . m								P	e	r	í	D	n	e	11	:					
Professor Bagner	*		2	.81	•								1								herr Reicher.
Manaman Cuitas				115		•		1.0					1 9		*			-			Fraul. Fifcher.
Bergmann, Cuftos	•																		-		perr Dietric.

### Hassen-Preise:

Seitenlogen		3	Wif.	-	Pf.	Amphitheater			•)		75	Tr.
Seitenlogen		2	"	-	"	Gallerie					60	
Parterre				50	1							

Die Sillette ju diefer Vorftellung, ju welchen den verehrlichen Abonnenten keine Vorrechte eingeräumt werden konnen, find im Theater-Bureau am Dienflag den 11. d. Alts. in Empfang ju nehmen.

Freibillette haben ju Diefer Vorftellung feine Gultigfeit.

Kasse-Deffnung 61, Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 93, Uhr.

Schnigefche Sof-Budybruderei in Olbenburg.

Donnerstag, den 13. Januar 1881.

60. Borftellung im Abonnement.

Men einftubirt:

Die

# Junggesellensteuer.

Auflspiel in 4 Acten von Julius Wolff.

### Perfonen:

von Drehwit, Lanbrath a. D.	1020	501 14					-			0.00			-		-		Herr Ludmig
Ulrife, seine Fran																	
Hebwig, feine Richte																	
Balmer, Regierungsaffeffor .						*											herr Pollansty.
Mathilde, feine Frau																	Fraul. Grunert.
Dr. Max Rittberg, Privatdocent																	
Bulie, feine Schwefter																	
Morit Robect, Bildhauer						-		1			1	•			100		
Abeline von Schneegans																	
Charlotte Lerche		Y															Frau Dietrich.
Sanna, Röchin bei Balmer .																	Fran Lang.
Frang, Diener bei Drehwit .																	
Ort der Handli	ing:	211	e D	aupi	prao	1.	á	sell	oe	t D	ant	otti	ng:	4	Die	0	egenivart.

### 3 wifchenaftsmufit.

1. Duverture gur Oper "Die fieben Raben" von Rheinberger.

2. Große Polonaife von Laffen.

3. Die Wacht, Sied für Crompete von Doring.

4. Serenade espagnole non Mêtra.

## Kassen-Preise:

Logen, Parquet . Ceitenlogen	•	2 Mtf.	50	21 f.	Amphitheater				60	Pf.
Ceitenlogen		1 "	75	"	Gallerie				50	"
Parterre		1 "	25							

### Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Die Abonnement-Billette für die 61. bis 80. Vorstellung sind am Sonntag, den 16. Januar 1881, Morgens von 10—11 Uhr und Nachmittags von 3—5 Uhr, im Theater-Burcau, Gassfraße No 16, in Empfang zu nehmen.

Countag, ben 16. Januar 1881.

61. Borftellung im Abonnement.

# Auf eigenen Füßen.

Gefange-Poffe in G Gildern von Emil Pohl und B. Wilken. Aufik von A. Conradi.

#### Perfonen:

#### Erftes Bild: In dulci jubilo. Viertes Sild: Ein blühendes Geschäft. (Spielt anberthalb Jahre fpater.) Bermann Pfannenfcmibt, 1 Berr Bager. Beibel. Berr Boffansty. Bafenhut, Bauswirth . . . . Berr Genbelmann. von Schranten, Bfannenfchmidt, Reftaurateur . . herr Bayer. Röthelmann, berger Berr Ludwig. Matfch, fein Compagnon . . . Serr Grünberg. Lieschen Sprobe, Dienstmadchen . Fraul. Riemann. Liebnit, Studenten Berr Friedrich. Börmer, herr Saas. Cte, Rellnerjunge . . . . . . Braft. Rraft. Abolar Befeler, genannt Matid, Röthelmann, Ganger und Componift herr Endwig. Bfannenfdmidt's Freund und Bintert . . . . . . . . Serr Rramer. Glattbein . . . . . . . Serr Grünberger. Factotum . . . . . . Serr Grünberg. Reich, Geheimrath . . . . . Derr Zimmermann. Liesden Sprode, Rellnerin . . . Frant. Diemann. Ugnes Berbach, feine Richte . . Fraul. Bohl. Binfert, Schlächter aus Berlin . Berr Rramer. . Gerr Grünberger. von Schranten, Fabrifant . . . Berr Boffansty. Die Bafchfrau . . . . Fraul. Strauß. Der Schlächterjunge . . . Fraul. Dubeil II. Studenten. Rellnerinnen. Scene : Beibelberg. Der Baderjunge . . . . . Fraul. Coult. . . . Herr Mohr. Jucites Bild: Studio's Brautfahrt. (Spielt 14 Tage fpater.) Scene: Berlin, Café Pfannenfcmibt. Agnes Berbach, Baife . . . Fraul. Pohl. funftes Sild: Beim Volks-Ameall. Bermann Bfannenfdmidt . . . Berr Bayer. (Spielt 2 3ahre fpater.) Röthelmann . . . . . . . . Serr Ludwig. Adolar Befeler, Bolfs-Anwalt . . Berr Grünberg. Lieschen, feine Frau . . . . Fraul. Diemann. Bormer . . . . . . . berr Saas. Röthelmann, Schreiber und Chorift Liebnit . . . . . . . . . Derr Friedrich. beim Softheater . . . . Berr Ludwig. Matich . . . . . . . . . Serr Grünberg. Liesthen . . . . . . . Fraul. Riemann. Scene: Berlin, ein Garten. Frau Beidenhammer, Bimmervermietherin . . . . . Frau Dietrich. Brittes Sild: Wie Herr Pfeffermann Marfull, Rünftler . . . . . Berr Reller. testirt. Otto, Bubifer . . . . . . Berr Biebenweg. Frau Dito . . . . . . Frau Lang. Bermann Bfannenfdmidt . . . Serr Bager. Rühling . . . . . . . . . Serr Schulz. Malchen, Dienstmädchen . . . Fraul. Dubeil I. Matfc . . . . . . . . . . . . Gerr Grünberg. Liesden . . . . . . . Fraul. Diemann. Scene: Berlin, Befeler's Burean. Röthelmann . . . . . . . Derr Lubwig. Schetce Bild: Es kommlander s. Bormer . . . . . . . . . . Derr Saas. Geheimrath Reich . . . Derr Zimmermann. Ugnes, feine Richte . . Fraul. Bohl. Bermann Pfannenschmidt . Derr. Baber. Liebnit . . . . . . . . . Serr Friedrich. Binfert . . . . . . . . . berr Rramer. Berr Grünberger. Lobedang, Buftigrath . . . . Berr Fiedler. Lobebang, Buftigrath . . . . Serr Fiedler. Befeler . . . . . . . . Berr Grunberg. Frau Sahnemann aus Dresden . Fraul. Lind. Lieschen . . . . . . Fraul. Riemann. Der fleine Bermann . . . . . Rofalba, ihre Tochter . . . Frant. Grube. Bucretia, ihre Tochter . . . Frant. Benfe. von Schranfen . . . . . . Derr Boffansty. . . . Frauf. Bente. Röthelmann . . . . . . . Derr Ludwig. Badel aus Stuttgart . . . . Berr Bartmann. Erben. Gin Bretofollführer. Zwei Diener. Studenten. Gafte. Scene : Gin Saat auf Pfeffermann's Bute.

Mantel und Paletots fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

										Preis						
Logen,	Pare	ant	et	30	2	Mt.	50	Wf.	1	Umphitheater				53	60	Pf.
Ceitenl	ogen				1	"	75	,,	1	Amphitheater Gallerie					50	"
Parter	re .						25		1							

Kaffe-Deffnung 61 Hhr. Anfang 7 Hhr. Ende 91 Hhr.



Dienstag, den 18. Januar 1881.

62. Borftellung im Abonnement.

## Die

# Fourchambault.

Schauspiel in 5 Auffügen von Emile Augier. Beutsch von G. Ritter.

#### Perfonen:

Fourdambault, Banquier													herr Ludwig.
Frau Fourchambault		3.00									,		Fraul. Lind.
Leopold,   ihre Kinder													herr Boffansty.
Blanche, ligte semoet .													Fraul. Fifcher.
Marie Letellier													Fraul. Grunert.
Frau Bernard													Frau Bager-Braun.
Bernard, ihr Cohn													Berr Reicher.
Baron Raftiboulois, Bra	fect .												Berr Zimmermann.
Germain, Bedienter Font	chamba	ult's											Berr Fiedler.
Ein alter Diener													
	Day out	ta	 nianta	or	c	· 54	atan	Fa:	5:	 	:	a.	

Der erfte und vierte Aufzug fpielen bei, die andern in Sabre.

Mantel und Paletots konnen gegen eine kleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

## Massen-Preise: 3

Logen, Parquet Seitenlogen		2	Mt.	50	Nf.	Amphitheater				60	Wf.
Seitenlogen		1	"	75	"	Gallerie				50	"
Parterre		1	"	25	"	The second second					SVA

Kasse-Deffnung 61 Hhr. Anfang 7 Hhr. Ende 91 Hhr.



Donnerstag, ben 20. Januar 1881.

63. Borftellung im Abonnement.

Rum Erftenmale:

# Lachtaube.

Auffpiel in 1 Acte von Frang Bittong.

were the second of the second								11 :				
Robert von Sellberg, Sufarenmajor							350				1	Berr Reicher.
Emma, feine Fran												Fraul. Grunert.
Erna von Robenftein												
George												herr Biedenweg.
Diener										+		herr Fiedler.
	79.00	-	-	33	075	Nic	C-	-				

### Dienst boten.

Juffpiel in 1 Acte von A. Benedir.

				2	5 6	r	-	D	11	e	11				
August, Rammerdiener .															herr Gendelmann.
Chriftiane, Röchin															Frau Dietrich.
Untoinette, Rammerjungfer		2													Fraul. Lind.
Buschmann, Rutscher															herr Dietrich.
Philipp, Reitfnecht															
Hanndhen, Stubenmädchen					18					*			•		Frant. Fridjer.
Andreas, Bäderjunge . Gretchen, Milchmädchen .	3.0					•									Frau Pan
Sans, Fleischerbursche .															
Same, Ottelastrontiase															gree Steetmory,

## Der Kapellmeister von Venedig.

Musikalisches Ausdlibet	in	13	uf	uge	no	n £	ar e	it	c 11	Ac	i n.	Di	e	MI	ıfik	no	n 1	verschiedenen Componister
Hieronymus Baffatino . Henriette, seine Mündel . Carl, fein Schüler Hannden, Kammermädchen Beter, Haustnecht		•		•										•				. Fraul. Pohl. . Herr Sendelmann. . Fraul. Niemann.
Logen, Parquet . Geitenlogen																		60 Wf.

Kasse-Deffnung 612 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 912 Uhr.



65.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Sonntag, ben 23. Januar 1881.

64. Borftellung im Abonnement.

3um Grftenmale:

# Die Hexe.

Trauerfpiel in 5 Aufjugen von Arthur Fitger.

### Perfonen:

Thalea von Haibebroot								. Fran Baber Braun.
Almuth, ihre Schwester								. Fraul. Grunert.
Edzard von Wiarda, Offizier								
Lubbo Lubbena, Wachtmeister in Gb	20018	Dianit .					***	Berr Zimmermann.
Enbbo Enbbena, Esagimeifier in Cos	aro o	Otenji		•				. Berr Rramer.
Xaver, Jefnit								2 22 11 2
Simeon, jübifcher Gelehrter			• •					THE RESERVE OF THE PARTY OF THE
Sans Subert, Trompeter in Edgard'	8 Dien	jt .						. Herr Friedrich.
Foffena, Dorifchulg								. Herr Ludwig.
Gilhart, protestantischer Bauer								. Pert Dans.
Mous fotholiicher Bauer	1							. Herr Kener.
Der Pfarrer								. herr Sendelmann.
Der Schulmeister								. Berr Grünberg.
Wale Thetows Mach								. Fraul. Lind.
orre-	•	-0 100		765.17				. Frau Dietrich.
Alfe, alte Tagelöhnerinnen		3 .						Fran Lanz.
Freuke,   utte Sugetognermien								Fraul Filder
Theba, Bauernmädchen								Servit Ouhaif I
Alda, ( Cantenmadajen				· ·	:		on cie-	. Fraul. Dubeil I.
Ratholifche und protestantische Baner	rn. Bi	auerinn	ien.	Kinder	. 90	idaten.	menlita	men.
				ober 1				

Ort: Thaleens Schlog und beffen Umgebung an der oftfriefifch-munfterichen Grenze.

## Kassen-Preise: 7

Logen, Parquet Ceitenlogen		2	Mf.	50	Pf.	Amphitheater				60	Pf.
Geitenlogen		H	"	25	"	Gallerie		*		30	"

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 93/4 Uhr.



66.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Dienftag, den 25. Januar 1881.

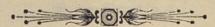
65. Borftellung im Abonnement.

# Aldelaide.

Genrebild mit Gefang in 1 Aufzuge von Bugo Muller.

Meripnen:

Derr Kramer.
Frau Dietrich.
Fräul. Fischer.
Frau Lanz.
Frau Baher-Braun.



## Eine Zasse Thee.

Tuffpiel in 1 Aufzuge, nach dem Frangofifchen, von Emil Heumann.

Perfonen:

 . . . . . Herr Baher.
. . . . . Frau Baher-Braun.
. . . . Herr Grünberg.
. . . Herr Haas.

## Ort der Handlung: Paris.

# Flotte Bursche.

Komifche Operette in 1 Aufzuge von J. Graun. Mufik von Erang Suppe.

#### Werfonen:

Heronimus Geier . . . Herr Ludwig. Brand, . . . . Fraul. Fiicher. Fraul. Fiicher. Fraul. Niemann. Fraul. Grube. Fraul. Schult. Frincke, Gerhard, Rlette, Frant. Rraft. Fuchs, Studenten Licht, Fraul. Dubeil II. Bergmann, Fraul. Dubeil I. Honig, Fraul. Straug. Rohr, Fraul. Bente.

Anton, Handwerfsbursche . Herr Sephelmann. Lieschen, Bürgermädel . Fräul. Pohl. Fleck, Stiefelputer . . Herr Grünberg. Der Wirth zum Kameel . Herr Zimmermann. Studenten.

Die Sandlung fpielt vor einem Birthshaufe in der Umgegend von Seidelberg.

### Raffen: Preise wie gewöhnlich.

Rasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

67.

### Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Donnerstag, den 27. Januar 1881.

66. Borftellung im Abonnement.

## Das

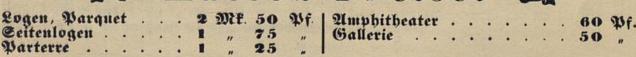
## Gefängniß.

Tuffpiel in 4 Acten von A. Benedir.

#### Perfonen:

Doctor Sagen, Brivatgelehrter											herr Reicher.
Mathilbe, feine Frau											Frau Bayer-Braun.
Baron von Wallbed		-									herr Bager.
Ramsdorf											herr Rramer.
Abelgunde von Falkenhorft				•							Frau Dietrich.
Friedheim, Gefängniß. Infpector											herr Ludwig.
hermine, seine Tochter											Fraul. Fifcher.
Bunther, Ballbed's Diener .	•		•				•	•			herr Sendelmann.
Gin Pförtner											Berr Fiedler.
Gin Gerichtebiener											herr Schröber.

#### Kassen-Preise:



Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende nach 9 Uhr.

Freitag, ben 28. Januar 1881. 67. Borftellung im Abonnement: ,,Der Beilchenfreffer." Luftfpiel in 4 Aufzügen von Dofer.

Freitag, ben 28. Januar 1881.

67. Borftellung im Abonnement.

## Der Veilchenfresser.

Tuffpiel in 4 Acten von G. non Mofer.

#### Perfonen:

von Rembach, Oberft und Commanda	nt	einer	West	una							050				herr Zimmermann
Balesta, deffen Tochter			The state of the												Fraul. Fischer
Sophie von Wildenheim, Wittme											-	2020	1000		Fron Roner Brown
Frau von Berndt							72	1				100		-	Fraul Rinh
Bictor von Berndt, Sufaren-Offizier,	ber	en 9	leffe	100											Serr Maner
Rheinhard von Gelb, Referendarins .	100		******		-	10.54		-					1000	•	Berr Rollangth
Fran von Belling					500			•	•		-		•		Fran District
herr non Golemafi						•							1		Saun Guanian
herr von Golewsti				0.00			*	*							Sent Muller.
herr von Schlegel	*														Derr Friedrich.
Johann, Diener   bei Fran vo	n &	Bernt	ot .		•										Derr Fleoler.
Reter Sufar Rictor's Burthe				•			•		*				•		Fraul. Miemann.
Beter, Sufar, Bictor's Buriche															perr Grunberg.
Ein Unteroffizier															Derr Ludwig.
Ein wachthabenber Offizier									•						Derr Haas.
Grier Sreiwilliger															herr Schröder.
Grster   Freiwilliger															herr Biedenweg.
Diener ver Doetfi von Remondy															Derr Keller.
Diener Dei Fran von Wildengeim .															herr Ströver.
herren und Damen ber Gefellichaft.															
Der 1 Wet Swigt in San Wahun		Sau 0	*		m				210	20025	1000	-	~		William Control of the Control of th

Der 1. Act fpielt in ber Wohnung ber Frau von Bernbt, in einer großen Stadt.

Der 2. und 3. Act in einer größeren Festung, im Saufe bes Commandanten und auf ber Citabelle.

Der 4. Act im Saufe ber Fran von Bilbenheim, auf beren But.

Beit: Begenwart, im Februar.

### Kassen-Preise: 31

Logen, Parquet Geitenlogen		2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater				60	Pf.
Parterre		1	"	75	"	Gallerie		•		50	"

Rasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, ben 30. Januar 1881.

68. Borftellung im Abonnement.

# Die Hexe

Trauerspiel in 5 Aufjugen von Arthur Fitger.

#### Perfonen:

Manager and the second																			
Thalea von Haibebroof																			Frau Baper-Braun.
Edgard von Wiarda, Offizie Lubbo Lubbena, Wachtmeiften Xaver, Jefuit	r.													110					herr Boffanstn.
Lubbo Lubbena, Wachtmeister	e in	69	zar	d'8	2	ienf	t												herr Zimmermann
Control of the certification the	CUA	mee	v		1111				14111										More Santahuide
Fotfena, Dorfichulg					NO.	100					-9	C28			•	•	•	1	Som Ontania
Gilhart, protestantischer Bauer	er .													•		•	•	•	Serr Sees
Mons, fatholifcher Bauer .							•	•	•	•									Seri Sudo.
Der Pfarrer				•			•		•	1	•	12.00	•	•					Derr steller.
Der Schulmeifter			Name of					•		•					•		•	•	Derr Sendelmann.
Der Schulmeifter							•												verr Grunberg.
Gela, Thaleens Magd				1	•				*	•	•								Fraul. Lind.
Alfe, alte Tagelöhnerinnen Treda		•/		4.00											•				Frau Dietrich.
Theha 1						•				•	•								Fran Lanz.
Bauernmädchen .																			Fraul. Fifcher.
Ratholische und protestantische	201	anter	n.	20	ane	rim	nen.		Kin	der.		Sol	ldat	ten.	5	Mu	fifa	nter	n.
					3	Beit :	: 5	Octo	ber	1	648	3.							

Ort: Thaleens Schloß und beffen Umgebung an ber oftfriefifch-munfterichen Grenze.

	-	1		18	s e	n	Pre	i	S	•	?		-	1			
Logen, Parquet Seitenlogen Parterre			2	Mt.	50 75	Pf.	Amphither Gallerie	ite.	r			:				60 50	Pf.
puriere			-	"	25	"											

Rasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 93/4 Uhr.



Dienstag, den 1. Februar 1881.

69. Borftellung im Abonnement.

Den einftubirt:

## Prinz Friedrich.

Schaufpiel in 5 Aufzugen von Beinrich Taube.

	Perf	onen:		
Rönig Friedrich Wilhelm I				Berr Zimmermann.
Rönigin Cophie Dorothee				Fraul. Lind.
Rronpring Friedrich				Berr Boffanstu.
Bringeffin Bilhelmine				Fraul. Grunert.
Generalleutenant und Minister von Grumbf	fow			Berr Grünberger.
Feldmarfchall Graf von Wartensleben				Berr Reller.
Generalmajor von Buddenbrod				Berr Rramer.
Leutenant von Ratte				herr Reicher.
Bage von Rait				Fraul. Bohl.
Eversmann, Rammerdiener und Leibchirurg !	bes Königs			Herr Ludwig.
Miller, Feldprediger				herr Sendelmann.
Berche, 1				herr Schröber.
Lerche, Frinfmann, Corporale				Herr Sträner
Doris Ritter		en Grennel		Fränt Filder
Gine Sofdame. Gin Oberft. Gin Sauptma	ann. Ein	Leutenant Gin	Muditeur Sol	Otuni. Orjujei.
Ort: Schloß zu Berlin in den erfte	en o acten	, zu scustrin in	en letten beide	n. Beit: 1730.
WF Kass	en	Pre	180	3 H
Logen, Parquet 2 Mf.	50 Wr.			
	75 " <b>2</b> 5 "	Gunerie		50 "

Raste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 934 Uhr.



Donnerstag, den 3. Februar 1881.

70. Borftellung im Abonnement.

## Sodom und Gomorrha.

Schwank in 4 Aufjugen von Frang von Schonthan.

	N	e t	•	0 1	t e	n :				
Baron Wilhelm von Emmerland										Berr Reicher.
Ludmilla von Efchner, Wittwe							•			Frau Bayer-Braun.
Richard Chriften, Maler										Berr Baber.
Elfa, feine Schwefter										Fraul. Duenfing.
Bant Dohlhof, Schriftsteller										herr Poffansty.
Weinmüller										
Buftel, feine Frau										
Tudinghan Savan Wichte								***		Brauf Gifcher
Blafins, Kellner in Beinmüllers Sanfe										Berr Grünberg.
Sanne, Magb   in Weinmüllere Sanf	e .	200								Fraul. Pohl.
Seppel, Schafhirt										
Ein Führer										
Ort ber Handlung: Der	7/									

Rranf: Berr Dietrich.

Mantel und Paletots konnen gegen eine kleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

	K	asse	11 -	Preis	e.	•	
Logen, Parquet		2 Mf. 50 1 , 75	\$1 f.	Amphitheater Gallerie			 60 Pf.
Parterre		1 , 25	, 1				

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Sonntag, den 6. Februar 1881.

71. Borftellung im Abonnement.

Die

## Verschwörung des Fiesco zu Genna.

Ein republikanisches Crauerspiel in 5 Acten von Eriedrich von Schiller.

Andreas Doria, Doge von Genna Serr Sehbelman Gianettino Doria, sein Nesses, Krätendent Herr Baher. Fiesco, Graf von Lavagna, Haupt der Verschwörung Herrina, Bourgognino, Gerschwörung Herschwörung Herrina, Bourgognino, Gerschwörung Herschwörung Herrina, Herrinas Bertranter Herrinas Gerr Kramer. Herrinas Gerr Kramer. Herrinas Gertranter Herrinas Gerr Gröber. Herrinas Gertranter Herrinas Gerr Geröber. Herrinas Gerr Gröber. Herrinas Gerrinas Gerrinas Gebwester Gräus. Gerr Gröber. Herrinas Gerrinas Tochter Gräus. Grünserger Gröber. Herrinas Tochter Gröber. Frau Baher-Breitha, Berrinas Tochter Gröber. Frau Baher-Breitha, Berrinas Tochter Gröber. Fraus Grünsert.	nu.
Berrina, Bourgognino, Calcagno, Cacco, Serschworene Sertrauter Hossands.  Sacco, Sern Friedrich.  Lomellino, Gianettinos Vertrauter Herricht.  Lomellino, Gi	nn.
Berrina, Bourgognino, Berschworene Fossassin Ausger  Berrina, Bourgognino, Berschworene Forender.  Salcagno, Sacco, Herr Kramer.  Herr Kramer.  Herr Hospisch.  Herr Hospisch.  Herr Hospisch.  Herr Hospisch.  Herr Hospisch.  Herr Homer.  He	nn.
Berrina, Bourgognino, Berschworene Bollanssch.  Salcagno, Berschworene Bossassch.  Sacco, Berr Friedrich.  Somellino, Gianettinos Vertrauter Berr Hriedrich.  Benturione, Bibo, Misvergnügte Sperr Ströver.  Gibo, Misvergnügte Sperr Grünberg.  Muley Hassan, Mohr von Tunis Sperr Grünberge.  Verr Hiedler.  Berr Grünberge.  Verr Grünberge.  Verr Grünberge.  Verr Grünberge.  Verr Grünberge.  Sperr Grünberg.	nn.
Bourgognino, Berschworene Bertrauter Berr Pollansin. Sacco, Herr Friedrich. Sacco, Herr Friedrich. Senturione, Genturione, Missergnügte Herr Herre.  Benturione, Missergnügte Herre.  Berr Ströver. Ferr Ströver. Ferr Ströver. Ferr Stedler. Ferr Grünberg. Wuleh Hassan, Mohr von Tunis.  Deutscher Herzoglichen Leibwache Herre.  Berr Grünberger Eudwig. Fester Bürger  Bründer Gerr Grünberger  Bründer Gentlicher der herzoglichen Leibwache Herre.  Bründer Grünberger  Bründer Grünberger  Bründer Grünberger  Berr Grünberger	
omellino, Gianettinos Vertrauter  Benturione, Benturione, Bibo, Bibo, Bifferato, Bifferato, Bomano, Maler  Bomano, Maler  Bomano, Mohr von Tunis  Berr Grünberg. Beittscher ber herzoglichen Leibwache  Berr Lubwig. Berr Biedenweg  Breiter Bürger  Berr Ghulz.  Breiter Bründer Brünbergen  Berr Brünbergen  Berr Ghulz.  Breiter Bründer Brünbergen  Breiter Bründer Bründer Bründer  Breiter  Breiter  Breiter  Bründer  Breiter	
omellino, Gianettinos Vertrauter  Benturione, Benturione, Bibo, Bibo, Bifferato, Bifferato, Bomano, Maler  Bomano, Maler  Bomano, Mohr von Tunis  Berr Grünberg. Beittscher ber herzoglichen Leibwache  Berr Lubwig. Berr Biedenweg  Breiter Bürger  Berr Ghulz.  Breiter Bründer Brünbergen  Berr Brünbergen  Berr Ghulz.  Breiter Bründer Brünbergen  Breiter Bründer Bründer Bründer  Breiter  Breiter  Breiter  Bründer  Breiter	
omellino, Gianettinos Vertrauter  genturione, genturione, gibo, gifo, gifo, gifo, gerr Steder. gerr Hiebler. grandon, Maler grandon, Mohr von Tunis gerr Grünberger grünberger gentscher ber herzoglichen Leibwache greiter gründer grandon gerr Ghulz greiter grandon	
genturione, Mißvergnügte . Herver.  hibo, Mißvergnügte . Herver.  hibo, Mißvergnügte . Herver.  homano, Maler . Herver.  huleh Haffan, Mohr von Tunis . Herr Grünberger  huleh Haffan, Mohr von Tunis . Herr Grünberger  heitscher der herzoglichen Leibwache . Herver Ludwig.  herr Ludwig.  herr Biedenweg  heiter der der herzoglichen Leibwache . Herver Ghulz.  herrer den Ludwig.  herrer Ghulz.  herrer Grünberger	
Albo, Mißvergnügte Herr Sieder.  Fer Fiedler.  Komano, Maler Herr Grünberge.  Nuleh Haffan, Mohr von Tunis Herr Grünberger.  Deutscher der herzoglichen Leibwache Herr Grünberger.  Ferr Ludwig.  Ferr Biedenweg Herre Burger Herre Ghulz.  Gerr Ghulz.  Genore, Fiescos Gemahlin Fräul. Duensing	
Gerr Fiedler. Komano, Maler	
domano, Maler	
Deutscher der herzoglichen Leibwache	
Deutscher der herzoglichen Leibwache	
rster Bürger	
World Culto Milling Competiall 3 milds Competier	
World Culto Milling Competiall 3 milds Competier	
aroun tulio mattime tumpriali omitigo competier	
Barthe Raminas Tofitor	aun.
trigit, Settinas Sought	
dosa, Leonorens Kammermädchen Frant. Grube.	
Rehrere Robili. Bürger. Dentsche. Solbaten. Bediente.	
regiere Robin. Dinger. Demigi. Obtouren Comm.	
Der Schauplat: Genna. — Zeit: 1547.	
Rrant: Berr Dietrich.	
Rrant: Herr Dietrich.  **E Kassen-Preise: ************************************	

1. 73.

Dienftag, ben S. Februar 1881.

72. Borftellung im Abonnement.

Bum Erftenmale:

## Gute Zeugnisse.

Suffpiel in 3 Auffügen von C. Mallachow und D. Elener.

#### Perfonen:

Baron von Gelbenit										herr Rramer.
Clariffa, feine Frau		,								Fraul. Lind.
Sibonie, beiber Tochter										Fraul. Grunert.
Arthur Reimsfeld, Bruder ber Baronin										herr Bager.
Gottfried Scheffler, Baftor										herr Boffansty.
Berwittwete Obersehrer Dr. Börner										Fran Dietrich.
Gerda Dorn, ihre Nichte				100			-			Fraul. Fifcher.
(Vise Schreihachilfin )	100									Fraul. Grube.
Elife, Schreibgehilfin bei Fran Dr. Börner						The same				Fraul, Graft
Anna, Dienjimaochen j		•	*		1.0	3.5		*	100	Grant ortula
Johann, Rutscher /										herr Biebenweg.
Johann, Rutscher bei Baron von Gelbenit										Berr Fiedler.

Beit: Wegenwart. Der erfte Act fpielt in einer großen Refibengstadt Deutschlands, die beiden andern in der Nahe berfelben, auf dem Gute des Barons.

Rrant: Berr Dietrich.

#### 

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Donnerstag, ben 10. Februar 1881.

73. Borftellung im Abonnement.

## Arrungen.

Tufffpiel in 3 Aufrugen von Shakespeare. Hach der Uebersehung von Solten, bearbeitet von C. Jenke.

Perfonen: Antipholus, von Ephejus, 3 Bwillingsbrüder und Sohne bes Aegeon . . . Herr Reicher. Dromio, von Sphefus, | Zwillingsbrüder und Sclaven der beiden Antipholus . . herr Grünberg. . . . . Herr Haas. . . . . Herr Seybelmann. . . . . Gerr Dietrich. Frau Bager-Braun. Fraul. Grunert. . Fraul. Diemann. Gin Scharfrichter. Diener. Bolf.

Ort der Sandlung: Ephefus.



Borber:

### Riekchen Blaustrumpf.

Dramatische Plauderei in 1 Acte von W. Marr.

Werfonen: von Bergen, penfionirter Major . . . . . . . . . . herr Rramer. Laura, feine Tochter . . . . Fraul. Fifcher. . . herr Baber. Dr. Belg, Argt . . Derr Endwig.

Raffen: Preise wie gewöhnlich.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 Hhr.

Freitag, den 11. Februar 1881. 74. Borftellung im Abonnement: ,, Die Zunggefellenfteuer." Luftfpiel in 4 Acten von Julius Bolff.



75.

Freitag, den 11. Februar 1881.

74. Borftellung im Abonnement.

# Die Junggesellensteuer.

Tufffpiel in 4 Acten von Julius Wolff.

#### von Drehwitz, Landrath a. D. . . . . Berr Ludwig. Ulrife, feine Fran Fraul. Lind. Sebwig, feine Richte . . . . . . . . . Fraul. Fifcher. Balmer, Regierungsaffeffor . . . . . . herr Poffansty. Fraul. Grunert. Dr. Max Rittberg, Privatdocent . . . . . . herr Bayer. Bulie, feine Schwefter . . . . . . . . Frau Baner-Braun. Morit Robect, Bilbhauer . . . . . . . . . . . . . Berr Reicher. Abeline von Schneegans . . . . . . . Fraul. Diemann. Charlotte Lerche . Frau Dietrich. Sanna, Röchin bei Balmer . . . . Frau Lang. Frang, Diener bei Drefwit . . . . . Drt ber Sandlung: Die Sauptstadt. Zeit ber Sandlung: Die Wegenwart.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billetenre abgegeben werden.

	Kas	sen.	Preis	e:	1	
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre	2 MH	50 Pf.	Amphitheater Gallerie	:::	:::::	60 Pf.
marterre	1 "	20 "				

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Countag, den 13. Februar 1881

75. Borftellung im Abonnement.

## artesische

Bauberpoffe in 3 Abtheilungen und 4 Acten, mit Gefang, von G. Raede. Alufik von mehreren Componiften.

#### Perfonen:

#### Erfte Abtheilung in 1 Act. Das Bergmännchen.

Serr Zimmermann. Affreduros, Beherricher ber Erdgeifter . . . . . . . . . Schaft, Erdgeist General Gerübetein Barbara, seine Frau, Abdin daselbst Serr Lubwig. fraul. Fifcher. berr Grünberg. fran Dietrich. Arbeitstente. Erdgeifter. Schauplat: Grübelein's Landwohnung, vorher im Reiche der Erdgeifter.

#### Bweite Abtheilung in 2 Acten. Abdelfader.

herr Reicher. herr Friedrich. herr Schröber. herr Ströper. Abbettaoer
Mohamed Ben Milut, sein Bertranter
Mustaria, arabische Anführer Misgari, { arabijche Anführer Mribetein Schalt Balthasar Orville, Oberst der französischen Truppen herr Ludwig. Fraul. Niemann. herr Grünberg. herr Rramer. herr Boffaneth. herr Grünberger. Marciale, Gergeant, Giftftift, Bifide, aus Bagern, Berr Bayer. Billete, aus Sachern, Breibenthal, aus Sachsen, Greibte, aus Schwaben, Jantje, aus Hamburg, herr Sendelmann. Berr Reller. Santje, aus Samburg, Scheicher, aus Bien, Genetangten in franzöringen Den Genetangen und Mentern Brangbifiche Solbaten. Arabifche Madchen als Marketenberinnen. Erdgeifter als Solbaten. herr Biedenweg.

Schauplaty: Algier, theils im frangofifchen Lager.

#### Dritte Abtheilung in 1 Act. Die Berföhnung am Nordpol.

Fraul. Niemann. Herr Lubwig. Herr Friedrich. Fraul. Fifcher. Herr Grünberg. Fran Dietrich. Herr Schulz. Schauplat : Theils Grubelein's Landwohnung, theils am Rordpol.

Mantel und Paletote fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

Hassen-Preise: 

Kaffe-Deffnung 61 Mhr. Anfang 7 Uhr. Ende vor 10 Uhr.



Dienstag, ben 15. Webruar 1881.

76. Borftellung im Abonnement.

### Gedächtnißfeier

zu dem 100jährigen Todestage Leffing's.

Bum Grftenmale:

Beitbild in 1 Aufzuge von Wilhelm Bengen.

#### Perfonen:

Herr Zimmermann, Fraul. Lind. Herr Possanschu, Gerr Possanschu, Frau Bangerbraun, 

Cin Trauerspiel in 1 Aufjuge von Gotthold Ephraim Teffing

#### Perfonen:

### Emilia Galot

4. Act. dritte bis letzte Scene.

#### Perfonen:

Berr Grünberger. Berr Bimmermann. Gräfin Orfina . . . . . . . . .

### Minna von Barnhelm,

Das Soldatenglück.

3. Act. erste und zweite Scene.

Perfonen:

### 3. Act. fünfte bis siebente Scene.

#### Kassen-Preise:

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Donnerstag, den 17. Februar 1881.

77. Borftellung im Abonnement.

## Der Winkelschreiber.

Suffpiel in 3 Acten nach dem "Phormio" des Gereng von Adolphi.

#### Perfonen:

August Chrenftein, C	angle	iratl	)										Herr Ludwig.
Raroline, feine Frau									*				Fraul. Lind.
Eduard, fein Sohn													Herr Friedrich.
Wilhelm Chrenftein,	Com	merz	ien	rath									herr Zimmermann.
Umalie, beffen Fran													
Belfreich, Rentier .													herr Kramer.
Louise Wertheim .													
Rnifflig, Wintelfchreit	ber.												herr Grünberger.
Albam, Knifflig's Fac	totun	1 .											herr Dietrich.
Schaum, Barbier													herr Grünberg.
Ein Hauswirth .													herr haas.
Gin Diener				100		W							herr Fiedler.

## Monsieur Hereules.

Original-Schwank in 1 Aufzuge von G. Belly.

#### Berfonen:

Mahlmann, Director ei	nes	0	rziel	jung	18=	Inft	itut	8											herr Sendelmann.
Erneftine, feine Tochter																			Fräul. Pohl.
Mans, Kandidat																			herr Friedrich.
Schreier																			herr Dietrich.
Cafar																			herr Grünberg.
August, Aufwärter .																			herr Biedenweg.
Sanne, Stubenmadden																			Frant. Niemann.
			Ort	der	5	and	lun	g:	Ga	ftha	118	cim	er S	Bro	vin	int	itat	t.	

#### I Hassen-Preise: 3

						-	0		
Logen, Parquet	 2 Mf. 5	5 Pf.	Amphitheater Gallerie		•			60 50	Pf.
Parterre									

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, ben 20. Februar 1881.

78. Borftellung im Abonnement.

Bum Gritenmale:

## Krieg im Frieden.

Suffpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schonthan.

	Person	en:		
Beinborf, Rentier				Herr Ludwig.
Mathilde, feine Frau				Brunt. Sinv.
Alfa (Studs feine Vermandte				Menne Atlater.
Manes Siffer ihre Gesellichafterin				Brunt. Hiemunn.
Senfel Stadtrath				gill Dilling.
Sonfie deffen Fran				gran Dierrich.
(Slig heren Inchter				Brunt. Ornatti.
non Conneniels, General				Pett Simmermann.
Gurt non Kolgen, Lieutenant bei den Illan	en, denen Adunant			gett otelujet.
Gruft Schäfer, Stabsarit				gert Pollandin.
non Reif-Reiflingen. Lientenant bei der 3n	tanterie			gett Buget.
Raul Sofmeister, Anothefer				pert Treoring.
Four Connech Huriche hei Kolgen	Harris of the second of the se			Dett Othiotig.
Martin, Diener bei Heindorf				herr Biedenweg.
Anna, Röchin bei Beindorf .				Fraul. Pohl.
Roja, Stubenmädchen				Fraul. Kraft.
Die Sandlung fnielt bei Beindo	orf. im britten Met	e bei Benfel, i	n einer B	rovinzialstadt.

Mantel und Paletote fonnen gegen eine kleine Bergutung an die Billetenre abgegeben werden.

The state of the s	K	as:	s e	72 -	Prei	8	e	:	-			
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre		2 Mf. 1 "	50 75 25	\$1. F.	Amphitheat Gallerie .	er		•		•	50	Pf.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienstag, den 22. Februar 1881.

79. Borftellung im Abonnement.

## Die relegirten Studenten.

Tuffpiel in 4 Aufzügen von Rod, Benedir.

	Perf	onen:	
Conradine Hartenberg, reiche Erbin			Frau Bayer=Braun.
Juftigrath Stein, ihr Bormund			. Herr Zimmermann.
Aronau, Kornhandler und Stadtrath			
Ulrife, feine Fran			
Hebwig, feine Tochter			
Reinhold, fein Reffe			. Herr Bayer.
Birfcbach, Biehhandler, Deconomierath und	Stadtvero	ordneter, Kronau's Schwager .	herr Dietrich.
Abelgunde, feine Fran			
Emma, feine Tochter			
Tannenheim, Stadtbaumeifter			
Bieprecht Born, Schloffer und Gifenhandle			
Bolfram Lindeneck, Mufittehrer			
Baron Lufowsty			
Eulert, Förfter			
Ein Mädchen			

Mäntel und Paletots konnen gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	H	asse	ne - II	reis	e	:	7	歷		
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre	2	2 Mf. 50 1 " 75 1 " 25	Wf.   31	aphitheater allerie		•	::		60 T	3f. "

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Donnerstag, ben 24. Februar 1881.

80. Borftellung im Abonnement.

## Die Bluthochzeit.

(Bartholomäusnacht.)

Ein geschichtliches Trauerspiel in 4 Acten von Albert Tindner.

#### Perfonen:

Ratharina von Medici	Fran Baper Braun.
Rönig Rarl IX.,	Berr Grünberger.
Beinrich von Anjon, ihre Göhne	herr Bayer.
Franz von Alengon, 1	Berr Friedrich.
Margarethe von Balois, ihre Tochter	Fraul. Grunert.
Heinrich, König von Mavarra und Bearn	Berr Reicher.
Beinrich von Buije	herr Poffansty.
Der Cardinal von Lothringen, beffen Ontel	herr Ludwig.
Coligny, Admiral	herr Zimmermann.
herr von Riong	
Boltrot	
Der Magus	herr Rramer.
Ein Mönd)	Berr Saas.
Tavannes	
Die Marquise von Fontanges	Fraul. Miemann.
Grite	
Zweite   Hofbame	
Dritte 1	Fraul. Strauß.
Ein Reichstangter. Gin Berold. Gin Rammerherr.	
Sofherren. Sofdamen. Garden. Bagen.	
Ort: 3m Louvre zu Paris 1572.	

#### Raffen : Preife wie gewöhnlich.

#### Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende gegen 10 Uhr.



Die Abonnement-Gillette für die SI. bis 100. Vorstellung sind am Freitag, den 25. Februar 1881, Morgens von 11—1 Uhr und Nachmittags von 3—5 Uhr, im Cheater-Bureau, Gastirage AF 16, in Empfang zu nehmen.

Freitag, 25. Februar 1881. 81. Borftellung im Abonnement:

"Die Comodie der Brrungen." Luftspiel in 3 Aufzügen von Shakespeare. Bearbeitung: Solten.



Freitag, den 25. Februar 1881.

81. Borftellung im Abonnement.

## Die Comödie der Irrungen.

Tufffpiel in 3 Auffügen von Shakespeare. Hach der Uebersehung von Bolten, bearbeitet von C. Jenke.

perjonen:		
Colinus, Bergog von Ephefus		. herr Zimmermann.
Aegeon, Raufmann aus Spracus		. herr Rramer.
Antipholus, von Sphefus, \ Zwillingsbrüder und Gohne bes Negon		Serr Reicher
Dromio, von Sphefus, / Zwillingsbrüber und Sclaven ber beiden Antipholus		Serr Grünberg
Balthafar,		. Herr Endwig.
Lorenzo, Ranflente		. Derr Friedrich.
Fernando,		
Angelo, Goldichmied		
Doctor Zwick, Schulmeister und Beschwörer		. Herr Dietrich.
Ein Rerfermeister	•	. Herr Schulz.
Gin Gerichtsdiener		. herr Schröder.
Ein Diener des Antipholus		. herr Fiedler.
Alemilia, Aebtiffin gu Ephejus		
Abriana, Frau des Antipholus von Ephejus		. Fran Bager: Braun.
Luciana, ihre Schwester		. Fraul. Grunert.
Laura, Birthin		. Fraul. Niemann.
Wefolge des Bergogs. Wachen. Gerichtsbiener.		
Gin Scharfrichter. Diener. Bolf.		
Ort ber Sandlung. Enheina		

Borber:

### Der Copist.

Schauspiel in 1 Acte, nach dem Erangofischen des g. Meilhar, von G. Biltl.

			2	D .	r	1	D	11	e	n :				
Magence, Schriftsteller														herr Bager.
Umelin, deffen Freund														herr Boffansty.
Buliette, Schaufpielerin														Fraul. Duenfing.
Bernet, Copift														herr Grünberger.
Bofeph, Diener bei Magence														Perr Fiedler.

Raffen: Preife wie gewöhnlich.

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Sonntag den 27. bleibt das Theater geschlossen.



Mittwoch, den 2. Mär; 1881.

82. Borftellung im Abonnement.

## Der eingebildete Kranke.

Tuftspiel in 1 Aufzuge (3 Abtheilungen) von Moliere. Mit Benutung ber Bandiffin'schen Uebersetzung für die moderne Buhne bearbeitet von S. Richter.

			nen:		
Argan					Herr Kramer.
Belinde, deffen zweite Frau					Fräul. Lind.
Angelique, Argan's Tochter					
Louison, ihre fleine Stiefschwester, 10 3ah	re alt .				Rl. Rommel.
Beralde, Argan's Bruber					Herr Ludwig.
Eleanthe					herr Poffansin.
Dr. Diafoirus					herr Grünberg.
Thomas Diafoirus, beffen Sohn					herr Biedenweg.
Dr. Purgon, Argan's Argt					Herr Schröder.
Fleurant, Apothefer					Herr Haas.
herr de Bonnefoi, Notar					herr Sendelmann.
Toinette, Argan's Dienstmädchen					Fraul. Miemann.
Scene: Par	ris, Zim	imer des	Herrn Arga	n, 1673.	
	100	X2888	CO CO		
	000	Mad Tour	10 00 0		

Sierauf:

### Der Besuch im Carcer.

humoreske in 1 Aufzuge von Ernft Echfein.

								9	5 6	r	-	D	11	e :	11 :						
Dr. Samuel Bein	gerlin	g,	Gin	mn	afia	Idin	rect	or													Berr Grünberger.
Quaddler, Bedell		-			-																herr Sendelmann.
Unny, feine Tocht														2.0							Fräul. Pohl.
Wilhelm Rumpf,											T. I										herr Grünberg.
Möricte,			1 33				100														Fraul. Fischer.
Schwarz,		1						3													Fraul. Diemann.
Rnebel,										100											Fraul. Grunert.
Seppenheimer,	~		1200					-TIBS			3.5				0.00			•			Fraul. Duenfing.
Sutler.	Seco	uni	ane	r		-	010				200			1100	100	*		100			Fraul. Grube.
Knipcte,		000			0			- 89	30	-			1	100							Fraul. Rraft.
Schwälble,								. 60		PIS .	1000						70	8	- 30		Fraul. Dubeil I.
Brander,		2	***		-								-		100	- 55			1	1	Fraul. Dubeil II.
Fladder,		•	•		J.				•	•	•			-							Fraul. Benfe.
Ordober,						Or	t b	er	Hai						eine					3	0

Raffen: Preise wie gewöhnlich.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.

Donnerstag, ben 3. März 1881. 83. Borstellung im Abonnement: Ren einstudirt: "Dolores." Drama in 5 Aufzügen von 3. Weilen.



Donnerstag, den 3. Mär; 1881.

83. Borftellung im Abonnement.

Men einftubirt:

## Dolores.

Drama in 5 Aufjugen von Joseph Weilen.

#### Perfonen:

Don Arias d'Aquisar (Fran Domingo)	termann.
Don Pebro Munnez	
Don Alonjo be Cajtillo	
Eftrella, feine Gattin Frau Baye	
Don Diego,	ig.
Don Diego, Don Henrique, sein Sohn, Eble des Hauses Aquilar	r.
Don Mvaros,	rich.
Bernando Aben Fara, ein Maure	
Benita, feine Frau Fraul. Gru	
Eftevan, Diener bes Don Bedro	
Capolican, Diener bes Don Monfo	
Der Procurador der Inquifition	
Eine Wache	
Cole bes Baufes Aquilar. Familiaren und Diener der Inquifition. Bolf.	
Ort ber Handlung: Burgos. Zeit: Ende bes 16. Jahrhunderts.	

Mantel und Paletots konnen gegen eine kleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

#### 

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Hhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerstag, den 3. Mar; 1881.

83. Borftellung im Abonnement.

Wegen Erfrankung des Herrn Possansky findet die zu heute angekündigte Vorstellung von Dolores nicht statt, dafür:

Gräfin Lea.

Schaufpiel in 5 Aufzügen von Paul Findau.

Perfo	nen:	
		Fran Bager-Braun.
Lea Gräfin Fregge		Fraul. Fifcher.
Erich Graf Fregge, Paula's Oheim		herr Zimmermann.
Julie Freifrau von Leefen, geb. Fregge, beffen Schwefter		Fraul. Lind.
Dr. juris Being Freiherr von Deders, Rechtsanwalt und	Notar.	Berr Reicher.
Dr. juris Heing Grengert von Leute, steujisambatt und	210tut	herr Bayer.
Dr. med. Brüdner		Berr Fiedler.
Bifchofehofen, Secretair ber Gräfin Lea		herr Sendelmann.
Der Borfitzende des Gerichtshofes		
Justigrath Lendheim		herr Rramer.
Thomas, Gerichtsdiener		herr Dietrich.
Loertich, Rechtsconfulent		herr Grünberger.
Demmler		Herr Ludwig.
Auguste, bessen Tochter		Fraul. Miemann.
Emilie, beffen Schwester		Fran Dietrich.
Srma		Fraul. Rraft.
Irma		Berr Friedrich.
Ein Reporter		Berr Grünberg.
Erster / manager		Berr Beigberg.
Erster Bürger :		Berr Schröber.
Ein Arbeiter		Berr Biedenweg.
Cili aroundi		herr Haas.
Benedict, Rammerdiener ber Gräfin Lea		Berr Ströver.
Joseph, Diener bes Grafen Erich		Berr Hartmann.
Hafelmann, Diener bei Dr. Deders		gett gattmann.
Bimei Rathe. Der Gerichtsichreiber. Diener. Bofen. B	noutum.	
Beit ber Sandlung : Gegenwart. Ort ber Sandlung : Die §	Sauptstadt. Der erfte Aufzug	fpielt beim Grafen Erich,
ber zweite und fünfte bei ber Grafin Lea, ber britte	beim Baron Deders, ber vie	rte im Gerichtsfaal.
	The state of the s	
WIND WARRANT	Bannien .	
Kassen-		
Angen Marquet 2 MF 50 Mf. 18	Umphitheater	60 Wf.
Seitenlogen 1 , 75 ,	Sallerie	50 "
Seitenlogen 1 " 75 "   (Parterre 1 " 25 "		
Kaffe-Deffnung 612 Uhr. Anfang	7 Whr Gude	nach 10 Hhr.
Mailt-Athumin o 15 mit. Aculum	, tige. Chot	

Schulzeiche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.



86.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Sountag, den G. Mar; 1881.

84. Borftellung im Abonnement.

## Krieg im Frieden.

Luffpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schonthan.

	A)	e	r	1	0 1	t e	n	•					
Seindorf, Rentier													. Herr Ludwig.
Mathilbe, feine Frau													. Fraul. Lind.
3lfa Etvos, feine Bermandte						10							. Fraul. Fifcher.
Mones Siller thre Gefellichafterin													. Otunt. Miemunn.
Hentel, Stadtrath													. herr Dietrich.
Sophie, deffen Frau													. Fran Dietrich.
Elfa, deren Tochter						160 10							. Fraul. Grunert.
von Connenfels, General													. Berr Bimmermann.
Rurt von Folgen, Lieutenant bei ben Ulane	11. 1	neii	en	218	inte	nnt							. Berr Reicher.
Ernft Schäfer, Stabsarat													. Berr Boffansty.
von Reif. Reiflingen, Lieutenant bei ber In	fante	erie											. Berr Baber.
Baul Hofmeister, Apothefer													. Berr Friedrich.
Tour Council Hundre her Folcen										_			. Ditt Grundern.
Mortin Diener		•		•									. Berr Biebenweg.
Martin, Diener Anna, Köchin Rosa, Stubenmädchen	•	•						0.00					. Fraul. Bohl.
Paia Stuhenmähden		•		•	•								. Fraul. Rraft.
otoju, Studenmudujen)								G		1	.:		Www.inigiftaht
Die Sandlung fpielt bei Beindor	1; 1	ımı	ort	ttei	11 2	icte	pet	Den	tel,	ın	et	ner	promingiantaor.

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	Kas	ssen	Preise	3 :	7	
Logen, Parquet .	2 307	f. 50 Pf.	Amphitheater .			60 Pf.
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre	:: 1 "	25 "	Gauerie	•		00 "

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienstag, ben S. Mar; 1881.

85. Borftellung im Abonnement.

Men einftubirt:

## Dolores.

Drama in 5 Auffügen von Joseph Weilen.

		2	de r	f 1	111	e n	:								
Don Arias d'Aquilar (Frat	Domingo)												Herr	Zimmermann.	
Don Bedro Runnez													Herr	Reicher.	
Don Alonjo de Castillo .													Herr	Possansty.	
Eftrella, seine Gattin													Frau	Bager-Braun.	
Don Diego.	1												Herr	Ludwig.	
Don Diego, Don Henrique, sein Sohn,	Edle bes S	Saufes	3 Aqui	far .									Herr	Bayer.	
Don Alvaros,													Herr	Friedrich.	
Hernando Aben-Fara, ein L															
Benita, seine Frau									7.				Frän	f. Grunert.	1
Estevan, Diener des Don	Bedro												Herr	Senbelmann.	
Capolican, Diener bes Doi	a Alonio .												Herr	Grünberg.	
Der Procurador der Inqui	fition												Herr	Rramer.	
Eine Wache													Herr	Schröder.	
Edle des Hauses Aquilar.															
Ort	der Handlung	g: B	urgos.	. 3	eit:	Ent	e be	8 10	3. 5	3ahi	rhu	nde	rts.		
						***		~				-		si. winata	
Mäntel und Palet	ots könn	en g	gegen	t ci	ne	fle	ine	25	erg	gut	111	ıg	an	Die Billeten	r
		at	ogege	even	110	reto	en.								
H	Ha cu	88	PI	18		D T		2 0		P	,		7	THE STATE OF THE S	
	MM. CE	20				-			-			100		00 01	

Kaste-Deffnung 61 2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 2 Uhr.

Umphitheater Gallerie

Schulgefche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.



Logen, Parquet Seitenlogen . .

Parterre

Donnerstag, den 10. März 1881.

86. Borftellung im Abonnement.

## Gute Zeugnisse.

Suffpiel in 3 Aufzügen von C. Mallachow und D. Elsner.

#### Perfonen:

Baron von Seldenit			•							herr Rramer.
Clariffa, feine Fran										Fraul. Lind.
Sibonie, beiber Tochter										Fraul. Grunert.
Arthur Reimsfeld, Bruder der Baronin										herr Bager.
Gottfried Scheffler, Baftor										herr Boffansty.
Berwittwete Oberlehrer Dr. Borner										
Gerba Dorn, ihre Richte			2.4							
										Fraul. Grube.
Elise, Schreibgehilfin bei Frau Dr. Börner										Fraul. Rraft.
										Berr Biebenweg.
Johann, Rutscher bei Baron von Selbenit										Berr Fiedler.
em zunt	- 0.54	•		ISI.	116	-	1			Sec. Outour.

Beit: Wegenwart. Der erfte Act fpielt in einer großen Residengstadt Deutschlands, die beiden anbern in der Nabe berfelben, auf dem Gute des Barons.

Mäntel und Paletots fonnen gegen eine Fleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

### Kassen-Preise:

Logen, Parquet Geitenlogen		2	Mt.	50	Pf.	Amphitheater					60	Pf.
Seitenlogen			"	75	"	Gallerie	(0)		100		50	"
Parterre		1	"	25	"							

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/4 Uhr.



Countag, den 13. Mar; 1881.

87. Borftellung im Abonnement.

## Maria Stuart.

Trauerspiel in 5 Aufzügen von Schiller.

#### Perfonen:

Elisabeth, Königin von England										Fraul. Lind.
Maria Stuart, Ronigin von Schottland, Gefangene	in	Englo	mb						1	Frau Baber-Braun.
Robert Dublei, Graf von Leicefter										
Georg Talbot, Graf von Shrewsburn										Sett Simmermann.
Bilhelm Cecil, Baron von Burleigh, Grofichatmeift	ter								•//	Derr Grunberger.
Graf von Rent										herr haas.
Bilhelm Davison, Staatsfecretair										Berr Grünberg.
Umias Baulet, Ritter, Suter ber Maria				3				-		Berr Rramer.
Mortimer, fein Reffe										
Graf Aubespine, Frangösischer Gefandter	3.00		•	. 34			•	•		Serr Rober
Graf Mandespine, Brungofringer Gefundter										Sam Smissaid
Graf Belliebre			•							Derr Bricoria.
Ofelly, Mortimer's Freund										Herr Reller.
Drugeon Drury, zweiter Buter ber Maria										herr Fiedler.
Melvil, ihr Haushofmeifter										
Sanna Rennedy, ihre Umme		100			7/4	100	1			Frau Dietrich.
Margarethe Rurl, ihre Rammerfrau	1	100				- 8818	100	- 15	10	Fran Lang
Ein Offizier der Leibmache										herr Schröder.
Erste   Hofdame ber Königin										Fraul. Grube.
Zweite ( Polonine oct stonigin										Fraul. Bente.
Ein Page ber Rönigin										Fraul. Dubeil I.
Frangofifche und englifche Berren.										
Hofbiener ber Rönigin von England.										
Dienerschaft der Königin von Schottland.										
Trabanten.										
	-	-	-	-	-	-	-	-		THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO

Kassen-Preise: 3

Logen, Parquet Seitenlogen		2	Mt.	50 75	\$1.	Amphitheater Gallerie				 60 50	Pf.
Parterre		1	"	25	,						

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 10 Uhr.



Dienstag, den 15. Märg 1881.

88. Borftellung im Abonnement.

3um Erftenmale:

## Die Lästerschule.

Tuffpiel in 5 Acten, frei nach Sheridan, von Giebert Erhr. von Vincke.

	D e	r	0 1	t e	n :						
Baron Peter Teazle									1	100	Herr Zimmermann
Irabella, feine Bemalin		1						-			Kraul. Kifcher.
Miß Mary, feine Nichte und Mündel .											Fraul, Grunert.
Sir Oliver Surface											Berr Kramer.
Boseph, / Surface feine Deffen											Berr Reicher.
Sharles, ( Surface, feine Reffen											Berr Baber.
Rady Sneerwell, Wittwe											Frau Bager-Braun.
Niß Candour											Fraul. Lind.
Dick Crabtree											herr Ludwig.
Ben Backbite, sein Reffe											Berr Friedrich.
Richard Careles											herr hartmann.
2000,											Berr Grünberg.
Richard Careleß											herr Schröber.
Sumpers, \ Gafte bei Charles Gurface											herr Ströver.
Bender, Bottling, Bojua Snake, Literat			(10)								herr Reller.
Bottling, /											herr Biedenweg.
solua Snate, Etterat											Berr Grünberger.
Drojes											herr Dietrich.
Balthajar, Diener des Barons											herr Fiedler.
grancis, Diener der Lady Sneerwell .											herr haas.
sacov, Diener bei Joseph											Herr Schulz.
sohn, Diener bei Charles											herr Mohr.
The state of the s						COLUMN TO THE REAL PROPERTY.					
0	rt uni	Bei	t: 2	ondor	1 17	81.		1023			
Act I: bei Lady Sneerwell. Act 11	lund	V:	bei &	aron	Tel	izle.	श्र	t II	I:	bei	Charles Surface.
21	ct IV	: bei	Jose	ph e	urfo	ice.	200				
Das Stück beginnt Abends; Act II								11	1	und	V am britten Tage.
	WINE STREET	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	Karrimon	-	-	-	-	-	-		
Kas Kas											
Logen, Parquet 2 Mf.	50	Pi	.   2	lmp	hit	hea	ter				60 Wf
Zeitenlogen 1 " Barterre 1 "	75	"	0	Ball	eric						50 "
Parterre 1 "	25	"	1								
Halle-Aeffnung 61 H		-	-		-			-	-	-	oc Oll Tibe

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Donnerstag, den 17. Mar; 1881.

89. Borftellung im Abonnement.

## Krieg im Frieden.

Luffpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schonthan.

	P e 1	efo	nen:			
Beindorf, Rentier						Berr Lubwig.
windline, frinc Other		The same of the sa	2 11 12			Seron Vinh
Situ Ciove, feine Delivanote						Praul Bildian
agnes Diner, ihre Gefenfigustellit						Kraul Miemann
Senter, Cubituity					1 1000 100	Merr Dietrich
Sophie, vellen gran			The state of the s	200 1 10 15	1000	Fran Dietrich
eija, beten Zouster	200		The second			Terant Chumant
bon Conneniers, General						Sarn Dimmann
mutt bon Botgen, Steutenunt bet ben tilan	en, dellei	t adinia	ant			Derr Reicher
Citil Culuiti. Citibali i						Cana Hattan Offi
von steilssteiltingen, Stentenant bei ber in	ifanterie		W 100 9			Honer Haner
pant dolinelite, apprinter						Merr Scriedrich
Brung stonnery, Out full bet Wolden		-	The second second			Dorn Muinhana
Weartin, Diener						Berr Biebenweg.
Unna, Rochin bei Beindorf						Fraul. Pohl.
Martin, Diener Anna, Köchin Rosa, Stubenmädchen bei Heindorf.						Fraul. Rraft.
Die Sandlung fpielt bei Beint	orf: im	britten	Micte hei	Sonfel in	einer 93	raningialitabe

Mäntel und Paletots können gegen eine kleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	K	as.	sen-	Preis	e	:	7	DE	
Logen, Parquet . Geitenlogen Parterre	::	2 Mf.	50 Wf.	Amphitheater Gallerie					60 Pf.
Parterre		1 "	25 "						"

Kaffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Freitag, ben 18. Märg 1881. 90. Borftellung im Abonnement: ,, Clavigo." Trauerfpiel in 5 Aufgugen von Goethe.



Freitag, ben 18. Mär; 1881.

90. Borftellung im Abonnement.

## Der

## Bibliothekar.

Schwank in 4 Aufzügen von G. von Mofer.

#### Perfonen:

Marsland, Gutsbefiter			200													Herr Ludwig.
Editha, bessen Tochter		15	16					25	-							Fraul. Fifcher.
Harry Marstand, beffen Reffe																Berr Baber.
Macdonald	•					-									. 3	Berr Zimmermann.
Lothair Macdonald, beffen Reffe .	•							-							. 4	herr Boffanstn.
Eva Webster, Gespielin der Edith		0.0		•	•	•					5					Fraul Grunert.
Eva Webster, Gespielli der Colly										•	•			•		Frau Dietrich
Sarah Gilbern, Gouvernante bei Die	iroiu	110					•							15		Gerr Friedrich
Leon Armadale, Gentlemen :										•						Berr Sträner
Batrif Woodford, 1				•												Saun Diatrich
(Million (Schilefort																2
Diction Mirthin bon Lothair			000													Viun cuns.
Robert Ribliothefar																Dett Segvetmunn.
John Commerdiener bei Marsland																Dett Riebiet.
Trin Commissionair																Dett Duttmunn.
																gett Sujtovet.
Giriff   Ettimoren	1000			78.81												gert Smitz.
Ein Commissionair														-		herr Biebenweg.
Ort ber Handlung: De	. 1	Orch	Q.			Sie	2	fol	aen	hen	her	. 9	ant	fits	hei	Marsland.
Ort der Handlung: De	r 1.	यदा	20	mou	m,	UIC	0	lor	gen	oen	00			1.6		M. ( )   ( )
		3	Beit	: 5	Die	(9)	ege	nwo	irt.							

Mäntel und Paletots können gegen eine fleine Bergütung an die Billeteure abgegeben werden.

	ii.	•	-	K		18	s e	n	- P	7.	e i	8	e	?	•	-	3			
Logen, Geitenl Parter	Wargi	tet			2	Mt.	50	Pf.	21m	phith	eat	er							60	Pf.
Geitenl	ogen .				1	"	75	"	Ga	llerie				•		•			30	"
Parter	ce				-	"	23	"	1											

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Sonntag, ben 20. Mar; 1881.

91. Borftellung im Abonnement.

## Unruhige Zeiten,

### Ließe's Memoiren!

Poffe mit Gefang in 3 Acten und 8 Sildern von Emil Pohl. Mufik von A. Conradi,

#### Perfonen:

#### Erster Act.

Erftes Bild:

#### Eine Ausweisung.

Wilhelm	Laufchte,	ju	nge	r	Lan	De		
mann		NI B					Serr	Grünberg.
Ungel, &	afthofbefit	ser					Berr	Rramer.
Fifth, W	arichaner	Jude					Berr	Fiedler.
Rarl Liet	, Portier /						Berr	Dietrich.
Eduard, /	Challeren }	in 2	nge	18	50	tel	Berr	Biebenweg
Trit,	scenner )						Berr	Mohr.
Reliner.	Saustned	hte.	Re	ifei	ibe.		37 -	

Bweites Bild :

#### Eine rathfelhafte Erifteng.

Baron von Schnorrfeld		Berr Bager.
Samfter, beffen Rammerbiener		Berr Grunberger.
Withelm Laufchte		Berr Grünberg.
Rarl Liebe		herr Dietrich.

Drittes Bild:

#### Moderne Damenhute.

Baron von Schnorrfelb .		herr Bayer.
Aurelie Freiberger, Bittme		Frau Dietrich.
Cordelia,   beren Töchter		Fraul. Grunert.
Antonie, I beren Zothier		Fraul. Fischer.
Wilhelm Laufchte		Berr Grünberg.
Rarl Liebe		Berr Dietrich.
Alfred Rentmeier, Affeffor	0	Berr Bartmann.
Ratalie Rrachftrebe, Inhaber		
		Ç

Natalie Arachstrebe, Inhaberin eines Uteliers für weiblichen Kopfput Fräul. Miemann. Hannchen Fröhlich, Putymacherin Fräul. Pohl. Karoline, Dienstmädchen bei Fröhlich Fräul. Araft.

#### Zweiter Act.

Diertes Bild :

#### Es geht los.

Rentmeier, Partifulier	herr Ludwig.
Alfred, fein Cohn, Affeffor	herr hartmann.
Antonie Freiberger	
Baron von Schnorrfelb	Herr Bayer.
Rarl Liege	Berr Dietrich.
Wilhelm Laufchte	herr Grünberg.
Rohlmed Butider bei Mentmeier	herr Sags.

Bunftes Bild :

#### Ein auter Aunde.

		1	44	8	C	Action (Inches	
Natalie Brachftrebe,	Bu	ıtını	ache	rin		Fraul.	Riemann
Sannchen Frohlich		-				Fräul.	Pohl.
Thereie		93		13		Fraul.	Schult.

Marie	5.00	1		Fraul. Dubeil I.
				Frant. Dubeit II.
Rarl Liege			100	Berr Dietrich.
Wilhelm Laufchte			2	
Ein Schufterjunge				Rl. Stephan.
Bugmacherinnen.				

Sechetes Bild:

#### Ein Wolkenbrud.

	THE PARTY OF THE P			
ı	Rentmeier			herr Ludwig.
ı				Frau Dietrich.
ı	Corbelia, beren Tochter :			Fraul. Grunert.
ı				Fraul. Fifcher.
ı	Baron von Schnorrfeld			herr Bayer.
ı	Alfred Rentmeier			herr hartmann.
ı	Scharrweber, Gaftwirth			Berr Gendelmann
ı	Ratalie Rrachftrebe		100	Fraul. Diemann.
ı	Dannden Fröhlich			Fraul. Bohl.
ł	Therefe, Butmacherinnen .			Fraul. Schult.
ı	Marie, Butmacherinnen .			Fraul. Dubeil I.
ı	Winna, \			Fraul. Dubeil II
ı	Raroline, Dienstmädchen	1		Fraul. Rraft.
ı	Wilhelm Laufchte			Berr Grünberg.
ı	Rarl Liege			Berr Dietrich.
ı	Alphone Budel, ihrifder Did	ter		Derr Friedrich.
ı	Baite. Butmacherinnen.			

#### Dritter Act.

Siebentes Bild :

#### Allgemeine Erkältung.

Baron von Schnorrfeld			herr Baner.
Ratalie Rradiftrebe .		10	Fraul. Diemann.
hamfter, Rammerdiener			Berr Grünberger.
Rarl Liege			Berr Dietrich.
Wilhelm Laufchte			Berr Grünberg.
Sannchen Frohlich .			Fraul. Bobl.
			Berr Friedrich

Achtes Bild:

#### Alte Rechnungen.

Rentmeier		herr Ludwig.
Frau Freiberger		 Frau Dietrich.
Cordelia,   beren Tochter	18	 Fraul. Grunert.
Antonie, ( beten Zoujiet		 Fraul. Fifcher.
Rarl Liege		 Berr Dietrich.
Natalie Rradiftrebe		 Fraul. Diemann.
Sannchen Fröhlich		 Fraul. Bobl.
Thereje		- H
Marie		 Fraul. Dubeit I.
Minna		
Rutmacherinnen (Matte		

#### Kassen-Preise: 🖜

Logen, Parquet Ceitenlogen	,		2	Me.	50	PF.	Amphitheater				60	Pf.
Geitenlogen				"	75	**	Gallerie				50	
Marterre		12.9	1		25							

Kaffe-Deffnung 61 . Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 . Uhr.

94.

### Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Dienstag, den 22. Mär; 1881.

92. Borftellung im Abonnement.

## Krieg im Frieden.

Luftfpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schonthan.

#### Perfonen:

Beindorf, Rentier	160															herr Ludwig.
Mathilde, seine Frau								Cattle Cattle							bigu.	Fraul Lind.
3lfa Etvös, feine Bermandte									100			Lag I		27/2	-	Fraul Fischer
Manes Diller, ihre Geleuichan	erin															Fraul Miomonn
Bentel, Stadtrath	-							Ser. L					•		•	Berr Dietrich
Sophie, deffen Frau	100	G11 00		1	- 100	-	-				-				•	Fron Dietrich
Elfa, deren Tochter		10		W -00			2				- 1		100			Fräul Grunart
von Sonnenfels, General .		100	50 10		-					- 11						Berr Dimmermenn
Rurt von Folgen, Lieutenant	hei	hen	111	aner	, ,	effen	ors				*				15.00	Barn Baiden
to thin Similar Sinnanti																Cann Heart and Other
non Reife Reiflingen Lieutengr	at h	oi 5	or !	ante		mia		•								Berr Pollanoty.
von Reif-Reiflingen, Lieutenar				onje	iiiic	tic		•					•			Sert Sager.
Paul Hofmeister, Apothefer .	Folo	*	1	• •												Derr Friedrich.
Franz Konnech, Bursche bei ?	July	en											•			gerr Grunverg.
Martin, Diener Anna, Köchin	in in	· ant														Derr Biedenweg.
Pola Stuhamashan	peim	out	•					•				•	•			Fraul. Pohl.
otofu, Studenmudujen 1					2											Fraut. Rraft.
Die Handlung fp	ielt	bei	Spei	indo	rf;	im	drit	ten	Acte	bei	De	nfel	, in	eine	r	Provinzialstadt.

Mäntel und Paletots fonnen gegen eine Pleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

#### Kass

Hassen-Preise:

	-		000				, ,	1	1		
Logen, Parquet Seitenlogen Parterre	 	2 1 1	W.F.	50 75 25	PF.	Amphitheater Gallerie	 	 •		60 50	Pf.

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Donnerftag, ben 24. Mar; 1881.

93. Borftellung im Abonnement.

## Die Waise aus Lowood.

Schauspiel in 2 Abtheilungen und 4 Aufzügen. Mit freier Benutung des Romans von Currer Bell, von Charlotte Birch-Pfeiffer.

Erste Abtheilung. Jan einem Aufzuge.

Bweite Abtheilung. Rochester Charactergemälde in 3 Aufzügen.

Personen: Lord Rowland Rochester . . Berr Reicher. Lord Clawdon . . . . . . herr Ströber. Fraul. Dubeil I. Berr Friedrich. Capitain Whtfield Mistreß Jubith Harleigh, Rochester's Berwandte Jane Ehre Ubele, Gratia Poole Sam, Diener . . Berr Zimmermann. . . Frau Dietrich. Fraul. Grunert. Rl. Stephan. Fraul. Grube. herr Senbelmann. Berr Biedenweg. Batrif, Reitfnecht, ) . . . . . . . . . Die zweite Abtheilung fpielt 8 Jahre fpater ale die erfte, auf Thornfield-Sall, einem Gute Rochefter's.

Die zweite Aothetiting ipiett 8 Sahre ipater als die erste, auf Thornsteld-Dau, einem Gute Rochester's.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Countag, ben 27. Mar; 1881.

94. Borftellung im Abonnement.

## Macheth.

Trauerspiel in 5 Aufzügen von Shakespeare. Nach den Nebersetzungen Schillers, Tiets, Kaufmanns, für die deutsche Gühne eingerichtet von Franz Bingelstedt.

Personen:	
Duncan, König von Schottland	Berr Kramer.
Malcolm, & Saine & Store	berr Poffansty.
Lonalbain,	Fraul. Diemann.
Micocheth 1	Berr Zimmermann.
Bangue ( Betogeren im jajottijajen Dienjie	herr Grünberger.
0.44 m ./ 15 m / 15 m	brau Manan M.
	Frau Bayer-Braun.
	Fraul. Pohl.
State 1	herr Reicher.
and implifing the	derr Bayer.
centre,	herr Sendelmann.
Angue,	herr Schröber.
Lady Macduff, Macduffs Gemahlin	Fräul. Grunert.
Deren Cohn	Al. Mohr.
Siward, Feldherr im englichen Beere	berr Haas.
Dellen Sohn	berr Reller.
Ein verwundeter Reieger	berr Friedrich.
Setton	berr Schulz.
Der Urst	herr Ludwig.
	berr Dietrich.
Erster Mörder	herr Fiedler.
Zweiter Mörder	Sann Guilla Come
	berr Grünberg.
Cammerfron der Sada Macheth	berr Hartmann.
Rammerfran der Laby Macbeth	gräul. Grube.
	Fräul. Lind.
Erste here	Frau Dietrich.
Zweite Here	Frau Lanz.
Dritte Bere	Fraul. Kraft.
Geifter und Erfcheinungen.	
herren und Frauen vom hofe. Schottische und englische Krieger. Dienerschaft.	
Schauplat: Schottland; am Ende bes 4. Aufzuges England.	
Symptong. Supercurity, and enter the 4. anifongto England.	
TI CO	
hassen-Preise:	

	H	as	sen	-Preis	se:	7	
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre		2 Mf. 1 "	50 Pf. 75 " 25 "	Amphitheater Gallerie	:::	:::	. 60 Pf.
Kasse-Deffnung	$ 6^1 _2$	Mhr.	Anfai	ng 7 Uhr.	Ende	gegen	10 Mhr.

97.

Dienstag, den 29. Mar; 1881.

95. Borftellung im Abonnement.

3um Erftenmale:

## Die Grafen Eckardstein.

Drama in 5 Auffügen von Nahida Remy.

#### Perfonen:

	Erhard, Graf	Ectari	dstein	1 .													Berr Reicher.
	Egon, Graf E	cfardst	ein														herr Boffansty.
	Anna, verwittn	vete C	dräfii	n S	alln	vit,	der	ren	90	hwe	fter						Fraul. Lind.
	Graf Sallwitz																herr Kramer.
	Komtesse Fauft	ina v	on T	Befte	rff												Frau Bayer-Braun.
7	René von Din	theim	, ihr	· (50	usin												herr Bayer.
-	Olivia																Fraul. Fifcher.
																	herr Zimmermann.
																	Fran Dietrich.
	Dienerschaft.																

Ort ber Handlung: Palais ber Grafen Ecfarbstein, in ber Residenz. Zeit: Die Gegenwart.

Mantel und Paletote fonnen gegen eine fleine Bergutung an die Billeteure abgegeben werden.

#### 

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr



98.

### Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Donnerstag, den 31. Mär; 1881.

96. Borftellung im Abonnement.

## Die Kästerschule.

Tuffpiel in 5 Acten, frei nach Sheridan, von Gisbert Erhr. von Dinche.

	93	e 1		0	**	0 1							
Baron Reter Tearle	7		,										G 2'
Baron Peter Teazle													Berr Zimmermann.
Mis Manh Saine Mishta uns Minsar											*		Frant. Fischer.
with Other Senders and William .													Fraul. Grunert.
on Short Surface	24		-	1/4	100	-		2 2	1		1		Merr Framer
Joseph, & Surface, feine Reffen : :													Herr Reicher.
Charles,													Herr Bayer.
Lady Sucerwell, Wittwe													Frau Bager Braun.
Mig Candour													Fraul. Lind.
Dick Crabtree													Herr Ludwig.
Ben Bactbite, jein Meffe												20	Berr Friedrich.
Rowth, fruger Hausmeister im Hause Sur	face												Berr Sendelmann.
Richard Careles												1.	herr hartmann.
Toby, ) · · · · · · ·													Berr Grünberg.
Cracter,													Berr Schröber.
Bumpers, } Gafte bei Charles Surface						024				Carlo			herr Ströner
Lender,							5200			20			herr Geller
Mattlina 1													G M! L
Joing Snafe, Literat.						•	illes s		•				Berr Grünberger.
Mofes				•	•			1		•		•	Bern Dietnich
Josua Snake, Literat			•		•	•		•	•				Barn Wiedlan
Francis Diener ber Lady Sucermell	•		•	•	•	•	•						Barn Saas
Francis, Diener der Lady Sneerwell	• •				•			•	0.00			*	Bann Santa
John Diener hei Charles			•	•		•							herr Schulz.
Ein Gerichtsbiener.					•								Herr Mohr.
em ottingisoithet.													
Wat I. hai Pash Guannall Wat II	rt u	TO A	sett	: 03	ono	non	118	1.	OY.	TI			E( ( = = :
Act I: bei Lady Sneerwell. Act II	ulli I	V	: be	1 20	art	on	reaz	le.	rict	11	1:	vet	Charles Surface.
Das Still fractions Office to Ord IV	ct I	V : L	oct ;	sole	ph	91	irfac	e.			15		
Das Stück beginnt Abends; Act II	und	11	1 1	otele	11	am	tol	gend	en,	IV	1	ind	V am dritten Tage.

				Preis		
Logen, Parquet Seitenlogen Parterre	: : :	2 Mf. 5	50 Af.	Amphitheater Gallerie	 ::::	60 Pf.
parterre	• • •	1 " 2	eo "			

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Sonntag, ben 3. April 1881.

97. Borftellung im Abonnement.

## Berlin, wie's weint und lacht.

Holkofluck mit Gefang in 3 Acten und 11 Bildern von D. F. Berg und D. Kalifch. Mufik von A. Conradi.

#### Perfonen:

	6. Bild: Muf dem Polizei:Bureau.
1. Bild: Berliner Tempelritter.	Brand Serr Rramer.
	Agnes Fraul, Grunert.
Bernhard Schlicht Gerr Boffansty. Ferdinand, Rellner Gerr Grünberg.	Münede Derr Ludwig.
Eisleben Serr Hartmann.	Bran Minede Fran Lang. Bremfer, Gefängnismarter Derr Fiedler.
Schlepper Gerr Keller.	Bremfer, Gefangnigmarter Derr Fiedler.
Dümmler Derr Ströver.	Schneppte Gerr Biebenweg. Boligeibeamte.
Rohlrepp Derr Schulz.	polizeibeamte.
Röhler Derr Lint.	7. Bild. Die lette Buffucht.
	Ferdinand Serr Grünberg.
2. Bild: Der Markt des Lebens.	I Caroline
Brand, Maurer Serr Rramer.	Fran Ribbede Fraul. Strauf.
Agnes, feine Tochter Fraul. Grunert.	Dahnefamm Serr Genhelmann
Frau Rünede Frau Lanz.	Schlicht . Derr Grünberger. Agnes Fraul. Grunert.
Caroline Fraul. Riemann.	Agnes Fraul. Grunert.
Ferdinand Berr Grünberg.	Gafte. Rinber.
Sahnefamm, Schneiber Berr Sepbelmann.	8. Bild: Nacht.
Gin Dragoner Berr Schröber,	Quifenow Gerr Dietrich. Auguste Grau Dietrich.
Schulge	Auguste Fran Dietrich
Martiente. Arbeiter.	Bernhard
3. Dild: Gin bürgerliches Frühftuck.	Theodor
Quijenow, Stadtverordneter und	Bernhard Derr Boffansty. Theodor
Sauswirth Serr Dietrich.	
Augufte, feine Frau Frau Dietrich.	III. Act.
Bernhard Schlicht herr Boffansty.	9. Bild: Gin Hmfchlag.
Agnes Brand, Dienstmädchen bei	Quifenow Derr Dietrich.
Quifenow Fraul. Grunert.	Muguite
	CAUL.
4. fild. Unterhaltung am hauslichen Szerd.	Saltat Derr Grinberger.
4. Bild: Unterhaltung am häuslichen Serd.	Sin Dienstmäden Fraul. Dubeil I.
Quifenow Serr Dietrich.	Schlicht Derr Grünberger. Ein Dienstmäden Fraul. Dubeit I.
Quifenow Serr Dietrich. Auguste, beffen Frau Frau Dietrich.	10. Bild: Unter'm Dach.
Quifenow Herr Dietrich. Auguste, dessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Fraul. Grunert.	Brand Derr Kramer.
Quijenow . Herr Dietrich. Auguste, dessen Frau . Frau Dietrich. Agnes Brand . Fräul. Grunert. Ferdingund Serr Gründera.	10. Bild: Unter'm Dach. Brand
Quisenow . Herr Dietrich. Auguste, dessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand . Fraul. Grunert. Ferdinand . Herr Grünberg. Brand, Maurer . Herr Kramer. Minna, Frisense . Fraus.	10. Bild: Unter'm Dach. Brand
Quijenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Hrau. Hrauch Derr Grünberg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Frijeuse Hrau. Frau Wilkeste Apresieren Frau.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, dessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Hräul. Grunert. Herbinand Herr Grünberg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Friseuse Hräul. Grube. Hrau Ribberde, Portierfrau Hräul. Strauß. Dahnelamm, Schneider Herr Sendelmann.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, dessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Fräul. Grunert. Herbinand Herr Grünberg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Friseuse Frau Fräul. Grube. Hrau Ribbecke, Portierfrau Fräul. Etrauß. Hahnesamn, Schneiber Herr Sephelmann. Caroline, Dienstmödich Fräul. Niemann.	10. Bild: Unter'm Dach. Brand
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Frau Grunert. Fredinand Hernert. Ferbinand Hernert. Fredinand, Maurer Herner. Minna, Friscuse Frau Kibbecke, Bortiersran Fraul. Grube. Frau Ribbecke, Bortiersran Herner. Dahnefamm, Schneider Herner. Caroline, Dienstmädchen Fraul. Niemann. Bertha, Dienstmädchen Fraul. Onbeil 1.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Serr Kramer. Schlicht Serr Grünberger. Ferdinand Serr Grünberg. Carl, Lehrjunge Frünl. Dubeil II. Ngnes Frünl. Grunert.  11. Gild: Ein Berliner Zauberfest.  Ouisenow Serr Dietrich.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, dessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Fräul. Grunert. Herbinand Herr Grünberg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Friseuse Frau Fräul. Grube. Hrau Ribbecke, Portierfrau Fräul. Etrauß. Hahnesamn, Schneiber Herr Sephelmann. Caroline, Dienstmödich Fräul. Niemann.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Dietrich. Herbinand Herr Grünkerg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Friseuse Hrau Hrberte, Hrau Ribbecke, Portierstan Hräul. Grauß. Hangelden Hräul. Dahnesamm, Schweiber Herr Serbelmann. Caroline, Dienstmädchen Fräul. Niemann. Bertha, Dienstmädchen Fräul. Dubeil I. Polizeibeamte.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Serr Kramer. Schlicht Serr Grünberger. Ferdinand Sperr Grünberg. Carl, Lehrjunge Fräul. Oubeil II. Agnes Früul. Grunert.  11. Gild: Gin Berliner Zauberfest. Onisenow Serr Dietrich. Anguste Frau Dietrich. Echtlicht Herre Grünberger
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Frau Dietrich. Agnes Brand Frau Grunert. Fredinand Hernert. Ferbinand Hernert. Fredinand, Maurer Herner. Minna, Friscuse Frau Kibbecke, Bortiersran Fraul. Grube. Frau Ribbecke, Bortiersran Herner. Dahnefamm, Schneiber Herner. Caroline, Dienstmädchen Fraul. Niemann. Bertha, Dienstmädchen Fraul. Onbeil 1.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Sert Kramer. Schlicht Sert Grünberger. Ferdinand Sert Grünberg. Carl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Ugnes Fräul. Grunert.  11. Gild: Cin Berliner Zauberfest. Ouisenow Sert Dietrich. Unisenow Haguste Frau Dietrich. Schlicht Herr Grünberger. Ochlicht Sert Grüner.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Dietrich. Herbinand Herr Grünkerg. Brand, Maurer Herr Kramer. Minna, Friseuse Hrau Hrberte, Hrau Ribbecke, Portierstan Hräul. Grauß. Hangelden Hräul. Dahnesamm, Schweiber Herr Serbelmann. Caroline, Dienstmädchen Fräul. Niemann. Bertha, Dienstmädchen Fräul. Dubeil I. Polizeibeamte.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Sert Kramer. Schlicht Herr Grünberger. Ferdinand Herr Grünberger. Ferdinand Herr Grünberger. Fräul. Dubeil II. Agnes Fräul. Grunert.  11. Gild: Ein Berliner Zauberfest. Cluisenow Herr Dietrich. Auguste Frau Dietrich. Schlicht Herr Grünberger. Brand Herr Grünberger. Brand Herr Grünberger. Brand Herr Grünberger. Brand Grunert
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, dessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Dietrich. Herbinand Herr Grünkerg. Brand, Maurer Herr Hraumer. Minna, Friseuse Hrau. Hrau. Ribecke, Portierstan Hrau. Hrau. Ribecke, Portierstan Hrau. Dahnelamm, Schneiber Hrau. Caroline, Dienstmädchen Hrau. Bertha, Dienstmädchen Hrau. Bertha, Dienstmädchen Hrau. Bertha, Dienstmädchen Hrau. Bolizeibeamte.  II. Act.  5. Sild: Ein Notariat.  Schlickt. Rechtsanwalt Herr Wrünberger.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Grünberger. Ferdinand Derr Grünberg. Carl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Ugnes Fräul. Grunert.  11. Gild: Gin Berliner Zauberfest. Ouisenow Derr Dietrich. Unisenow Derr Dietrich. Unisenow Derr Grünberger. Drand Derrick Grünberger. Trand Derr Grünberger. Urand Derr Kramer. Ugnes Fräul. Grunert. Trau Nibbede Fräul. Grunert. Trau Nibbede Fräul. Grunert.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, dessen Fran Fran Dietrich. Auguste, dessen Fran Fran Breitrich. Auguse Brand Frank Frank. Herdinand Derr Grünberg. Brand, Maurer Herr Kräul. Grube. Frank Aubect. Frank Aubecte, Portierfran Fräul. Grude. Hongelamm, Schneiber Herr Seybelmann. Caroline, Dienstmädchen Fräul. Niemann. Bertha, Dienstmädchen Fräul. Dubeil I. Polizeibeamte.  III. Act.  5. Sild: Gin Votariat.  Schlicht, Rechtsanwalt Herrhard.  Serr Grünberger.  Pernhard, sein Sohn Herr Bossand.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Serr Kramer. Schlicht Serr Grünberger. Ferdinand Serr Grünberg. Garl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Ngnes Fräul. Grunert.  11. Bild: Ein Berliner Zauberfest.  Onisens Serr Dietrich. Nuguste Frau Dietrich. Schlicht Derr Grünberger. Brand Derr Grünberger. Ngnes Fräul. Grunert.  Ngnes Fräul. Grunert. Frau Nibbecke Fräul. Strauß. Dahuetamm Geroline Kräul. Niemann.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Grunert. Agnes Brand Hrau Grunert. Herdinand Herr Grünberg. Brand, Maurer Herr Fräul. Grude. Frau Ribbecke, Bortiersran Hraul. Grude. Hrau Ribbecke, Bortiersran Hraul. Grude. Dahnelamm, Schneider Hraul. Niemann. Garoline, Dienstunäden Hraul. Niemann. Bertha, Dienstunäden Hraul. Dubeil I. Posigeibeamte.  II. Act.  5. Gild: Gin Rotariat. Schlicht, Rechtsanwast Herr Hrünberger. Bernhard, sein Sohn Herr Bossansh. Unguste Amisenow Frau Dietrich.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Gränberger. Feedinand Derr Gränberg. Carl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Agnes Frau Berliner Zauberfest.  11. Gild: Ein Berliner Zauberfest.  Luisenow Derr Dietrich. Auguste Frau Dietrich. Schlicht Derr Gränberger. Brand Derr Kramer. Agnes Fräul. Grunert. Fräul Grunert. Frau Diebede Fräul. Grunert. Dahnefamm Derr Schbelmann. Caroline Fräul. Miemann. Gerblunab Derr Grünlerge.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Hrau Dietrich. Hraundb Herr Grünkerg. Brand, Maurer Hrauner. Minna, Frisense Hrauner. Minna, Frisense Hrauner. Frau Ribbecke, Portiersran Hraun. Dahnesamm, Schneiber Hraun. Caroline, Dienstmädchen Hraun. Bertha, Dienstmädchen Hraun. Bertha, Dienstmädchen Hraun. Dertha, Dienstmädchen Hraun. Diseibeamte.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Gränberger. Ferdinand Derr Gränberg. Garl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Agnes Fräul. Grnnert.  11. Gild: Gin Berliner Zauberfest. Ouisenow Derr Dietrich. Auguste Frau Dietrich. Schlicht Derr Gränberger. Brand Derr Kramer. Agnes Fräul. Grnnert.  Bran Nibbede Fräul. Grunert. Frau Nibbede Fräul. Grunert. Frau Fraum Derr Grünberger. Frau Fraum Derr Grünberger. Frau Fraum Dietrich. Fraußes Fräul. Grunert. Frau Fraußes Fräul. Grunert. Frau Fraußes Fräul. Grunert. Fraußes Fräußernann. Gerofine Fräußernann. Ferbinand Derr Grünberg.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Fran Hran Bran Dietrich. Auguste, bessen Fran Hran Hran Hran Branch. Arne Brand Hraner. Hredinand Derr Grünkerg. Brand, Maurer Hraner. Minna, Friscuse Fran Frank Grude. Hran Ribbeck, Bortierfran Frank Grude. Hran Ribbeck, Bortierfran Frank Crans. Dahnesamm, Schneiber Hrank Niemann. Dertha, Dienstmädden Frank Niemann. Bertha, Dienstmädden Frank Niemann. Bertha, Dienstmädden Frank Dubeil I.  Bolizeibeamte.  III. Act.  5. Sild: Gin Rotariat.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand. Derr Possand.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Grünberger. Ferdinand Derr Frant. Carl, Lehrjunge Fraul. Dubeil II. Ugens Fraul. Grunert.  11. Gild: Cin Berliner Zauberfest.  Luijenow Derr Dietrich. Unijenow Derr Dietrich. Unignise Frau Dietrich. Schlicht Derr Grünberger. Drand Derr Kramer. Ugens Fräul. Grunert.  Under Grünberger.  Under Grünberger.  Under Grünberg.  Underde Fräul. Vermann.  Under Grünberg.  Underde Frau Laux.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Frau Hrau Dietrich. Agnes Brand Hrau Hrau Dietrich. Hraundb Herr Grünkerg. Brand, Maurer Hrauner. Minna, Frisense Hrauner. Minna, Frisense Hrauner. Frau Ribbecke, Portiersran Hraun. Dahnesamm, Schneiber Hraun. Caroline, Dienstmädchen Hraun. Bertha, Dienstmädchen Hraun. Bertha, Dienstmädchen Hraun. Dertha, Dienstmädchen Hraun. Diseibeamte.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Gränberger. Ferdinand Derr Gränberg. Garl, Lehrjunge Fräul. Dubeil II. Agnes Fräul. Grnnert.  11. Gild: Gin Berliner Zauberfest. Ouisenow Derr Dietrich. Auguste Frau Dietrich. Schlicht Derr Gränberger. Brand Derr Kramer. Agnes Fräul. Grnnert.  Bran Nibbede Fräul. Grunert. Frau Nibbede Fräul. Grunert. Frau Fraum Derr Grünberger. Frau Fraum Derr Grünberger. Frau Fraum Dietrich. Fraußes Fräul. Grunert. Frau Fraußes Fräul. Grunert. Frau Fraußes Fräul. Grunert. Fraußes Fräußernann. Gerofine Fräußernann. Ferbinand Derr Grünberg.
Quisenow Derr Dietrich. Auguste, bessen Fran Hran Bran Dietrich. Auguste, bessen Fran Hran Hran Hran Branch. Arne Brand Hraner. Hredinand Derr Grünkerg. Brand, Maurer Hraner. Minna, Friscuse Fran Frank Grude. Hran Ribbeck, Bortierfran Frank Grude. Hran Ribbeck, Bortierfran Frank Crans. Dahnesamm, Schneiber Hrank Niemann. Dertha, Dienstmädden Frank Niemann. Bertha, Dienstmädden Frank Niemann. Bertha, Dienstmädden Frank Dubeil I.  Bolizeibeamte.  III. Act.  5. Sild: Gin Rotariat.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand. Derr Possand.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand.  Schlick, Rechtsanwalt Herry Hossand.	10. Bild: Unter'm Dach.  Brand Derr Kramer. Schlicht Derr Grünberger. Ferdinand Derr Frant. Carl, Lehrjunge Fraul. Dubeil II. Ugens Fraul. Grunert.  11. Gild: Cin Berliner Zauberfest.  Luijenow Derr Dietrich. Unijenow Derr Dietrich. Unignise Frau Dietrich. Schlicht Derr Grünberger. Drand Derr Kramer. Ugens Fräul. Grunert.  Under Grünberger.  Under Grünberger.  Under Grünberg.  Underde Fräul. Vermann.  Under Grünberg.  Underde Frau Laux.

#### Kassen-Preise

Kasse-Deffnung 61 2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91 Ahr.

Dienftag, 5. April 1881. Mit aufgehobenem Abonnement:

Erftes Gaffpiel des Raiferl. Königl. Soffchaufpielers Berrn frit Kraftel. vom Burgtheater in Wien.

"Das Leben ein Traum."

Pramatifches Gedicht in 5 Acten von Calderon.



Dienftag, ben 5. April 1881.

Mit aufgehobenem Abonnement.

### Erstes Gastspiel

des Kaiserl. Königl. Hosschauspielers Herrn

## Fritz Krastel,

vom Burgtheater in Wien.

## Pas Leben ein Traum.

Dramatifches Gedicht in 5 Aufzügen von Calderon. Fur die Guhne bearbeitet von C. A. Weft.

#### Berfonen:

Bafilius, König von Navarra		 		Berr Zimmermann.
Sigismund, deffen Sohn		 		* * *
Aftolf, Bergog von Zamora, Reffe bes Königs		 		herr Boffansty.
Eftrella, bes Königs Richte				
Clotald, Großer bes Reiches, Sigismund's Auffeber				
Rojaura				
Clarin, Rosauren's Diener				
Erster Rämmerling		 		herr Senbelmann.
Ein Diener				
Der Anführer eines Solbatenhaufens		 		herr hags.
Mehrere Große und Sofbediente. Solbaten. Gefolg	je.			
* * * Figismund		 Herr	Braftel	als Gaft.

Raffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 1

Freibillette haben zu diefer Borftellung feine Gultigkeit. .

Donnerftag, 7. Mpril 1881. Mit aufgehobenem Abonnement:

Bweites Gaftspiel des Raiferl. Königl. Hoffchauspielers Geren frit Kraftel,

#### Rabale und Liebe.

Crauerfpiel in 5 Reten von Schiller.



Donnerstag, den 7. April 1881.

Mit aufgehobenem Abonnement.

## Zweites Gastspiel

des Kaiserl. Königl. Hosschauspielers Herrn

## Fritz Krastel

vom Burgtheater in Wien.

## Kabate und Liebe.

Erauerfpiel in 5 Acten von Schiller.

#### Perfonen:

						200				SIVA	-	100									
Brafibent von Balter																			16		Herr Dimmermann
Ferdinand, fein Cohn, Major		900	V4-	1994		77														100	Pett Dimmermunn.
Sofmaridall non Call						-			N.	10	100		*	*							
Hofmarichall von Ralb					3.																herr Rramer.
Laby Milford		*							٠												Frau Baber Proun
Burm, Saussecretair bes Brafibenten													1000			-	-				Sere Gettatan
Miller, Stadtmufifant																	•		•		Dett Grunberger.
Daffan Buan			•					•	10	*	*							*			herr Ludwig.
Deffen Frau		(4)															*				Frau Lang.
courle, bellen Lochter																		76			Front Glennart
Sophie, Rammerjungfer ber Lady .																			30	-	Orani. Stuntti.
Commercioner des Minites								224	*	•		*					*				Fraul. Grube.
Rammerdiener des Fürften				*			•			•		•				٠					Berr Dietrich.
Rammerdiener bes Prafibenten			21					. 3													Berr Riebler.
Rammerdiener ber Laby											-		-			12					Same Oallan
Gerichtsbiener. Dienerschaft ber Labt	).													547	2		180	100		-	derr stuct.
* * forking														35	1000		Tes	8	301		

Kassen-Preise:	1
----------------	---

. . . Berr Braftel als Gaft.

0											
Logen, Parquet Seitenlogen Parterre	:	 1 1	₩¥. ″	50 75 25	Pf.	Amphitheater Gallerie				60 50	<b>W</b> f.

Kaffe-Deffnung 612 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende gegen 10 Uhr.

Freibillette haben ju Diefer Borftellung feine Gultigfeit.

Freitag, 8. April 1881. Mit aufgehobenem Abonnement:

Drittes und lehtes Gaftspiel des Kaiferl. Königl. Hoffchauspielers herrn

Fritz Krastel

Das Käthchen von Heilbronn.

Romantifches Ritterfchaufpiel in 5 Acten von Beinrich von Rleift.



Freitag, ben S. April 1881.

Mit aufgehobenem Abonnement.

Drittes und letztes Gastspiel des Kaiserl. Königl. Hosschauspielers Herrn

Fritz Krastel

vom Burgtheater in Wien.

Das

Käthchen von Heilbronn,

oder

Die Feuerprobe.

Siftorifdes Nitterschauspiel in 5 Aufzügen von Beinrich von Kleist. Für die Buhne eingerichtet von g. Taube.

#### Perfonen:

Der staller				Berr Rramer.
Gebhard, Ergbifchof von Worms				Berr Grünberger.
Friedrich Wetter Graf vom Strahl				* *
Gräfin Selene, feine Mutter				Fraul, Pind.
Mitter Flammberg, bes Grafen Bafall				Berr Friedrich
Gottichalt, fein Rnecht	EC. EC. CO.			Serr Lubmia
Brigitte, Daushalterin im graflichen Schloß			10 00 00	From Cana
Runigunde von Thurned				Gran Cang.
Rofalie, ihre Rammerzofe				Bran Ougersorun.
Theobald Friedeborn, Baffenschmied and Seilbronn				Brant. Memann.
Rathchen, feine Tochter				perr Zimmermann.
Marinifian Auragraf non Traiburg				Fraul. Filder.
Maximilian, Burggraf von Freiburg				perr Pollansty.
Georg von Balbftatten, fein Freund				Berr Bartmann.
Der Rheingraf vom Stein, Berlobter Annigundens				herr Bager.
Graf Otto von der Flühe,				herr Senbelmann.
Bengel von Rachtheim, Rathe des Raifers und	Richter des heimlicher	Berichts		herr Grunberg.
Sans von Barenflan,				Berr Reller.
Sacon peal, Galinith				Berr Dietrich.
Em Röhler				Berr Sage.
Ein Röhlerjunge				Fraul, Bobl.
Gin Serold				herr Biebenmeg.
Gin Bedienter				herr Schulz.
Ritter. Safder. Ruechte. Bolf.				4
Die Ho	andfung fnielt in Sch	mohen		

with Matter Conf. www. Charle

\* Friedrich Wetter Graf vom Strahl . . . Herr Braftel als lette Gastrolle.

#### Kassen-Preise:

Kaffe-Deffnung 61 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende vor 10 Uhr.

Freibillette haben ju diefer Borftellung feine Gultigfeit.



Sountag, den den 10. April 1881.

98. Borftellung im Abonnement.

### Gastspiel des Fräulein Mathilde Thate

vom Chalia-Cheater in Hamburg.

## Doctor Klaus.

Luffpiel in 5 Acten von Adolph L'Arronge.

Peopold Griefinge								- 21	9 8	11		D	11	e r								
centula correttua	r. Su	meli	er			18					13	500			100	100						herr Ludwig.
kulie, dessen Tod Max von Boden Or. Ferdinand K	iter		100			1	2		1	-		2019	1			1	100		-		-	Fraul. Duenfing.
Day non Boson	berei	1 (53	att		-		•	-	•		200	-	2000				P. C.	100.00				herr Bager.
In Fankinger O	fours	. 9	utti				•	1100						-		100	1000	NO.	-			Berr Zimmermann.
Mania Guiafina	111110	frie	si.	. 50							•		-	1000	1		Water	195	-		-01	Frau Dietrich.
Marie, Orieninge	10 0	A)ibe	liet	, 10	me	Ot	uu								•	•					•	* *
mma, beren To	after	:										•		•			*		-			
teferendarius Bo	int of	rlie	1.	· .	:																	Fran Pan
Marianne, Saus	hälteri	n b	et	orie	qun	ger																Saun District
ubowsti, Kutich	r	1	hei	Dr	. S	Mau	8						•		•						*	Berr Dietrich.
luguste, Dienstn	iädchen	11		0000																		Frank Staft.
lubowski, Kutsche Luguste, Dienstn Fran von Schlin	gen .																					grant. Eino.
luna																						Frant. Petemann.
Behrmann			-	760																		perr Sendelmann.
facob,   Bauer	. 4			1																		herr Grünberg.
Bacob.   Dauei	n .		-																			herr Biedenweg.
Sine Köchin									1													grant. Sente.
Sin Ruticher	The res			2-																		Herr Fleoier.
Sine Kammeriun	ofer	1		- 22	-	100			-					77.00								Fraul. Grube.
Sin Stubenmähr	hen		15	193	15	-		16														Fraul. Dubeil I.
Ein Lohndiener .	,			No.	1									1000								Berr Reller.
en cognotinet.					•		•		79							0			.:.	. 0	26.	eta ala Mass
* *	(2.	111 11	ta													. 3	gra	ш	en	. 4	Ciji	ate als Gast.
					Name of Street			2//			A SECOND											
		-		TIZ				8	0	2	7	-		B 1	70	P	2		r	P		
· ·	The second	State of the last				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,								1000				-				
Ĭ			1	-			3	9	ď			1	-			14						00 M
0 Man	annat				63	3	17.4	5	1	9	S.F.	1	511	1111	hi	th	oat	er		24		60 Di
Logen, Par	quet			0.00	2	9	N¥	. 5	5	9	S.F.	1	511	1111	hi	th	oat	er		24		60 Di
Logen, Par	quet			0.00	2	9	N¥	. 5	5	9	S.F.	1	511	1111	hi	th	oat	er		24		60 Pf
Logen, Par Seitenlogen Parterre	quet			•	2111	3	)? <del>*</del>	. 5	5 5	3	uf.	1	A11	up alle	hin	the	eat	er	•	:		60 Wf

Dienstag, den 12. April 1881. 99. Borftellung im Abonnement :

Lette Gastrolle des Fräulein Thate vom Thalia-Theater in Hamburg. "Die drei Langhänse." Lustspiel in 3 Aufz. von Frit Reuter. "Papa hat's erlaubt." Schwant mit Gesang in 1 Act.

Dienftag, den den 12. April 1881.

99. Borftellung im Abonnement.

### Lette Gastrolle des Fränlein Mathilde Thate

nom Chalia-Cheater in Hamburg.

## Die drei Langhänse.

Tuffpiel in 3 Acten von Frit Reuter. (Gur die Buhnen-Aufführung eingerichtet von Emil Pohl.)

Perfonen:	
Fran von Gernfried, geborne von Balban	Frau Baber-Braun.
Baron von Stolt	
Langhans, Juftig- und Berwaltungsbeamter auf ber Berrichaft Bolbenberg	
Emma, seine Tochter	
Lichting, Abvotat	
Zwippel, bessen Schreiber	
Kluchuhn, Gerichtsdiener und Unterbeamter zu Woldenberg	Fran Dans
Frau Kluchuhn	
Raroline, deren Tochter	* (-1.1. 0)
Ort der Sandlung: 3m erften Act eine fleine medlenburgifche Stadt, in den be	etoen letzten Acten
Schloß Bolbenherg, auf der Mecklenhurger Grenze.	

. . . . . . . Fräulein Thate als Gaft.

Borber:

### Papa hat's erlaubt.

Schwank mit Gefang in 1 Act von G. v. Mofer und L'Arronge. Mufik von Bial.

			Pi e	r f	0	n e	n :				
Dr. Liebrecht, Schriftsteller											herr Ludwig.
Dorothea, feine Frau											Frau Lanz.
Rarl Liebrecht, Raufmann, fein 9	Reffe										herr Friedrich.
Bubide, Schlächtermeifter											herr Dietrich.
Elife, deffen Tochter											* *_ *
Aurora Rebelfopf											Frau Dietrich.
Bette, Madden bei Liebrecht .											Fraul. Riemann.
	Das	Stiid	pielt	in	der	Woh	nun	g Lie	brechts.		
* * * Elise .								Tri	inlein	Tha	te als Gaft.

Raffen: Preife wie gewöhnlich.

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.

Mittwoch, den 13. April 1881. Mit aufgehobenem Abonnement. Bu ermäßigten Preifen: "Rrieg im Frieden." Luftspiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schönthan.

Schulzeiche Sof-Buchbruderei in Olbenburg.



Raroline

105.

## Großherzogliches Theater in Oldenburg.

Mittwoch, den 13. April 1881.

### Mit aufgehobenem Abonnement.



## Krieg im Frieden.

Luffpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Frang von Schonthan.

#### Perfonen:

Beindorf, Rentier										
Beinborf, Rentier							•			Herr Ludwig.
Mathilde, feine Frau										Fräul. Lind.
3lfa Etvös, feine Bermandte										Fraul. Fifcher.
von Sonnenfels, General Rurt von Folgen, Lieutenant bei be										Berr Zimmermann.
Ernft Schafer, Stabsarzt										herr Boffaustn.
Paul Hofmeister, Apothefer										herr Friedrich
Weartin, Diener										herr Biebenmes
Martin, Diener Unna, Köchin Roja, Stubenmäbchen bei Heindorf									A UNIC	Fraul Rohl
Roja, Stubenmädchen )										Frant Proft
Die Handlung spielt bei	Seindorf	· im	Sritten	Orete	he:	Santa				Orani octult.
a little ore	Semont	,	orniten	acti	ott	Denne	4	n e	mer	Provinzialitadt.

Kass	en-	Pr	eis	e:	1
 The second of the					

Q 01		The Desire						-		
Logen, Parquet Seitenlogen		1 Wet.	50	Pf.	Amphitheater				40	Pi.
Parterre		- "	75	"	Ounerte	•			30	"

Kaste-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienstag, den 19. April 1881.

Mit aufgehobenem Abonnement.



Bum letten Male in diefer Saifon.

## Krieg im Frieden.

Luffpiel in 5 Acten von G. von Mofer und Erang von Schonthan.

#### Perfonen:

Salubant Wantlan											Sorr Rubmia
Beindorf, Rentier										100	. Sett Cholory.
Mathilde, seine Frau	10%										. Fraul. Lind.
3lfa Etvos, feine Bermanbte											. Fraul. Fifcher.
Ugnes Siller, ihre Gefellichafterin					1.						. Fraul. Niemann.
Bentel, Stadtrath					200						. Herr Dietrich.
Sophie, deffen Frau										208	. Frau Dietrich.
Elfa, deren Tochter											. Fraul. Grunert.
von Sonnenfels, General											. herr Zimmermann.
Rurt von Folgen, Lieutenant bei ber	ı U	land	en,	deffen	211	juto	mt .				. Herr Reicher.
Ernft Schäfer, Stabsarzt											. herr Boffansty.
von Reif-Reiflingen, Lieutenant bei	der	In	fan	terie						17.9	. Herr Bayer.
Baul Sofmeifter, Apothefer	( e.										. Herr Friedrich.
Frang Konnech. Buriche bei Folgen											. Berr Grunberg.
Martin, Diener bei Beindorf						13.30					. herr Biedenweg.
Unna, Röchin bei Beindorf											. Fraul. Pohl.
Rofa, Stubenmädchen )											. Fräul. Kraft.
Die Sandlung fpielt bei											

### Kassen-Preise: 34

Logen, Parquet		n Met.	50	Pf.	Amphitheater Gallerie				40 Pf.
Parterre		- "	75	"					

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 91/2 Uhr.



Dienstag, den 19. April 1881.

100. Borftellung im Abonnement.

## Hasemann's Töchter.

Original-Volksflück mit Gefang in 4 Acten von Adolph C'Arronge. Mufik von Millocker.

#### Perfonen:

Anton Hasemann, Kunst, und Handelsgärtner Grau Gerr Dietrich. Albertine, seine Frau Dietrich. Emilie, Fräul. Miemann. Rosa, deren Kinder Fräul. Fräul. Kischer. Franziska, 15 Jahre alt, Fräul. Bohl. Wilhelm Knorr, Schlossermeister, Emiliens Gatte Hernann Körner, Fabrikant Herr Fossakster. Hernann Körner, Fabrikant Herr Kramer. Vern Alinkert, Handschuhmacher Hernander Hernansklinkert Frau Kanzleidirector Gieseke Fräul. Lind. Ednard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Hernann. Anna, Dienstmädchen bei Hasemann
Emilie, Rosa, deren Kinder Fräul. Niemann. Rosa, Franziska, 15 Jahre alt, Fräul. Fischer. Franziska, 15 Jahre alt, Fräul. Bohl. Wilhelm Knorr, Schlossermeister, Emiliens Gatte Hermann Körner, Fabrikant Herr Kommer. Baron von Zinnow Herr Kramer. Klinkert, Handschuhmacher Herr Kudwig. Fran Klinkert Fran Kanzleidirector Giesek Fräul. Lind. Ednard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Herr Friedrich. Dr. Seiler Hang, Dienstmädchen bei Hasemann
Roja, deren Kinder Fräul. Fischer. Franziska, 15 Jahre alt, Fräul. Bohl. Wilhelm Knorr, Schlossermeister, Emiliens Gatte Hermann Körner, Fabrikant Herr Zimmermann Vermann Körner, Fabrikant Herr Zimmermann Herr Kramer. Rlinkert, Handschuhmacher Herr Ladwig. Frau Klinkert Frau Kanzleidirector Giesek Fräul. Lind. Ednard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Herr Friedrich. Dr. Seiler Henry Herr Schelmann. Anna, Dienstmädchen bei Hasemann
Franziska, 15 Jahre alt, 1 Wilhelm Knorr, Schlossermeister, Emiliens Gatte Germann Körner, Fabrikant Gerr Possansky. Hermann Körner, Fabrikant Herr Zimmermann Herr Kramer. Klinkert, Handschuhmacher Hrau Klinkert Frau Kanzleidirector Gieseke Frauk. Lind. Ednard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Herr Friedrich. Dr. Seiler Hang, Dienstmädchen bei Hasemann Fräul. Dubeil 1.
Bilhelm Knorr, Schlossemeister, Emiliens Gatte Germann Körner, Fabrifant Gerr Bossammenn Körner, Fabrifant Gerr Limmermann Baron von Zinnow Heinkert, Handschuhmacher Gerr Ludwig. Frau Klinkert Frau Kanzleidirector Gieseke Frauk. Eind. Eduard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Henry Gerr Friedrich. Dr. Seiler Gehdelmann Hana, Dienstmädchen bei Hasemann
Baron von Zinnow
Baron von Zinnow
Baron von Jinnow
Rlinkert, Handschuhmacher Hrau Lanz. Frau Klinkert Frau Lanz. Frau Kanzleidirector Gieseke Fräul. Lind. Eduard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Herr Friedrich. Dr. Seiler Herr Sechdelmann. Unna, Dienstmädchen bei Hasemann Kräul. Dubeil 1.
Frau Klintert Frau Lanz. Frau Kanzleidirector Gieseke Fräul. Lind. Eduard Klein, Provisor in der Löwen-Apotheke Dr. Seiler Gerhelmann. Unna, Dienstmädchen bei Hasemann Fräul. Dubeil 1.
Frau Kanzleidirector Gieseke
Dr. Seiler
Unna, Dienstmädchen bei Hasemann Fräul. Dubeil 1.
Unna, Dienstmädchen bei Hasemann Fräul. Dubeil 1.
Unna, Dienstmädden bei Dasemann
Martha, in Rorner's Diensten Fraul. Strauß.
Frit, Schlofferlehrling
Orbinating
Schloffergesellen
Lohmann,   Schloffergesellen
Ein Dienstmädchen. Schloffergesellen.

Bwifden bem erften und zweiten Ucte liegt ein Zeitraum von eirea 1 1/2 Jahren.

Rranf: Serr Baner.

	H	assen.	Preise	:	1	
Logen, Parquet . Seitenlogen Parterre		2 Mf. 50 Pf.   1 " 75 " 1 " 25 "	Amphitheater		:::::	60 Pf. 50 "

Haffe-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 93/4 Uhr.



Donnerstag, ben 21. April 1881.

### Ermäßigte Preise.

## Preciosa.

Romantisches Schauspiel mit Gesang in 4 Acten von P. A. Wolff. Musik von Carl Maria von Weber.

#### Perfonen:

			-		-						
Don Franzisko von Carcamo											Herr Ludwig.
Don Alongo, fein Gohn .											
Don Fernando de Azevedo .											
Donna Clara, feine Gattin											
Don Engenio, beiber Gohn											
Don Contreras											
Donna Betronella											
Der Zigennerhauptmann .											
Biarda, die Zigennermutter .				- 0							Frau Dietrich.
Precioja											Fräul. Fischer.
Lorenz, / Disamon											herr Grünberg.
Lorenz, Sigenner : :		3.0									Berr Genbelmann.
Bedro, Schlofvoigt											
Fabio, Gaftwirth											
Umbrofio, valencianifcher Baue	U										Petr Bieoler.
Bediente. Bauern.											
Bigeuner. Bigennerinnen.											
Digenner. Digennerminen.											

Rrant: Serr Baner.

#### 

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 9 nach Uhr.



Sountag, ben 24. April 1881.

### Ermäßigte Preise.

## Wilhelm Tell.

Diftorifches Schaufpiel in 5 Acten von Schiller.

#### Perfonen:

	mer!	onen:	
Bermann Gefler, Landvogt in Schwitz und Uri Berr	(Shriinherger	Sedwig, Tell's Gattin, Fürst's Tochter	Frau Baper-Braun.
Rudolph der Harras . Herr		Bertha von Bruned, reiche	Gran Suger-Stann
Werner, Freiherr von Attings	Grundery.	Erbin	Fraul. Grunert.
hausen, Bannerherr Berr	Sendelmann	Armgart,	Frau Lang.
Ulrich von Rubeng, fein Reffe Berr		Medithith	Fraul. Grube.
Werner Stauffacher, / Landlente Berr		Medthilb, Bäuerinnen	Fraul. Strauß.
Stel Reding, a. Schwyt Berr		Glebeth, Silbegart,	Fraul. Rraft.
Balter Kürft. Berr	Ludwig.	00-66	Fraul. Pohl.
Walter Fürst, . herr Wilhelm Tell, . herr	Reicher.	Wilhelm. \ Lell & stilloen .	Willy Mohr.
Roffelmann, ber Pfarrer, aus Berr	Reller.	Frieghard, & Solbner :	Berr Schröder.
Ruoni, der Sirt, Uri Berr	Stiover.	Lenthold, Cotoner	Berr Bartmann.
Berni, ber Bäger. Derr	Dietrich.	Johannes Parricida, Bergog	
Rnodi, ber Gifcher, . Berr	Fiedler.	von Schwaben	
Urnold v. Dleichthal, la. Unter- Derr		Stüffi, Flurschüt	herr Biedenweg.
Conrad Baumgarten, walden herr	Saas.	Gin öffentlicher Ausrufer.	
Jenni, Fischerknabe Fran		Begler'fche und Landenberg'fch	
Pfeifer von Lugern Derr		Barmherzige Briiber. Meifte	r Steinmet. Frohnvogt.
Seppi, Sirtentnabe Fran	I. Dubeil II.	Befellen. Sandlanger.	. ~
Gertrud, Stauffacher's	01.	Landleute aus den Walbftat	ten, Schwift, Uri und
Gattin Fräul	l. Lind.	Unterwalden.	

Rrant: Serr Baner.

#### 

Kasse-Deffnung 61/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 10 Uhr.

Dienstag, den 26. April. Jum Besten der Genossenschaft deutscher Bühnenangehöriger: "Der Dorfbarbier." Singspiel in 2 Acten von Schenk. "Die alte Schachtel." Lustipiel in 1 Act von G. zu Puttlitz.



Dienstag, ben 26. April 1881.

Borlette Borftellung in Diefer Saifon.

311 ermäßigten Preisen.

Zum Besten der Genossenschaft deutscher Bühnenangehöriger.

Dorfbarbier.

Singfpiel in 2 Acten. Aufik von Schenk.

#### Perfonen:

Lux, Dorfbarbier Abam, fein Gefell . . . . . . . . . . . Rund, Dorffdulmeifter . . . . . . . . . · · · · · . . . . Serr Schröber. Bofeph, Bachtersfohn . . . . . · · · · . . . . . Derr Grunberg. Margarethe, Schmiebewittme . . . . · · · · · · · · · · · · Fran Lanz. Beter, Dorffdneiber . . . . . . 

CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

Norher:

#### Die alte Schachtel.

Tuffpiel in 1 Aufzuge von G. ju Puttlit.

#### Perfonen:

Die alte Lotte . . . . . . . Frau Dietrich. Ort ber Sanblung: Gine mittlere Provingialftabt.

Rrant: Serr Baner.

Die geehrten Abonnenten, welche ju diefer Dorfiellung ihre Plate behalten wollen, werden erfucht, foldes bis Dienflag Morgen 11 Uhr, Gafffrafe N 15, gefälligft anzeigen ju laffen.

#### Kassen-Preise:

1 Mf. 50 Pf. Umphitheater Gallerie . . Logen, Parquet . . . Parterre

Raffe-Deffnung 61 . Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 914 Ahr.

Donnerstag, ben 28. April 1881. Lette Borftellung im alten Saufe. Unter gefälliger Mitwirkung von Mitgliedern des Singvereines und Gaffpiel des Bremer Ballets, geleitet vom Balletmeifter Geren Oscar Polletin.

Gin Commernachtstraum.

Marchenfpiel in 3 Acten von Chatefpeare. Mufit von Mendelefohn. Bartholby.

Donnerftag, ben 28. April 1881.

Lette Vorstellung im alten Saufe.

Unter gefälliger Mitwirkung von Mitgliedern des Singvereins und Gastspiel des Bremer Ballets, geleitet vom Balletmeister Herrn Oskar Polletin.

#### Gin

## Sommernachtstraum.

Marchenspiel in 3 Abtheilungen von Shakespeare. Uebersehung von Schlegel, Buhnen-Ginrichtung von Bechelhaufer. Aufik von Mendelafohu-Bartholdy.

#### Perfonen:

Theseus, Herzog von Athen
Dippolita, Königin der Amazonen
Egens, edter Athener
Dermia, seine Lochter herr Reicher, Fraul, Lind. herr Zimmermann. Fraul. Grunert. Frau Baber-Braun. Beleng, beren Freundin . Philoftratus, Ordner ber Festlichfeiten am Soje bes Theseus hran Baher-Brai herr Grünberger. Herr Possansty. Herr Friedrich. Herr Ludwig. Herr Aramer. Herr Grünberg. Herr Grünberg. Lemetrius, innge Athener Demetrius, i lunge Athener
Squenz, Zimmermann
Schnock, Schreiner
Zettel, Weber
Flant, Bälgenflicker
Schnauts, Kesselflicker
Schulder, Schneiber
Oberon, König der Elsen
Titania, Königin der Elsen
Titania, Königin der Elsen
End, Else ans Oberon's Gesolge
Ein Else ans Titania's Gesolge herr Schröder, herr Sehdelmann. herr Hartmann. Fraul. Fijcher. Fraul. Niemann. Fraul. Dubeil II. Bohnenblüthe, Spinnweb, Elfen. Genffamen, Buramus, Wand, Mondichein, Berfonen im Zwischenspiel, bas von Rüpeln bargeftellt wirb. Löwe.

Prolog,

Elfen im Gefolge Oberon's und Titania's. Gefolge bes Thefeus und ber Sipolyta.

Drt ber Sandlung: Althen und ein naher Balb.

Die im Stucke vorkommenden Elfentange find vom Balletmeifter Berrn Polletin arrangirt.

### Jum Schluß der Vorftellung: Epilog.

Dichtung von Meinhard Mofen

Rrant: Serr Baner.

Die geehrten Abonnenten, welche ju diefer Vorftellung ihre Plate behalten wollen, werden erfucht, folches bis Bonnerflag Morgen 11 Uhr, Gafiftragie A 15, gefälligft anzeigen ju laffen.

#### Kassen-Preise:

Kasse-Deffnung 61 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende der Norstellung gegen 10 Uhr.

Freibillette haben ju diefer Borftellung feine Gultigfeit.

Shulgefde Dof-Budbruderei in Olbenburg.